





Innovation
that excites

EXCLUSIVITÉ NISSAN

PLEIN CENTRE-VILLE.
CHARMANTE ET FONCTIONNELLE.
AGRÉABLE À VIVRE.

À PARTIR DE 99 €/MOIS⁽¹⁾



Radar de recul et aide au créneau*



Rayon de braquage ultra court



Intelligent Key - Système d'ouverture
et de démarrage sans clé*

NISSAN MICRA

La citadine hyper-maniable.

À partir de 99 €/mois⁽¹⁾ SANS APPORT⁽²⁾

*Équipements disponibles de série
ou en option selon versions sauf Visia.

DÉCOUVREZ NOS OFFRES SUR NISSAN.FR/OFFRES

YOU+ NISSAN
NOTRE PROMESSE. VOTRE EXPÉRIENCE.

- + Véhicule de remplacement gratuit.
- + Entretien Nissan au meilleur prix.
- + NISSAN assistance gratuite illimitée.
- + Diagnostic systématique offert.

Contactez-nous 24h/24, 7j/7 :

En France 0805 11 22 33

De l'étranger +33 (0)1 72 67 69 14

Innovier autrement. *Dans cadre opérations d'entretien : conditions sur nissan.fr/promesse-client (1) Exemple pour une Nissan MICRA Visia 1.2L 80 neuve en Location Longue Durée sur 48 mois, 40 000 km maximum, premier loyer de 2 312 €⁽¹⁾ puis 48 loyers de 99 €. Restitution du véhicule chez votre Concessionnaire en fin de contrat avec paiement des frais de remise en état standard et des kilomètres supplémentaires. Sous réserve d'acceptation par Diac - RCS Bobigny 702 002 221. **Modèle présenté** : Nissan MICRA N-TEC 1.2L 80 avec option peinture métallisée, premier loyer de 2 316 €⁽¹⁾ puis 48 loyers de 155 € (Modèle présenté en vignettes : NISSAN MICRA TEKNÄ, disponible seulement en nombre limité en stocks concessionnaires) (2) Premier loyer pris en charge par votre Concessionnaire NISSAN. Offre réservée aux particuliers, non cumulable avec d'autres offres, valable jusqu'au 30 Septembre 2016 chez les Concessionnaires NISSAN participants. NISSAN WEST EUROPE SAS : nissan.fr

Consommations gamme cycle mixte (l/100 km) : 4,1 - 5,4. Émissions CO₂ (g/km) : 95 - 125.

N'ACHETEZ PAS VOTRE NISSAN SANS NOUS CONSULTER

BONY AUTOMOBILES

NISSAN CLERMONT-Fd - 8 Rue L. Bleriot ———— 04 73 90 96 96
NISSAN LE PUY - 133 Av. Ch. Dupuy / Brives-Charensac — 04 71 09 68 84
NISSAN MONTLUÇON - 26 rue de Pasquis ———— 04 70 03 58 00
NISSAN MOULINS - 130 Rte de Paris - Avernies ———— 04 70 20 06 17
NISSAN SAINT-ETIENNE - Rue Auguste Guillon ———— 04 77 79 19 19
NISSAN VICHY - 44 Bd Lafaure - Cusset ———— 04 70 98 54 36

bonyautomobiles.com

Sarl Zap éditions
Place de Jaude - 3, rue Alluard
63000 CLERMONT-FERRAND

Directeur de la publication
Franck Dumas

Maquette
Mediafix.net

Photographies
FD

Rédacteurs
FD, Bénédicte Parmentier,
Justine Renaud

Réalisation publicitaire
Manoly Vauris

Direction commerciale
Bénédicte Parmentier

Régie Pub
Céline Nappey : 06 38 81 87 55
Virginia Barbalat : 06 75 15 34 69
Sara Dauphin

Impression
Imprimerie Drouin

Imprimé à 18 000 exemplaires
Dépôt légal : juillet-août 2016
ISSN 16383168



SOMMAIRE

N°150

MYZAP

- 04 Niouzes
- 05 Morts débiles
- 06 Keskonfé?
- 07 Playlist
- 08 Interviews
- 85 Mode de rue
- 90 Rock'Anne'Roll

STYLE DE VIE

- 14 Inculture
- 15 Sexe
- 16 Été
- 24 Carnet d'adresses
- 26 Tourisme
- 37 Terrasses

CULTURE

- 60 Culture
- 81 Cinéma

SORTIR

- 86 Agenda



Rejoignez-nous sur www.myzap.fr +  +  + 
Contactez-nous sur contact@myzap.fr



#150 > 92 PAGES !

Zappiennes et Zappiens, vous tenez entre vos jolies mains le plus gros numéro de Zap jamais paru depuis son lancement en janvier 2003.

Alors un immense merci à tous pour votre fidélité et votre confiance qui ont rendu cette aventure possible.

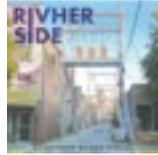
On vous embrasse fort et on vous souhaite de belles vacances. Rendez-vous à la rentrée avec quelques surprises. Restez en vie.

L'équipe de Zap.



REPÉRAGES

- Une sélection des beaux livres Taschen est maintenant chez **Inside** 15 rue Massillon.
- Le **Guide Vert week-end Michelin** lance sa première édition, au format poche, dédiée à Clermont-Ferrand et ses environs.
- Ouverture en juillet du **Columbus Café & Co** rue Gonod.
- Changement de propriétaires aux **Canailles**, place du Mazet. Bienvenue à Marie-France et Aladin.
- **Pierre de Lave**, nouvelle boutique de lave émaillée au 3 rue des Chaussetiers
- Nouveau spot et ex Spok, le **Caffé Vittoria** sur la place de la Victoire.
- Changement de propriétaires à **La Mangoune** du Brézet, 1 rue Didier Daurat
- Zappy anniversaire à nos **Kancres** qui fêtent leurs 4 ans ! 4 rue Saint Vincent de Paul.
- Zappy anniversaire au **Bistrot Romeu**, déjà 1 an ! Bistrot Romeu, 2 avenue Michel ange, La Pardieu.
- À découvrir Le rosé 7^{ème} ciel des **Caves Saint Verny**, 63960 Veyre-Monton.
- Le spécialiste Apple FBX devient **Bimp**, 29 rue St Herem.



RIVHER SIDE

Electraw Blues Album, nouveau bébé du groupe

clermontois Rivher Side vient de sortir sur le label hollandais Black & Tan Records ! À noter la présence en guest du génial Dave Crowe des Heymoonshaker à la beatbox. Disponible sur Deezer et Spotify.



Le concert de La Femme, initialement prévu le 8 octobre prochain à La Coopérative de Mai, est reporté au vendredi 20 janvier 2017. Les billets restent valables, ou peuvent être remboursés sur leur point de vente.

CARNET ROSE

Bienvenue à Méline et bravo à maman Marie et papa Nicolas.

BRAVOOO

Paul Lopez de l'échoppe clermontoise Nougat des Arts a reçu le classieux Épicure d'Or National des Epicures de l'épicerie Fine 2016 pour son Nougat blanc tendre. Respect.



APPEL À PROJETS !

Dans le cadre du Rendez-vous du Carnet de Voyage, qui aura lieu du 18 au 20 novembre 2016 à Clermont-Ferrand, l'association Il Faut Aller Voir et le festival d'arts vidéo et cultures numériques Videoformes lancent un appel à projets pour le « Prix du Carnet de Voyage Numérique ». Ce prix récompensera une vidéo, un vlog ou un site interactif. Règlement et inscription : www.rendezvous-carnetdevoyage.com/page-prix-du-carnet-de-voyage-numerique

LES NOCTURNES DE L'AVENTURE MICHELIN

L'Aventure Michelin est ouverte au public jusqu'à 22h les 19 et 26 juillet ainsi que les 2, 9 et 16 août. Pour bénéficier d'une visite guidée à 18h ou 20h, l'inscription se fait par courriel à reservation@laventuremichelin.com ou par téléphone au 04 73 98 60 63.

THOMAS KAHN A GAGNÉ !

Belle voix, bonnes chansons, le talentueux Thomas Kahn a gagné le 1^{er} prix régional du Concours Jeunes Talents Caisse d'Épargne. Coup de pouce financier bienvenu pour celui dont le EP *Pulse* est déjà disponible dans les bacs et sur le web.



IVRE, IL TRANCHE LE PÉNIS DE SON AMI

Un Russe de 52 ans a été arrêté par la police après avoir tranché avec une hache le sexe d'un de ses amis... Il a commis cet horrible geste après avoir mesuré son pénis avec son ami, qui venait de lui avouer avoir couché avec son épouse. Les deux hommes étaient ivres. Ce sont les voisins qui en entendant les cris de douleur du quarantenaire ont alerté la police.



LES HOMMES PRENNENT PLUS FACILEMENT UNE AUTO-STOPPEUSE SI ELLE A UNE FORTE POITRINE

Le psychologue français Nicolas Guéguen a fait une étude intéressante : observer le comportement des automobilistes face à une auto-stoppeuse pourvue de seins plus ou moins gros. Les résultats sont conformes aux attentes : plus la poitrine de l'auto-stoppeuse est grosse, plus elle aura de chance de se faire prendre en stop par un conducteur masculin. Seulement 15% des hommes au volant acceptent de ramasser une auto-stoppeuse avec un bonnet A, contre 18 % avec un bonnet B et 24 % avec un bonnet C. Étonnant, non ?



DU BEURRE VIEUX DE + DE 2000 ANS

Une motte de beurre de 10 kilos a été retrouvée par hasard par un tondeur dans un marais en Irlande. Des scientifiques ont estimé que le beurre, très bien conservé, est âgé de plus de 2000 ans... Ce dernier serait d'ailleurs encore comestible !



Un Algérien a passé cinq mois derrière les barreaux d'une prison aux Etats-Unis avant de découvrir que le montant de sa caution libératoire était fixé à deux dollars. D'après ses dires, son avocat ne lui aurait jamais communiqué cette information... C'est benêt.



SKODA CHEZ CLAIRE GASTAUD

Jusqu'au 30 juillet vous pourrez voir l'installation in situ que l'artiste français né à Prague Vladimir Skoda a créé dans le sous-sol de la Galerie Claire Gastaud. Cette installation est accompagnée d'un group show des « oeuvres graphiques » de Vladimir Skoda.

FLAMENCO !

Peinte sur l'ancien magasin Cavagna, rue de La Pradelle, la fresque *Flamenco* est probablement la plus grande fresque peinte en rappel de France. Résultat de la collaboration de deux artistes, Cofee, peintre sur toile et sur mur, et Thomas Barrau, passionné par l'écriture. Peinte sur un mur de 15 mètres de hauteur et plus de 50 mètres de longueur, la fresque mesure environ 400 m². *Flamenco*, c'est le résultat d'un travail acharné de plus de 7 mois d'octobre 2015 à juillet 2016, qui a occupé chaque weekend, chaque jour de congé des deux potes qui sont par ailleurs salariés. Vite, vite, Courez la voir !



MORTS DÉBILES

Personne n'y échappe



A san Anselmo, un homme décéda en rentrant dans un pylône qui soutenait le téléphérique de Mammoth Mountain alors qu'il dévalait la pente enneigée sur un tapis de mousse. Matthew David Hubal, 22 ans, ne put être ranimé au Centinela Mammoth Hospital. En fait, son tapis se révéla être la protection du pylône dans lequel il est rentré : il l'avait retiré pour en faire une luge. Ce tapis en mousse évitait aux skieurs de se blesser en cas de collision avec le pylône.



Il y a quelques hivers, trois hommes se sont électrocutés à Mineral Wells, Texas en essayant de voler les fils de cuivre des lignes à haute tension...



Jeune musicien énergique, Juan Lucero Lopez venait de acheter à très bon prix une petite maison isolée au nord de son Mexique natal afin de pouvoir faire de la musique à toute heure. Une habitation charmante mais ancienne et donc un peu vétuste. Un soir, ce jeune mexicain homme débordant d'énergie décida de faire un peu de sport en réalisant plusieurs séries de tractions en s'accrochant à son balcon situé à environ deux mètres cinquante du sol : mais la maison était âgée et le balcon céda, se renversa et tua sur le coup son propriétaire trop sportif pour lui.



Un habitant de Hialeah, Floride, se tua à 24 ans à Lantana, sur la route 95 en lisant au volant de sa voiture...



Monsieur et Madame P. Jennings vivaient seuls dans la banlieue de Boston. Un jour, Philippe Jennings se sentit mal. Ayant 54 ans et une santé déplorable, il pensa que sa dernière heure était arrivée. Convaincu d'être sur son lit de mort, il confessa à sa femme avoir eu trois liaisons depuis leur mariage. Voulant le corriger sur l'heure, sa femme attrapa une paire de ciseaux et l'acheva. Le problème, c'est que l'autopsie révéla que l'époux Jennings ne souffrait que d'un ulcère...



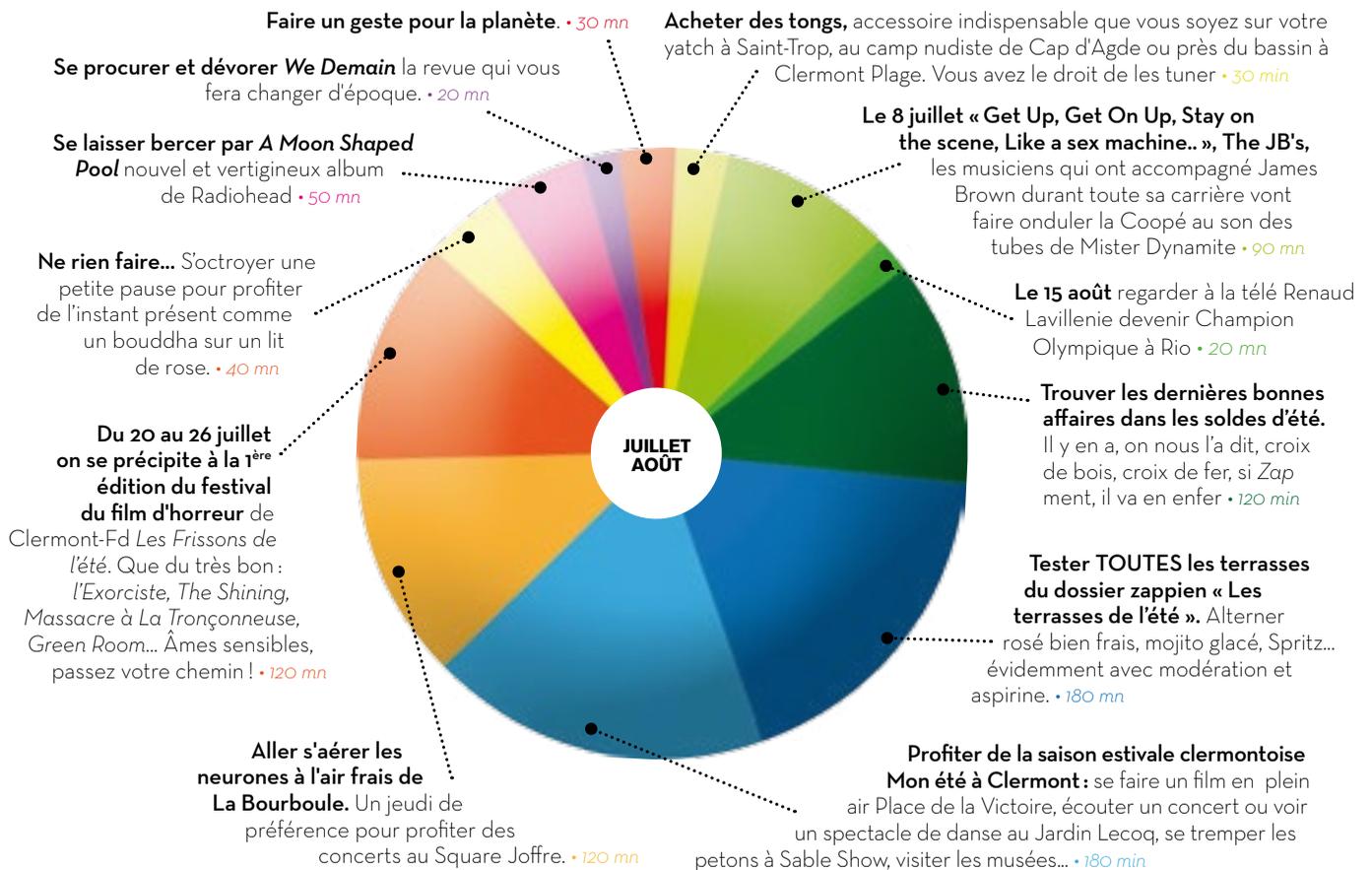
LES LIBELLULES
Grignotages et liquidités

Bar à ambiance musicale - DJ's

7 rue de Puits Artésien - Clermont-Fd / Du mardi au samedi 18h à 1h / 04.73.16.70.95



KESKONFÉ CET ÉTÉ



C'EST COLUCHE QUI L'A DIT

30 ans après sa disparition, 10 citations de Coluche qui n'ont pas pris une ride.

1. Les hommes politiques, on devrait les faire souffler dans le ballon pour savoir s'ils ont le droit de conduire la France au désastre.
2. Si tous les cons volaient, il ferait nuit.
3. Les sondages, c'est pour que les gens sachent ce qu'ils pensent.
4. Entre deux cons alcooliques qui ne sont pas d'accord, je suis toujours pour celui qui est de la CGT.
5. Vous n'êtes pas responsable de la tête que vous avez, mais vous êtes responsable de la gueule que vous faites.
6. Mesdames, un conseil, si vous cherchez un homme beau, riche et intelligent, prenez-en trois.
7. La droite vend des promesses et ne les tient pas, la gauche vend du rêve et le brise.
8. L'amour rend fou, il n'y a que la guerre qui Rambo.
9. En France, les réformes économiques ont autant d'effets que des piqûres dans des prothèses de fesses.
10. Si j'ai l'occasion, j'aimerais mieux mourir de mon vivant.



PLAYLIST

JÉRÔME CASANOVA

Quand Biréli Lagrène, l'un des meilleurs guitaristes au monde, a donné un concert à Clermont l'automne dernier pour Jazz en tête, il s'est arrêté dans le petit atelier du 19 rue Neyron à Clermont pour confier le réglage de sa précieuse guitare à Jérôme Casanova. C'est dire la reconnaissance et le respect dont jouit ce luthier clermontois sorti en 1996 de l'ITEMM, l'école nationale de lutherie du Mans et installé à son compte depuis 2003. Créateur de guitares classiques sur mesure qu'il exporte de l'Europe à la Chine en passant par les US, il est aussi spécialiste de la restauration et la conservation d'instruments à cordes pincées, guitares, luths, mandolines et autres cistres, et expert auprès de différentes salles de vente aux enchères dont la prestigieuse Paris Drouot. Tout cela méritait bien une interview playlist pour cet incorrigible fan de musique.

Quel disque te fait craquer en ce moment ? *Blue Record*, Unknow Mortal Orchestra.

Meilleur album de tous les temps ? *Confidentiel*, Serge Gainsbourg.

Premier disque acheté ? *Gonna Ball*, Stray Cats.

Le disque qui a changé ta vie ? *Hotter Than July*, Stevie Wonder.

À part toi, quel musicien aurais-tu aimé être ? Pourquoi ? Elvin Jones

et sa batterie, un pur son, du swing et du cool.

Que chantes-tu sous la douche ? Ce que je siffle plutôt : *L'Italienne à Alger* de Gioachino Rossini.

Ton morceau favori du samedi soir ? *Tuntuna rebajada*, Romperayo. Pour pouvoir cette fois-ci chanter ces merveilleuses paroles.

Ton morceau favori du dimanche matin ? *Willing*, Gil Scott-Heron & Brian Jackson 1980.

Art de Vue
opticiens/lunetiers



I.a. Eyeworks
En Exclusivité !

50, Rue Ballainvilliers
Clermont-Ferrand
04 73 90 45 60

4, Place de la Fontaine
Montferrand
04 73 25 32 11

 Art de Vue Opticien
www.art-de-vue.fr



HIDEKI YOSHIMOTO

Jeune designer et ingénieur japonais vivant à Londres, diplômé du Royal College of Art, Hideki Yoshimoto a gagné plusieurs awards pour son travail sur la lumière. Quelques-unes de ses créations sont exposées au Musée Mandet de Riom à l'occasion de l'exposition Japon.

Comment vas-tu ? Un peu fatigué suite à quelques problèmes pour le montage de certaines pièces mais très excité par cette exposition.

Ton actualité ? L'exposition Japon au Musée Mandet évidemment !

Décris-toi en 5 mots ? Curieux, relax, jeune, ingénieur, designer.

Ton disque préféré ? Ton film préféré ? Ton livre préféré ? Ton designer préféré ? *Kind Of Blue*, Miles Davis. Le cinéma d'Hayao Miyazaki, *L'Éloge de l'ombre* de

Jun'ichiro Tanizaki. Ingo Maurer et Tokujin Yoshioka.

Confie-nous un secret que tu n'as jamais dit à personne ? J'ai eu de gros problèmes techniques ce matin pour l'installation de l'exposition.

Quel est le meilleur conseil que tu aies jamais reçu ? Mon professeur un jour m'a dit « Hideki, tu es bon pour faire quelque chose de beau et gagner un Award, mais aujourd'hui tu ne vas pas assez en profondeur. Cherche la profondeur des choses. »

C'est la tournée de Zap, qu'est-ce que tu prends ? Un verre de Sancerre blanc.

Quelle est ta friandise favorite ? La crème brûlée.

Ton expression favorite ? Hypnotisant !

Qu'est-ce qui te tient éveillé la nuit ? Les délais à respecter !

À quoi es-tu allergique ? À la routine.

Quelle est ton idée de l'enfer ? Faire la même chose tous les jours.

Du paradis ? Faire ce que j'ai envie de faire.

As-tu une sale manie ? Ce n'est pas vraiment une « sale » manie, mais quand je réfléchis à un nouveau projet je vais toujours me promener dans la nature, dans un parc ou une forêt.

Ta devise ? Sois unique.

NILI HADIDA LILLY WOOD AND THE PRICK

Formé à Paris en 2006 par Nili Hadida et Benjamin Cotto, Lilly Wood & the Prick a conquis le monde grâce au remix de leur titre *Prayer in C* en 2014. De passage à Europavox début juin leur troisième album *Shadows* sous le bras, Nili a répondu à Zap, encore un peu embrumée de sa nuit d'avion pour revenir de La Réunion.

Quelle est votre idée du bonheur parfait ? Quand tout le monde se respectera.

Quelle est votre plus grande peur ? La mort !

Quelle est votre occupation favorite ? Mon téléphone.

Quel est votre principal défaut ? Je suis chiante.

Quel est le trait de caractère que vous détestez chez les autres ? L'égoïsme.

Quelle est pour vous la vertu la plus surévaluée ? La médiatisation.

Quelle est ou fut votre plus grande folie ? Partir au Mali enregistrer notre dernier album.

Quelle est votre plus grande réussite ? Ma rencontre avec Ben.

Quel est votre plus grand regret ? Vieillir.

A quelle occasion mentez-vous ? A ma mère, à toutes les occasions !

Que détestez-vous le plus ? L'injustice.

Quel talent aimeriez-vous avoir ? Savoir jouer hyper bien d'un instrument, lire une partition. Savoir faire de la musique quoi !

Sous quelle forme aimeriez-vous revenir ? Si je pouvais revenir un peu plus grande, plus blonde... Ce serait cool !

Quelle est la qualité que vous préférez chez un homme ? La sensation de protection qu'il apporte.

Chez une femme ? Une femme c'est beau mais c'est un peu relou.

Que demandez-vous à vos amis ? Des clothes !

Quel est votre auteur préféré ? Votre musicien préféré ? Votre réalisateur préféré ? Roman Gary. Frédéric Chopin. Wim Wenders.

Quel est votre héros de fiction favori ? Quels sont vos héros dans la vraie vie ? Batman. Sébastien Arzac (de l'association L214).

Comment aimeriez-vous mourir ? Subitement, genre d'une balle dans le dos.

Quelle est votre devise ? Précis, sexy, concis.



CÉDRIC KLAPISCH

Venu à Clermont pour l'avant-première du superbe documentaire qu'il a réalisé sur Renaud Lavillenie, le réalisateur d'une kyrielle de films impeccables, *Le Péril jeune*, *Un air de famille*, *L'Auberge espagnole*, *Les Poupées russes*, *Paris, Ma part du gâteau*, *Casse-tête chinois...* a répondu à notre questionnaire de Proust un verre de bon vin à la main.

Quelle est votre idée du bonheur parfait ? Le bonheur parfait c'est une harmonie, parvenir à émouvoir les 5 sens.

Quelle est votre plus grande peur ? La peur elle-même.

Quelle est votre occupation favorite ? Regarder les gens.

Quel est votre principal défaut ? Mon manque de confiance en moi, qui peut passer parfois pour de la prétention.

Quel est le trait de caractère que vous détestez chez les autres ? Les gens imbus d'eux-mêmes.

Quelle est pour vous la vertu la plus surévaluée ? L'idée que dans la vie il faut absolument être un battant.

Quelle est ou fut votre plus grande folie ? Mon métier. Il m'oblige à être fou et ça me fait du bien.

Quelle est votre plus grande réussite ? La recherche du bonheur... qui peut exister avec ma femme, mes enfants et mon métier.

Quel est votre plus grand regret ? Mon adolescence. J'ai raté beaucoup de choses que j'ai pu réussir après.

A quelle occasion mentez-vous ? Pour éviter de faire du mal.

Que détestez-vous le plus ? Les gens trop sûr d'eux. Donald Trump en est un bon exemple.

Quel talent à part le vôtre aimeriez-vous avoir ? Savoir jouer de la musique.

Sous quelle forme aimeriez-vous revenir ? Une belle femme.

Que demandez-vous à vos amis ? D'être sincères et d'être là.

Quelle est la qualité que vous préférez chez un homme ? L'ouverture d'esprit.

Chez une femme ? L'entièreté.

Quel est votre auteur préféré ? Votre musicien préféré ? Votre réalisateur préféré ? Proust. James Brown. Fellini.

Quel est votre héros de fiction favori ? Groucho Marx.

Dans la vraie vie ? Mohammed Ali. Peu de gens sont aussi réussis que lui.

Comment aimeriez-vous mourir ? Une mort qui ne fait de mal à personne.

Quelle est votre devise ? « Cultivons notre jardin » (Voltaire).





JEAN-MARIE PÉRIER

Il fut l'œil privilégié d'une époque devenue boîte à fantômes pour beaucoup. Les premiers artistes à poser devant son objectif furent Miles Davis ou Ella Fitzgerald. Entré au magazine *Salut Les Copains*, il shoota les stars du rock, des Beatles aux Rolling Stones ou Bob Dylan, et toutes les vedettes de la période yéyé : Johnny Hallyday, Sylvie Vartan, Françoise Hardy, France Gall, Jacques Dutronc... Immortalisant pour la postérité une certaine légèreté de l'air du temps à jamais disparue. Se tournant vers le cinéma, il réalisa *Antoine et Sébastien* ou *Sale rêveur* avec son pote Dutronc, et fut aux manettes de *Téléphone Public*, documentaire de référence sur le groupe Téléphone, avant de revenir à la photo au sein de *ELLE*. Quelle vie ! Cet été, certains de ses clichés sont à voir à Vichy sur les bords d'Allier pour la très belle exposition *Portrait(s)*. Il a répondu avec gentillesse à l'interview zappienne.

Quelle est votre idée du bonheur parfait ?
Rêver à un projet dans mon pré de l'Aveyron avec un verre de vin dans la main.

Quelle est votre plus grande peur ?
Dépendre des autres en vieillissant.

Quelle est votre occupation favorite ?
Chercher, puis trouver.

Quel est votre principal défaut ?
Dilette. Mais est-ce un défaut ?

Quel est le trait de caractère que vous détestez chez les autres ?
Se vanter d'être malin. Je préférerais toujours un intelligent qui se trompe à un malin qui a raison.

Quelle est pour vous la vertu la plus surévaluée ?
La charité chrétienne qui mène à être tellement content de soi.

Quelle est ou fut votre plus grande folie ?
N'en n'avoir pas fait plus (de folies).

Quelle est votre plus grande réussite ?
Avoir changé de vie tous les dix ans.

Quel est votre plus grand regret ?
D'avoir décidé d'arrêter la musique.

A quelle occasion mentez-vous ?
À la douane.

Que détestez vous le plus ?
Les têtes d'enterrement, les scènes d'accouchement dans les films et les étiquettes sur les pommes.

Quel talent aimeriez-vous avoir ?
M'envoler.

Sous quelle forme aimeriez-vous revenir ?
Sean Penn ou un goéland.

Quelle est la qualité que vous préférez chez un homme ?
La fidélité.

Chez une femme ?
La fidélité.

Que demandez-vous à vos amis ?
De ne pas m'oublier.

Quel est votre auteur préféré ? Votre musicien préféré ? Votre réalisateur préféré ?
Stephan Zweig. Eric Clapton. Fellini pour *La Dolce Vita*.

Quel est votre héros de fiction favori ?
Chance le jardinier dans *Being There* interprété par Peter Sellers.

Quels sont vos héros dans la vraie vie ?
Les infirmières.

Comment aimeriez-vous mourir ?
En rigolant avec mes enfants.

Quelle est votre devise ?
Je vous aime et ça ne vous regarde pas.

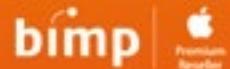
Aussi facile à financer qu'à utiliser.

Crédit en 5 ou 10 fois sans frais sur toute la gamme Mac
chez Bimp, autant de raisons de craquer.



Offre valable jusqu'au 31 juillet 2016 inclus, valable sur tous les produits de la gamme Mac, pour tout achat supérieur à 549€ TTC.

Bimp Clermont-Ferrand | 29 rue Saint-Herem | 04.73.36.96.44



Un crédit vous engage et doit être remboursé. Vérifiez vos capacités de remboursement avant de vous engager.

Offre de crédit accessoire à une vente. Cette publicité est diffusée par OLYS/Bimp SA - Société Anonyme, au capital de 85372 €, dont le siège social est situé 4 rue du Commandant Dubois, 69003 LYON, immatriculée au Registre du Commerce et des Sociétés de LYON sous le numéro B 320 387 483, qui est un intermédiaire de crédit non exclusif de CA Consumer Finance. Il apporte son concours à la réalisation d'opérations de crédit à la consommation sans agir en qualité de prêteur. Offre réservée aux particuliers sous réserve d'acceptation par CA Consumer Finance, dont SOFINCO est une marque, SA au capital de 460 157 919 €. Siège social rue du Bois Sauvage 91038 EVRY Cedex. RCS EVRY 542 097 522. Intermédiaire de crédit inscrit à l'ORIAS sous le n°07008079 (www.orias.fr). Le coût du crédit est pris en charge par Apple. Voir conditions en magasin. **Vous disposez d'un droit de rétractation.** Vous disposez d'un droit d'opposition sans frais à l'utilisation de vos données personnelles à des fins de prospection commerciale en vous adressant au service consommateurs CA Consumer Finance - Rue du Bois Sauvage - 91038 Evry Cedex.
TM et © 2016 Apple Inc. Tous droits réservés.



www.kia.com

NOUVEAU KIA SPORTAGE VOUS ÊTES AU CŒUR DU JEU



SPORTAGE

Nouveau Kia Sportage Active 1.7 L Diesel CRDi 115 ch à partir de

297 € TTC/mois**
1^{er} loyer majoré de 3 100 €
Financement en LLD sur 48 mois et 60 000 km



VOUS ÊTES AU CŒUR DU JEU



KIA, LE SEUL CONSTRUCTEUR À GARANTIR TOUTS SES MODÈLES 7 ANS
ET À OFFRIER 7 ANS DE MISES À JOUR DE LA CARTOGRAPHIE.

Consommations mixtes et émissions de CO₂ du nouveau Kia Sportage : de 4,6 à 7,5 L/100km - de 119 à 175 g/km.

*Garantie 7 ans ou 150 000 km (1) dès deux années d'achat valable pour tous les modèles Kia en France métropolitaine et Corse (hors Océan Indien et dans tous les États membres de l'UE ainsi qu'en Norvège, Suède, Islande et à Gibraltar). Offre limitée à l'achat d'un véhicule Kia neuf équipé d'un terminal navigation LS ou NDS, réservé en usine par Kia à compter du 1^{er} mars 2011 chez les distributeurs participants. L'offre comprend le mise à jour annuelle des cartes du terminal de véhicule, dans la limite de 5 mises à jour, sous réserve d'une installation par un réparateur agréé Kia et de la disponibilité de votre mise à jour. **Mentions légales KIA FINANCE** (1) Exemple de financement en Location Longue Durée (LLD) sur 48 mois et 60 000 km pour un nouveau Kia Sportage Active 1.7 L Diesel CRDi 115 ch (150 BVM) 4x2 (hors options) : 1^{er} loyer majoré de 3 100 € suivi de 48 loyers mensuels de 297 € TTC (hors assurances et prestations facultatives). Modèle présenté : nouveau Kia Sportage GT Line 2.0i, Diesel CRDi 136 ch (150 BVM) 4x2 (avec peinture métallique et toit panoramique) : 1^{er} loyer majoré de 3 100 € suivi de 48 loyers mensuels de 377 € TTC (hors assurances et prestations facultatives). Offre réservée aux particuliers, valable jusqu'au 30/06/2016 chez tous les distributeurs Kia participants à l'opération, dans la limite des stocks disponibles. Sous réserve d'acceptation du dossier par Kia Finance. Financement de CA Consumer Finance. **www.kia.com**

DUGAT Automobiles - www.DUGAT.com
Z.I. Le Brézet à Clermont-Ferrand / 04.73.98.25.25

LA BELLE RENCONTRE :

PHILIPPE ALLEMAND

MAÎTRE ARTISAN MARQUETEUR

Participer à la restauration du mythique Orient Express, de bureaux du Sénat ou du mobilier national n'est pas donné à tout le monde, mais Philippe Allemand n'est pas vraiment monsieur tout le monde. Maître artisan ébéniste-marqueteur d'exception, son atelier a obtenu l'exigeant Label « Entreprise du Patrimoine vivant » décerné par le Ministère de l'Économie qui récompense l'excellence du savoir-faire français. Lauréat du 2^e Prix Stars et Métiers 2016 organisé par la Banque Populaire il se raconte à Zap.

Premier émoi d'artisan-marqueteur ?

Je n'ai fait des études de marqueterie (à l'école Boule) qu'après avoir été ébéniste. Je me rappelle d'une visite dans un atelier parisien (dans un hôtel particulier du Marais à Paris), alors que je travaillais pendant ma scolarité, l'été chez un ébéniste restaurateur. J'ai été subjugué par la beauté des lieux, les ouvriers à leur tâche, les odeurs d'essences et de gommes de résines et la somptuosité des meubles (c'était l'atelier de Bernard Steinitz, grand antiquaire international) ; je devais avoir 17 ans.

La formation et le parcours qui vous ont conduit à devenir artisan-marqueteur ?

J'ai d'abord rencontré un voisin qui s'installait ébéniste près de Besse. Je suis allé travailler chez lui les étés, puis, après le bac, j'ai décidé d'y faire un apprentissage en alternance. A l'issue de cette formation, je suis rentré chez les Compagnons (après des tests à St Etienne) à Paris. J'ai travaillé dans plusieurs ateliers de grande réputation à Paris et je suis rentré à l'école Boule au cours de marqueterie du professeur Ramond (professeur également à la Sorbonne et consultant au musée Paul Guetty). De ce fait je suis resté à Paris jusqu'en 1984. (avec des cours en externe chez les Compagnons). J'ai créé mon entreprise en 1985 à Montpeyroux, un peu par envie d'une autre expérience. J'ai rapidement rencontré Gilbert Malcourant, un Maître marqueteur qui compléta mon enseignement. Avec Pierre Ramond, ils m'engagèrent dans la formation auprès de détenus ; ce que je fis pendant 4 ans ; puis j'ai enseigné au château d'Aulteribe au cours de BTMS (BTS pro). J'ai transféré mon entreprise à Issoire pour agrandissement en 1990. Nous faisons bâtir actuellement un atelier de 820m² dans la même zone.

Meilleur moment de votre vie d'artisan-marqueteur ? Sans doute l'époque où j'ai créé mon entreprise. J'ai eu un sentiment de liberté particulier.

Pire moment de votre vie d'artisan-marqueteur ? Lorsque j'ai fermé ma galerie à Clermont. Je n'arrivais pas à tout contrôler entre l'atelier, les cours et la galerie. C'était très tendu et je me sentais très seul.

Plus grand risque pris dans votre métier d'artisan-marqueteur ? Sans doute celui

que je prends en ce moment ; un investissement très important qui doit ouvrir notre atelier à de nouveaux marchés (création de mobilier et aménagements d'intérieurs).

Album préféré ? Livre préféré ? Film préféré ? Œuvre préférée ?

J'aime 2 types de musique

- Classique ; mon album préféré est le concerto pour violon de Max Bruch par Itzhak Perlman.

- Pop des années 70 avec les Stones dans leur période *Jumping Jack flash* jusqu'à *Angie*.

Une anecdote ? Je venais de terminer mon service militaire ; je suis parti avec des amis à cheval dans les Vosges. J'ai appelé mes parents pour donner de mes nouvelles. Pierre Ramond venait de m'accepter à son cours si j'étais présent le lendemain. Un ami m'a déposé à la gare de Strasbourg. J'ai voyagé toute la nuit et je suis arrivé en tenue de cavalier, et à l'heure au cours de marqueterie. Ramond et les élèves s'étaient amusés de ma tenue... décalée. Cela a été le début facétieux de ma carrière.

Dernière soirée très arrosée en tant qu'artisan-marqueteur ? Sans être très arrosées, nous passons régulièrement entre confrères de sympathiques soirées à... Venise.

En effet, nous nous rendons presque chaque année à Marghera (tout près de Venise) pour y établir des devis de restaurations de boiseries et de marqueteries... De beaux souvenirs. Egalement les soirées d'après concerts des pianos que nous restaurons.

Etre habillé en artisan-marqueteur, avec les filles,

ça aide ? Je pense que ce n'est pas très « Rock'n'roll », mais cela attire les esthètes. Il faudrait poser la question à Grégoire mon fils qui est devenu le marqueteur de l'entreprise.

Quel est ou sont vos héros dans la vraie vie ? Mes vrais héros sont inconnus du public. J'ai croisé quelques personnes qui m'ont marqué. Je voudrais citer Gilbert Malcourant (mon Maître en marqueterie) qui m'a beaucoup apporté dans ma conception de la vie. Sinon, j'adore Keith Richard, incroyable de talent et de liberté (à ne pas suivre ; on s'y perdrait).

Votre plus grand rêve ? Finir ma carrière avec un atelier prospère et une création reconnue.





POUR MENER À BIEN UN PROJET,
**C'EST SOUVENT LA BONNE RENCONTRE
QUI FAIT TOUTE LA DIFFÉRENCE.**

À la Banque Populaire, votre conseiller est au cœur d'un réseau local et national, riche de l'expérience de ses clients et sociétaires et de l'ensemble des expertises d'un grand groupe bancaire.

Il saura additionner les bonnes compétences pour multiplier vos chances de réussir vos projets.

#LaBonneRencontre



LES PERLES DU BAC

2016

C'est devenu un rendez-vous indispensable pour quelques instants de bonne humeur potache.
Les correcteurs ont diffusé les perles croisées au détour des copies de l'édition 2016 du Bac.
Réalisé sans trucage !

- ✂ Un accident de travail c'est quand on travaille trop et que l'on fait une burne-out.
- ✂ Victor Hugo est un écrivain et un poète du 19^e siècle. On lui doit notamment *Notre Dame de Paris* ou encore *Les Minables*.
- ✂ Il y a trois grandes religions dans le monde : l'islamisme, le catholicisme et le communisme.
- ✂ Une poésie sans rimes c'est comme une glace chantilly sans chantilly.
- ✂ Avoir une bonne orthographe est indispensable dans la vie professionnel.
- ✂ Le Maréchal hurle Nous voilà, ce qui fit peur aux ennemis.
- ✂ La différence entre le pôle Nord et le pôle Sud, c'est qu'on a mis les manchots d'un côté et les ours blancs de l'autre, pour éviter que les ours les bouffent.
- ✂ Les Roumains avec à leur tête Jules César envahissent la Gaule.
- ✂ Il est très difficile de trouver où commence un cercle.
- ✂ L'Alsace est connue pour sa culture de la saucisse.
- ✂ Loutremer est une loutre qui vit dans la mer.
- ✂ La Corée est une dictature avec son cruel président King Kong.
- ✂ Les réserves d'eau douce. Je terminerai ma copie sur une note optimiste : comme dit mon père, s'il n'y a plus d'eau on boira du vin.
- ✂ Vu la complexité de ce sujet, la probabilité d'avoir la moyenne à cette épreuve diminue...
- ✂ Cette question est tellement facile que je n'ai pas pris le temps de recopier la réponse : j'ai fait le calcul dans ma tête.
- ✂ Je ne répondrai pas à aux questions suivantes car elles ne sont pas au programme et elles sont trop compliquées.
- ✂ Le triangle est un rectangle avec un côté en moins.
- ✂ Si le nombre complexe est un nombre réel, j'en conclus par conséquent qu'une réponse est possible, néanmoins, je ne sais pas laquelle.
- ✂ Les prochains à aller sur la Lune seront sûrement les Chinois. Cette éventualité n'est pas à prendre avec des baguettes.
- ✂ Le Sahara est avant tout un immense bac à sable. De nombreux conflits ont éclaté dans le Sahara afin de pouvoir récupérer tout le sable qui est présent.
- ✂ Il est vrai que la Chine et l'Inde sont deux pays avec beaucoup d'habitants, mais cela reste faible en comparaison de la France et de l'immigration.
- ✂ Le chômage en France est ridicule à côté de la crise Ebola que l'on a vécue l'année dernière et qui a failli détruire l'humanité tout entière !
- ✂ Prenez l'exemple du conflit entre Vladimir Poutine et Angela Merkel, on imagine bien que lorsqu'ils font des réunions de crise, ce n'est pas pour se faire des bisous.
- ✂ D'après Cicéron le hasard existe, ce qui signifie que quoique j'écrive, ma note dépendra en partie du hasard. Est-il alors encore nécessaire que je continue à écrire ?
- ✂ Un homme heureux et libre, si je prends mon exemple actuel, ça serait d'avoir fini les épreuves du bac.
- ✂ En conclusion, il semblerait pertinent de finir cette dissertation sur une citation de la légendaire Ygritte [personnage de *Game of Thrones*] : « You know nothing, Jon Snow. »
- ✂ De toute façon, Madame Bovary n'a jamais rien compris aux mecs.



TOUT CE QUE VOUS AVEZ TOUJOURS VOULU SAVOIR SUR LE SEXE SANS JAMAIS OSER LE DEMANDER

Petit florilège d'études récentes parues sur le sexe picorées au fil du web.

- 60 % des hommes donneraient un petit surnom à leur pénis. Le site britannique de jouets coquins LoveHoney révèle même une liste des petits noms les plus usités outre-Manche : "le chef amiral", "gros ours", Edward, Terry, Winky ou "Love Missile F1-11" (soit le titre d'une chanson du groupe anglais Sigue Sigue Sputnik).
- Aux Pays-Bas, on peut payer ses leçons de conduite en nature. La loi "a ride for a ride" ("une baise pour une balade") autorise l'échange par des moniteurs, de leçons de conduite contre du sexe. Seul impératif dans ce pays où la prostitution a été légalisée : avoir plus de 18 ans.
- L'orgasme est difficile d'accès pour une Française sur deux. 49 % des Françaises déclarent avoir "assez régulièrement" des difficultés à atteindre le septième ciel, 8 % d'entre elles n'ont même jamais connu l'orgasme et un tiers confie même simuler tout en mettant en cause l'expérience et la pratique (qui laissent à désirer) de leur partenaire.
- Un jeune allemand sur cinq préfère renoncer au sexe plutôt qu'à Internet, selon une étude de l'édition germanophone du magazine *Neon*.
- 46 % des femmes auraient déjà souffert de «sex blues». Une petite déprime post-câlin.
- Le pénis idéal ? 16 centimètres de long ! Pour le savoir, des scientifiques californiens ont interrogé 75 femmes en leur demandant de désigner le pénis parfait parmi 30 modèles en pastique, créé grâce à une imprimante 3D. Résultat ? Les mensurations du pénis idéal seraient très exactement de 16cm de longueur pour 12,7 cm de circonférence, en érection.
- Checker son smartphone, notre premier geste après l'amour. D'après une étude menée pour 35 % des gens, la première activité post-coït serait de se rendre sur Facebook ou sur Twitter.
- Les couples les plus heureux feraient l'amour 11 fois par mois... selon le psychothérapeute Gary Neuman ("le meilleur au monde", d'après Oprah Winfrey, papesse de la télé américaine).
- Le moment idéal pour faire l'amour dépendrait de notre âge. Ainsi, à 20 ans c'est mieux l'après-midi (15h), le matin (8h20) à 30 ans et patientez jusqu'au soir en vieillissant : 22h20 à 40 ans, 22h à 50 ans et 20h à 60 ans. C'est un expert du sommeil de l'université d'Oxford qui le dit.
- Les hommes qui font le ménage seraient meilleurs au lit. Des chercheurs canadiens ont étudié pendant cinq ans les comportements de 1 300 couples et leur conclusion est : plus la répartition est équitable, plus le couple est épanoui sexuellement.
- La sodomie reste occasionnelle chez les femmes. "Un sondage Ipsos montrait que seule une femme sur dix appréciait la pratique (le pic d'adeptes étant atteint autour de la trentaine)", rapportait l'un de nos articles publié en juillet.
- Une nuit à l'hôtel boosterait notre vie sexuelle. Selon une étude commandée par le site de réservation d'hôtels Last Minute, plus de 40 % des Français déclarent faire l'amour plus fréquemment à l'hôtel que chez eux. En moyenne 2,4 fois plus souvent. Mais ce n'est pas tout : un quart des personnes interrogées estime être un "meilleur partenaire" à l'hôtel qu'à la maison.
- Chez une femme, avoir un orgasme permet de lutter contre la dépression, les douleurs musculaires et même l'obésité, selon une étude de la Rutgers University à Newark. Alors zyva !!

DIDIER VEILLAUT

Directeur de
La Coopérative de Mai

Musique

10 disques que l'on écoute du début à la fin sans interruption :

- *Porgy & Bess* - Miles Davis-Gil Evans
- *A Moon Shaped Pool* - Radiohead
- *Coloring Book* - Chance The Rapper
- *Mémoires Vives* - Grand Blanc
- *Adore Life* - Savages
- *The Hope Six Demolition Project* - PJ Harvey
- *III* - Moderat
- *Emotionnal Mugger* - Ty Segall
- *Piano* - Alexis Taylor
- *Sign « O » The Time* - Prince

JEAN-MARC GRANGIER

Directeur épicurien
de la Comédie de Clermont

Musique

- *It's A Teenager Dream* - Dominique Blanc Francard
- *Grand amour* - Maissiat
- *Youngblood* - Korey Dane
- *Ouroboros* - Ray Lamontagne
- *Glass Piano* - Bruce Brubaker

Livres

- *Les Machines à désir infernales du Docteur Hoffman* - Angela Carter
- *Le Symbolisme du corps humain* - Annick De Souzenelle
- *Un lieu sans raison* - Anne-Claire Decorvet
- *Les Frères Karamazov* - Fédor Dostoïevski
- *Le Vide et le plein* - Nicolas Bouvier

DVD

- *Demain* de Mélanie Laurent et Cyril Dion
- *Les Délices de Tokyo* de Naomi Kawase
- *Sherlock saisons 1 à 4* (série britannique)
- *Coffret David Lean* - *Les premiers chefs-d'œuvre*
- *Le Labyrinthe de Pan* de Guillermo del Toro

PIERRE THIRION-VALLET

Directeur du Centre Lyrique

Livres et partition

- *Jacques Offenbach* de Nicolas d'Estienne d'Orves (car je dois écrire un spectacle autour de ce compositeur)
- *La Grande-Duchesse de Gérolstein* de J. Offenbach / la partition, car il me faut écrire la mise en scène de cet opéra avant la rentrée !
- *La Dame de Zagreb* de Philipp Kerr
- *Vienne fin de siècle* de Carl E. Schorske (pour préparer le prochain Concours international de chant)
- Et il y aura forcément du *Zola* dans mes bagages : je relis au moins 2 de ses romans chaque été !

Musique

- *Dances* de Benjamin Grosvenor (fabuleux pianiste)
- *Un ramo de rosas* par Luz Casal (je rêve de chanter en duo avec elle !)
- *Schubert* par Ian Bostridge (extraordinaire ténor !)
- *La Grande-Duchesse de Gérolstein* d'Offenbach - version dirigée par Marc Minkowski avec Felicity Lott. On n'a jamais fait mieux !

De la crème solaire écran total peu importe la marque ! Et surtout des tongs...

QU'EST-CE QUE T'EMMÈNES POUR LES VACANCES ?

Quelques V.I.P. culturellement recommandables nous livrent ce qu'ils vont glisser dans leurs valises pour que l'été soit doux.

ISABELLE LAVEST

Adjointe à la culture à la mairie de Clermont

Lecture

- Machiavel, *Le Prince*
- Molière, *Le Misanthrope*
- Schopenhauer, *L'art d'avoir toujours raison*

1 classique ♥♥♥

- John Kennedy Toole, *La conjuration des imbéciles*

1 bonus

- Tristan Savin, *Nyctalope ? Ta mère... : Petit dictionnaire loufoque des mots savants*

Musique

- Pauline Croze, *Bossa Nova*
- La Grande Sophie

Kit beauté

- Écran total indice 50 La Roche Posay
- Autobronzant Clarins
- Je m'asperge d'Eau dynamisante de Clarins

BRUNO JUFFIN

Journaliste clermontois Inrockuptible

Musique

- *The Ghosts of Highway 20* - Lucinda Williams
- *First Comes The Night* - Chris Isaak
- *Ash & Ice* - The Kills
- *Spilt Milk* - Peter Astor
- *In 'em Towns* - Dempster Highway

Livres

- *Un dernier verre au bar sans nom* - Don Carpenter
- *Maintenant ou jamais* - Joseph O'Connor
- *Les fabuleuses aventures d'un indien malchanceux qui devint milliardaire* - Vikas Swarup
- *Cité de la nuit* - John Rechy
- *Déclat mortel* - Anthony Horowitz

1 Film & 1 DVD

- *Midnight Special* - Jeff Nichols
- *Fargo Saison 2*

JACQUES MADEBÈNE

Directeur du Sémaphore à Cébazat

Musique

- *Mammifères* - Miossec
- *Les grandes artères* - Louis Jean Cormier
- *Ça ira tu verras* - Severin
- *Ya balad* - Bachar Mar-Khalifé
- *De quoi faire battre mon cœur* - Clarika
- Et quelques albums d'Otis Redding, Jimi Hendrix, Van Morrison, Manset...

Livre

- *Au revoir là-haut* - Pierre Lemaitre

FRED ROZ

Directeur du Tremplin à Beaumont

Musique

- *A Moon Shaped Pool* - Radiohead
- *The Hope Six Demolition Project* - PJ Harvey
- *It's a Teenager Dream* - D. Blanc Francard
- La quinzaine d'albums locaux que je n'ai pas encore eu le temps d'écouter sérieusement dont le prochain de *By The Fall* par exemple.
- Et ma playlist spécial surf et détente avec Jack Johnson, Ray Lamontagne, Bon Iver, Half Moon Run, Chet Faker et autre Andy Shauf, etc...

Livres

- *My Train* - Patti Smith
- *Les fous du son* - Laurent de Wilde
- Et j'aurais adoré emmener le tome 3 de *Vernon Subutex* de V. Despentès mais toujours pas sorti !

Mes indispensables : mon surf, mon VTT et mes Running.

ALEXANDRE ROCHON

Boss de Kütu Records et du Delano Orchestra

Musique

- *The Party* - Andy Shauf
- *Each Other* - Aidan Knight
- *The Colour in Anything* - James Blake
- *Singing Saw* - Kevin Morby
- *Next Thing* - Frankie Cosmos

Livres

- *7* - Tristan Garcia
- *La Plage* - Marie Nimier
- *Un beau début* - Éric Laurent

FILM

- *Folles de joie* - Paolo Virzi

STÉPHANE PINGUET

Spliff

Musique

- *Sunbathing Animal* - Parquet Courts
- *S/T* - The Mystery Lights
- *Ash & Ice* - The Kills
- *Cut The Body Loose* - Astronautalis
- *Malamore* - The Limiñanas
- *Singing Saw* - Kevin Morby
- *City Sun Eater In The River Of Light* - Woods

Livres

- *Nineteen*, Anthologie d'un fanzine rock
- *La Dernière Fête* - Gil Scott-Heron
- *Fight Club 2* - Chuck Palahniuk et Cameron Stewart

ET TOI, TU METS KOI DANS TA VALISE?



INGRID
BA&SH

- En premier, ma FAMILY !!!
- Un short en jean Ba&sh
- Mon sac Bobi léopard, Jerome Dreyfuss, qui va avec toutes mes tenues et très pratique !
- Des tongs Kjacques
- 4 maillots de bain, il faut au moins cela !!
- Un kimono Ba&sh
- Un chapeau
- Mes Sneakers Golden Goose
- Mes douze paires de lunettes, pour chacune de mes tenues... @optique3rueblatin
- Une paire de talons mais très hauts, avec mon combi short Ba&sh... pour nos soirées tropéziennes
- Mon huile satinée de chez Nuxe
- Mon iPhone pour faire des photos de mes petits bouts et mon homme bien-sûr!! Faire un plein de souvenirs...



MIKE
HARAMENS

- Ma paire de solaires, pour mater en toute discrétion à la plage (indispensable comme les années précédentes)...
- Mon boxer de bain Dsquare et ma paire de sneakers blanches Pierre Hardy
- Mon iPhone pour ma playlist « Chillhop Essentials Summer 2016 » pour lézarder au soleil
- Le dernier Corrine Royer *Et leurs baisers au loin les suivent*
- Et toujours mes parfums, et un peu de travail pour une surprise à la rentrée



CAROLINE
FAIRY TALE

- Un dictionnaire Français-Grec
- Mon i-Phone
- Ma crème solaire Esthederm
- Des cahiers de vacances pour les enfants
- Mes baskets de running
- Une paire de Greek Sandals
- Une Fouta Inoui ToosH
- Un short R13 et une blouse Raquel Allegra
- Des bijoux turquoise Pascale Monvoisin
- Mûre et Musc de l'Artisan Parfumeur
- *Kafka sur le rivage* de Murakami



PATRICIA
L'ESTRADE

- Mes lunettes RayBan bleues
- Ma serviette de plage Joch
- Mon maillot de bain
- Ma robe longue Penny Black
- Mes sandales Pompon
- Mon bouquin Musso
- Ma robe Louise Della pour les soirées d'été
- Mes colliers Mala by Love
- L'indispensable dos-nu et short Suncoo.

Toute l'année dans leurs boutiques, ils nous donnent envie de remplir notre dressing. Mais eux, pour partir en vacances, que mettent-ils dans leur valise ?





GHYS
TOUT LE MONDE EN PARLE
ET COLLECTION 40

- Un chapeau de paille et des lunettes de soleil Thierry Lasry
- Un sac en toile Campomaggi
- Un carnet pour noter mes idées, mes projets, organiser ma rentrée...
- Une tenue de sport pour éliminer les excès de la veille et me donner bonne conscience
- Des boots Mexicana que je porte avec tout
- Une veste militaire qui ne me quitte jamais (mes filles et mon mari ne peuvent plus la voir !)
- La trilogie de Marie Laberge *Le goût du bonheur*
- Le livre que ma fille vient de m'offrir : *Vous pouvez être ce que vous voulez être* de Paul Arden...



CÉLINE
L'ADRESSE

- Mon appareil photo CANON
- Mon écran total pour éviter les allergies
- Mes Kjacques
- Mon panama Forte Forte
- Mon maillot de bain Isabel Marant
- Mon chino blanc Nili Lotan
- Mon vélo indispensable sur l'Atlantique
- Mes sneakers Golden Goose quand il pleut (toujours sur l'Atlantique !)
- Mes lunettes de soleil Oliver People
- Mon mari, mes enfants
- Mon rosé piscine !



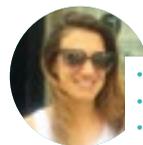
AUDREY
JALOUSE(S)

- Ma combishort bustier Gat Rimon
- Mon top imprimé pamplemousse Des Petits Hauts
- Un tee shirt « les surfeuses du feu » de G Kero
- Un panier pour la plage Petite Mendigote
- Mon maillot de bain Nice Things
- Du spray pour cheveux « effet décoiffé » Jean Louis David
- Mon bracelet manchette hippy chic Atelier des Dames
- Un dictionnaire fraîchement acheté Français/Croate
- Un énième bouquin *Comment se faire obéir sans crier*
- Et surtout mes deux « mouffettes » sur qui je testerai les bienfaits de mon livre
- Sans oublier monsieur Jalouse(s)... et son permis bateau !!



LUDO
INSIDE

- Mes boules de pétanque
- Ma casquette Deus
- Le Tee-Shirt fétiche 1975 Penfield
- Mon Boarder short
- Une montre Nixon calcul des marées
- Des baskets pour courir
- Une enceinte nomade et un casque audio
- Une paire de tongs
- *Le Guide du routard* sur New York
- Ma combi de surf
- Une paire de lunettes
- Ma femme et mes enfants :-)



JU'
MADEMOISELLE JU'

- Un chapeau Paul Smith
- Une robe de plage Paul&Joe
- Des spartiates Free Lance
- Des lunettes Ray Ban
- Un maillot et un paréo Pain de Sucre
- De la crème solaire Avène
- *Je voulais juste vivre* de Yeonmi Park
- Et un mojito sur le transat...



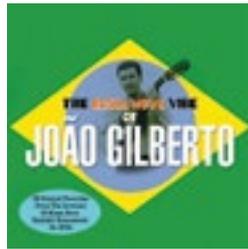
DAVID
LOUIS

- *Mettre les voiles direction Paros, Mykonos, Santorin, Zante...*
- Mon maillot Vilebrequin
- Ma serviette de plage ronde « Joch collection »
- Mes solaires Dior
- Mes soins solaires « Crème de la mer »
- En écoutant la radio « Faubourg Simone » sur le petit bateau à maman...





Sandales
Emanuela Caruso
Marche du Temps
angle rue Blatin
et Bonnabaud



Album *The Bossa Nova
vibe of João Gilberto*

Fnac
Centre Jaude

Cosmétiques
Korres

Korres
38 bis rue des Gras



Short de bain Colmar
Invito
10 rue Gonod

SUMMER SHOPPING



Lunettes solaires Sol Amor
Art de vue
50 rue Ballainvilliers



Maillot de bain
Hipanema
Marche du Temps
35 rue Blatin



Chemise
Lords&Fool
Ego
9 rue des Salles

Serviette plage
Hugo Boss
Envie d'Intérieur
11 place de la Victoire



Chaussures bateau
Timberland

Timberland
Centre Jaude 2



Bagues Oil Bijoux
Identités
17 rue des Gras



Nouvelle Infiniti Q30

 INFINITI



NOUVELLE INFINITI Q30

Born to Challenge[®]

Son design racé et unique ainsi que sa technologie d'assistance distinguent résolument la nouvelle Infiniti Q30.

**NOUVEAU CENTRE
INFINITI à CLERMONT-Fd**
BONY Automobiles
8 Rue Louis Blériot
04 73 90 96 96

infiniti.fr

Modèle présenté : Infiniti Q30 1.5d 6MT. Premium Tech avec jantes aluminium de 19", peinture métallisée et toit en verre. Emissions de CO₂ comprises entre 102g/km et 156g/km. Consommation mixte de carburant comprise entre 3,9 l/100km et 6,7 l/100km. 15ur la base des résultats des tests en laboratoire conduits par le fabricant. Ces valeurs peuvent différer des résultats en conditions réelles de conduite (qui peuvent varier selon le type, les conditions de conduite et d'autres facteurs).

BONY AUTOMOBILES

L'HOROSCOPE DE L'ÉTÉ 2016

PAR OSCAR LUZIN



BÉLIER

(21 mars - 20 avril)

Amour : vous êtes une serpillère sur laquelle on vient s'essuyer vigoureusement les pieds. Un peu de fierté, que diable !

Vacances : une bien mauvaise nouvelle viendra gâcher totalement vos vacances déjà pas terribles.

Santé : vous attraperez le hoquet mi-juillet. Il ne s'arrêtera pas avant, au mieux, le mois de novembre 2018.



TAUREAU

(21 avril - 21 mai)

Amour : comment pouvez-vous ne pas voir que l'être aimé se moque de vous, vous ment, vous trompe, vous souille ? Ouvrez les yeux, imbécile !

Vacances : vos prétendus amis se servent de vous profitant, sans scrupule, de votre naïveté légendaire. Vous êtes pathétique.

Santé : vous sentez affreusement mauvais. Votre transpiration est plus acide que l'urine d'un vieux cheval malade. Beurk !



GÉMEAUX

(22 mai - 21 juin)

Amour : une très belle histoire d'amour va venir égayer votre vie. Ce sera beau, intense, et romantique. Veinard !

Vacances : elles seront superbes ! Profitez !

Santé : vous serez dans une forme olympique ! Votre énergie sera débordante !



CANCER

(22 juin - 22 juillet)

Amour : les cancers célibataires le resteront et vivront des instants particulièrement humiliants. Les cancers en couple seront quittés avec fracas et détruits psychologiquement.

Vacances : une violente dispute éclatera entre vous et votre entourage proche. Vous vous couperez de tout le monde, et finirez seul. Absolument seul.

Santé : très forte probabilité de noyade si vous vous baignez entre le 2 juillet et le 30 août.



LION

(23 juillet - 22 août)

Amour : minable !

Vacances : pourries !

Santé : ça sent le sapin !



VIERGE

(23 août - 22 septembre)

Amour : vous découvrirez des pratiques sexuelles extrêmes. Mais extrêmes-extrêmes, hein... Vous ne serez plus jamais la même personne après cet été.

Vacances : l'incendie de votre logement et la destruction de tous vos biens, en août, donneront le ton à l'été le plus désastreux de votre vie.

Santé : vous serez salement mordu au mollet par un rat, sorti d'un égout, courant juillet. La plaie s'infectera. Après d'atroces souffrances, une amputation vous sauvera la vie.

Chaque année, juste avant l'été, le subtil et réputé Oscar Luzin vous propose l'horoscope de vos vacances, fruit de longues réflexions et d'analyses poussées.



BALANCE

(23 septembre - 22 octobre)

Amour : vous avez rayonné pendant des années, les Balances, mais désormais, vous êtes des moins que rien, des mal-aimés, des mal-aimants. Vous méritez tout le malheur qui va s'abattre sur vous.

Vacances : vous irez de déception en déception. Qu'importe la météo, le ciel restera noir au-dessus de votre tête.

Santé : vous commencez à ressentir des piquées au cœur... de plus en plus souvent... c'est pas bon signe, non.



SCORPION

(23 octobre - 22 novembre)

Amour : votre physique repoussant ne suffit plus à expliquer vos échecs amoureux répétés. Votre intelligence très limitée est un autre facteur à prendre en considération.

Vacances : vos proches ne supporteront plus vos humeurs et vos exigences. Mais pour qui vous prenez-vous, déplorables scorpions ?

Santé : aux environs du 15 août, un autobus de vacanciers chinois vous renversera alors que vous traversez la rue. Votre dépouille fera la une des journaux asiatiques à sensation. Voilà, une bien belle célébrité posthume !



SAGITTAIRE

(23 novembre - 22 décembre)

Amour : vous courez droit dans le mur, les mains dans le dos, le nez en avant, et une grenade dégoupillée dans la bouche... à votre avis, est-ce que ça peut bien se terminer ?

Vacances : vous gérez fort mal votre budget. Vous serez en faillite fin août. Et vous devriez passer en dessous du seuil de pauvreté à la mi-septembre.

Santé : au cours d'une soirée dans un bar, un vacancier maladroit vous lancera une fléchette dans l'œil. Vous deviendrez borgne. Mais le sympathique patron du bar vous fera cadeau de la fléchette.



CAPRICORNE

(23 décembre - 20 janvier)

Amour : vous ne pouviez pas tomber pire ! Mais visiblement, ça vous plait de creuser vous-même votre tombe. Abruti, vous gâchez votre vie !

Vacances : lors d'une chaude soirée de juillet, vous échapperez de peu à la tentative de meurtre d'un homme armé d'une hache. Mais vous resterez traumatisé à vie.

Santé : rendez-vous de toute urgence dans un hôpital ! Vite, vite !



VERSEAU

(21 janvier - 19 février)

Amour : si vous étiez beau, intelligent, et drôle, tout serait plus facile, mais là... il faut apprendre à vous contenter de très peu. C'est votre niveau.

Vacances : à la suite d'un quiproquo, vous passerez huit jours en détention provisoire. Votre court séjour en prison ne sera pas de tout repos, croyez-moi.

Santé : dans des circonstances peu claires, vous tomberez la tête en avant sur du fil barbelé. Il vous restera une cicatrice de 15 cm qui vous barbera le visage du front au menton.



POISSONS

(20 février - 20 mars)

Amour : une femme blonde, portant des talons aiguilles, va provoquer un cataclysme dans votre vie. Vous ne vous en remettrez jamais.

Vacances : elles seront à votre image. Fades, sans saveur, et sans surprise. Quel ennui !

Santé : vous avalerez un cure-dent lors d'un dîner en famille. Après huit heures d'opération, et une quinzaine de jours d'hospitalisation, tout ira à peu près bien.

100 000€ DE CASH

ET DE CADEAUX À GAGNER AU CASINO DE ROYAT

Horoscope juillet / août 2016 : la chance est au rendez-vous ! Vous pourrez gagner jusqu'à 100 000€, des tonnes d'euros au Bingo, plein de sous aux machines à sous ! Pour quel signe, Balance, Taureau, Lion... ? Tous les signes peuvent gagner, c'est au Casino de Royat et c'est jackpot tout l'été !



Par ici le programme des festivités ! Cent dix machines à sous ou tables de jeu qui vous attendent et avec un peu de chance, vous gagnerez 100 000 € de cash au Grand défi de l'été (du 4 juillet au 28 août), eh oui, c'est le big kado du Casino ! Le 5 août, c'est la soirée Bingo Night, l'événement de la saison qui va faire plus d'un euro !

Dans tous les cas, vous êtes gagnants ! Car même si nous n'êtes pas joueur, le restaurant Le Caz vous réserve de belles surprises : une terrasse élégante immaculée, des soirées animées tous les soirs de la semaine (soirées à thèmes, jeux, animations musicales) et le scoop brûlant de l'été : un nouveau four à braise pour cuisiner devant vous viandes et poissons. Avec la nouvelle carte aux couleurs de saison, c'est bingo pour ceux qui veulent profiter d'un joli déjeuner ou dîner sous les étoiles.

De la chance, du fun, des plaisirs gourmands... C'est votre horoscope de l'été et ce n'est pas du bluff !

CASINO DE ROYAT

LE CAZ BRASSERIE
Allée du Pariou - 63130 Royat
Tél : 04 73 29 52 52
www.casinoroyat.com



VIVEMENT DIMANCHE !

Avis à tous ceux qui sont bluesy le dimanche ! L'Initial va vous faire dézinguer l'idée que cette journée est plombée et que l'humeur de l'avant lundi est juste pourrie !

Dimanche de 11h à 15h, RDV pour le brunch ! Sur la grande table centrale, il y a : des œufs qui se brouillent avec des saucisses, des croissants dodus, du pain doré à tartiner, des belles tranches de saumon qui aguichent des blinis, des montagnes de charcut' et de fromage qui respirent le terroir, une boisson chaude qui ravigote, un jus de fruit parmi 12 parfums pour vitaminer la journée, des salades de fruits frais, des compotes maison, un bataillon de pâtisseries ... Et on ne vous a pas tout dit, on garde le meilleur pour la faim : le buffet est à volonté et à 22€ ! Eh oh là les gourmands, on en laisse un peu pour les autres !!

Le dimanche soir même topo cadeau, le menu tapas revisités : entrée, plat



de viande, plat de poisson et dessert en formule à 17€90. Deux claques pour ceux qui ont encore le blues ! Avouez, on a trouvé le spot revanche du dimanche !

L'INITIAL

4 rue Sainte Claire - Clermont-Fd
Tél. : 04 73 35 58 23 - [f](#) linitial63

Ouvert du mercredi au dimanche midi et soir

LA GUINGUETTE
by *e'initial*

MER. 13/07
DE 18:30 À 4:00
GUINGUETTE PARTY
DJ SET
FOOD
DRINKS
DANSEUSES

JEU. 14/07
À PARTIR DE 11:30
BRUNCH
BUFFET À VOLONTÉ
UNE COUPE DE BULLES
UNE BOISSON CHAUDE
UN JUS DE FRUIT
22€*

4 RUE SAINTE CLAIRE 63000 CLERMONT-FERRAND / 04.73.35.58.23
*Offre valable uniquement le 14/07.
Tabac d'alcool est dangereux pour la santé. Consommez avec modération.

e'initial
BAR ET COCINA

CHIC URBAIN
COCONING
AMBIANCE COCKTAIL CRÉATION
LOUNGE ELÉGANTE DÉCO
TAPAS CRÉATIVES
TABLE GÉNÉREUSE LIEU **COSY**
BRUNCH

HORAIRES D'OUVERTURE :
DU MERCREDI AU DIMANCHE 10H30-14H30 / 18H-01H
4 RUE SAINTE CLAIRE 63000 CLERMONT FERRAND
04 73 35 58 23 / [LINITIAL63@GMAIL.COM](mailto:linitial63@gmail.com)

[f](#) FACEBOOK.COM/LINITIAL63 [G](#) GOOGLE.COM/+LINITIAL63

SUIVEZ LE GUIDE !

L'Auvergne à l'honneur dans le Guide Lonely Planet 2016 !
C'est pas pour rien ! Zap joue l'Agence Touriste et vous souffle
des idées d'activités originales/sportives/gourmandes/décoiffantes
pour profiter à fond de la région.



QUI VEUT CHERCHER DE L'OR EN SANCY ARTENSE ?

Orpillage, visites à la ferme, randos accompagnées et location de vélos à assistance électrique... voici les activités de l'été en Sancy Artense à découvrir d'urgence.

Dans la peau d'un chercheur d'or ! Une activité encadrée ludique pleine nature. Les pieds dans l'eau, un animateur de l'Office initiera petits (à partir de 7 ans) et grands aux différentes techniques d'orpillage en maniant la batée pour trouver des paillettes d'or et regarder ensuite les pierres à la loupe binoculaire. Excitation garantie ! Sur la route des fromages d'Auvergne, vous pourrez partir à la rencontre d'un producteur de bleu d'Auvergne et assister à la démonstration à la Ferme des Croix de Chazelles à Avèze.

Pour les marcheurs, un nouveau programme de randonnées accompagnées vous attend de pied ferme : montagne, faune, flore, lever de soleil, lacs, tourbières, volcanologie... Et pour les plus pédaleurs que marcheurs, des vélos à assistance électrique peuvent être loués pour partir à l'aventure ! Réservez par téléphone, en ligne ou dans l'un des 3 Offices du Tourisme et sachez que vous pourrez suivre les infos de Sancy Artense, ultra connecté sur tous les réseaux sociaux !

LA TOUR D'Auvergne

Du lundi au samedi de 9h à 12h30 et de 13h30 à 17h - le dimanche de 9h à 12h30

TAUVES

Du lundi au samedi de 9h à 12h30 et de 13h30 à 17h - le dimanche de 9h à 12h30

ST SAUVES

Du lundi au samedi de 9h à 12h30 et de 14h30 à 17h - le dimanche de 13h30 à 17h

www.tourisme-sancy-artense.com - Tél. : 04 73 21 79 78

EN JUILLET / AOÛT :
7J/7 de 10h à 19h

VISITEZ L'AVENTURE MICHELIN



UN LIEU, UNE HISTOIRE, UN AVENIR.

32, rue du Clos Four - 63100 Clermont-Ferrand
à côté du stade Marcel-Michelin

www.laventuremichelin.com



MICHELIN

Une meilleure façon d'avancer



UN JEU DE PISTE DANS UN LABYRINTHE DE MAÏS

C'est par où ? A droite, non, à gauche! Encore raté, demi-tour ! Par ici, par-là, et bim la sortie ! C'est la joie du jeu de piste dans le labyrinthe de maïs, sur le thème cette année du roi Arthur et des Chevaliers de la Table ronde. Comptez 1h30 pour résoudre les énigmes, qui donnent chacune une lettre pour former un mot à la sortie. Si le mot est le bon, on peut sortir du labyrinthe au sec, sinon c'est la douche froide ! Tranche de marrade garantie ! Le bonus : les jeux et gonflables pour les enfants et les tables de pique-nique à dispo !

LE LABYRINTHE DES VOLCANS

Lycée Agricole Louis Pasteur, 4 allée de Marmilhat (à côté du MacDonald's) - 63370 Lempdes.
Tél. : 04 73 35 33 89 - labyrinthe-des-volcans.com
Tarifs : 7 € Adulte - 6 € Enfant - de 12 ans
Tous les jours, 10h-19h, du 01/07 au 04/09 (mercredis, samedis et dimanches jusqu'au 09/10). Nocturne en juillet et août : vendredi et samedi soir jusqu'à minuit !

DES LOISIRS NAUTIQUES ET SPORTIFS

Cet été, place au sport ! Ce n'est pas tout de farnier, on a surtout envie de se bouger ! Auvergne Loisirs, c'est une équipe de pros à votre service dans la découverte, l'initiation et l'encadrement d'activités sportives de pleine nature. Au programme : du canoë avec 3 bases à Pont-du-Château, Saint Maurice les Allier et Murol, du stand-up paddle à la base nautique de Pont-du-Château, du canyoning à 15 mn de Super Besse et si le soleil fait la grève, du paintball à Lempdes. Shot de nature, splash d'eau vive, respirez, c'est enfin l'été !

AUVERGNE LOISIRS

www.auvergneloisirs.com
Pour toutes ces activités, réserver au 06 87 10 87 68
Ouverts tous les jours durant l'été.



BIENVENUE AU CHÂTEAU !

Cet été, partez à la découverte du Château de Murol ! Visites animées, démonstrations de fauconnerie, jeux équestres, spectacles nocturnes... le Moyen Âge n'aura plus aucun secret pour vous. La vie de château, c'est par ici !

Situé à 1000 m d'altitude, l'un des châteaux les plus emblématiques d'Auvergne vous ouvre ses portes tout l'été ! L'occasion de partir à la découverte de l'univers médiéval en compagnie de la troupe des « Paladins du Sancy ». Art militaire, fauconnerie, architecture, métiers d'époque... du 6 juillet au 28 août, Jean, Hyacinthe de Beaulieu et Dame Guillotte de Tournon vous emmènent dans un parcours plein de surprises lors des visites animées les lundis, mardis, jeudis et vendredis de 10h à 18h30. Et à partir du 12 juillet, le château change de visage tous les mardis et jeudis à la tombée de la nuit avec « Les Féeries de Murol », un Son et Lumière unique, sur réservation. Image, lumière, pyrotechnie, son, cascades équestres... le show est total ! Le 14 juillet, le château sera fermé, feu d'artifice oblige !

CHÂTEAU DE MUROL

La Rivière - Murol
Tél. : 04 73 26 02 00
www.chateaudemurol.com

SEREZ-VOUS UN BON DETECTIVE ?



Résolvez une de ces trois énigmes en 60 minutes top chrono !



Panique à la bataille
de Gergovie



Meurtre
au Puy de Dôme



Le fantôme
de la cathédrale

Informations et réservations sur : clermont-ferrand.escapehunt.com

Escape Hunt, 108 Avenue du Brézet, Clermont-Ferrand
Tel : 09 83 59 60 90 / Mail : Clermont-ferrand.manager@escapehunt.com

Embarquez pour l'émotion !

Château de
Murolo
Les Paladins du Sancy



chateaudemurolo.fr





© Pascal Damiani

LE SPOT DES RIDERS

Knee board, ski nautique, wake board, ça va rider tout l'été ! À 45 minutes de Clermont, le Natural Wake Park est le spot de télési nautique de Valentin et son équipe, des jeunes pros passionnés de glisse. Débutants, confirmés, sportifs ou non, enfants (à partir de 8 ans) et plus grands, tous pourront s'éclater en mode rider pour un tarif très accessible (18 € de l'heure). De la glisse à donf, de la teuf aussi, autour de la paillotte festive avec les événements et soirées à thème... on n'a pas la mer, mais on aura les beach party !

NATURAL WAKE PARK

Route de la tour de Villemouze
03500 Paray-sous-Briailles
www.naturalwakepark.com
Tél. : 04 70 34 89 44 ou 06 63 92 97 48

DU CHAR À VOILE À CLERMONT!

Oui, vous avez bien lu ! Du char à voile à Clermont, zone idéalement ventée et spacieuse! Auvergne Plein Air, Ecole française de Cerf-Volant et de Char à Voile, vous propose cette nouvelle activité écolo et sportive à tester les dimanches, lundis et mardis (Juillet et Août sur réservation) au Zénith d'Auvergne. A découvrir également, initiation et perfectionnement des activités Cerf-Volant (construction et pilotage) et Land-Kite (char à cerf-volant), avec un encadrement et une pédagogie professionnels. Apprentissage facile pour les jeunes et les moins jeunes, sensations ébouriffantes garanties !

AUVERGNE PLEIN AIR

www.auvergne-pleinair.fr
Réservation auprès de Romain au 06 98 14 29 25



DES CHAMBRES D'HÔTE À BILLOM

Une petite escapade estivale en amoureux (ou en famille) à deux pas de Clermont ? Direction la ravissante cité médiévale de Billom. Aux chambres d'hôte Chez Sandrine en plein centre, vous serez chouchoutés comme à la maison ! Trois chambres doubles plus une chambre familiale vous attendent : lits super confort, douche avec jets, kit expresso et bouilloire, petit dej généreux servi sur un plateau dans votre chambre. Pas besoin d'aller au bout du monde pour se trouver une jolie planque de l'été pour visiter et fanter !

CHEZ SANDRINE

4 rue Carnot - Billom
Tél. : 06 87 50 00 94

UNE JOURNÉE FUN EN PLEINE NATURE

Lâchez vos tweets, passez à la truite ! Au Domaine de Baudry, vous allez vous éclater en famille ! Au programme 2 activités. Un parcours de pêche à la truite pour pêcheurs avertis ou débutants avec tout le matériel fourni et plein de jeux autour. Et un Confiturium : une expo ludique sur la fabrication des confitures à l'ancienne (150 parfums incroyables). Un parcours fruité qui met vos sens à l'épreuve avec des jeux de goût, d'odeur et de toucher. Saurez-vous reconnaître la confiture au coquelicot ou au marron spéculoos ?



DOMAINE DE BAUDRY

63330 Saint-Hilaire-de-Pionsat
Tél. : 04 70 51 60 05
www.domainedebaudry.com
Ouvert tous les jours sauf le samedi de 9h à 19h





NON MAIS À L'EAU QUOI !

Connaissez-vous tous les secrets de notre eau de vie locale ? C'est le pari de l'Espace d'Information Volvic : vous faire découvrir cette fierté auvergnate dans un site ludique et pédagogique, à moins de 15 minutes de Clermont et entièrement gratuit ! Eau ouiiii !

Si vous avez envie d'une petite pause fraîcheur dans la chaleur de l'été, plongez dans l'Espace d'Information Volvic qui propose un espace d'expositions, audiovisuels grand écran, dégustations d'eau, visites d'usine pour tout savoir sur l'origine volcanique de l'eau minérale Volvic, l'importance de l'hydratation et aussi l'engagement de la marque pour le développement durable. A ne pas zapper le passionnant nouveau film proposé depuis avril 2016 réalisé par Pix N Prod.

Cet été, Volvic offre une pléiade d'animations instructives et surtout très fun, pour toute la famille au cœur du Parc Naturel des Volcans, sur le site exceptionnel de la source : parcours de santé, sentier pédagogique « Le théâtre de la forêt », courses d'orientation et même initiation aux gestes de sourcier. En plus de ces activités gratuites, Volvic propose de nouvelles acti-

tivités en partenariat avec Eco Complexe Nature. Au programme : location de VTT, VTT électriques, gyropodes, géocaching, randonnées thématiques...

Et on peut se faire plaisir avec la bouteille verre Volvic, qui a fait son grand retour sur les tables des restaurateurs auvergnats en mai 2016, en vente à la boutique de l'Espace d'Information Volvic.

Voilà une belle excursion bulle de fraîcheur pour se ressourcer en famille. On la refait en chœur : eau ouiiii !

ESPACE INFORMATION VOLVIC

Rue des Sources - 63530 Volvic
Tél. : 04 73 64 51 24
www.volvic.fr

Du lundi au vendredi : 10h-18h45
Week-end & jours fériés : 14h-18h30



VISITE GRATUITE

L'ESPACE D'INFORMATION
VOLVIC VOUS ACCUEILLE

- Exposition
- Salle de cinéma
- Visite d'usine
- Sentier pédagogique
- Parcours de santé
- Activités ludiques en été

VISITEZ LE SITE UNIQUE DE LA SOURCE VOLVIC

Ouvert d'avril à novembre à 15 km de Clermont-Ferrand



Rue des Sources - 63 530 VOLVIC
Tél. : 04 73 64 51 24
E-mail : elvolvic@danorie.com

www.espaceinfo.volvic.fr



© Danyel Massacrier

EN MODE TOURISTE À CLERMONT

Amateurs de culture et patrimoine, voici le programme de l'Office de Tourisme pour profiter à fond des atouts touristiques de Clermont ! A vos marques, prêts, visitez !

SAISON ESTIVALE 2016

Du 1^{er} juillet au 15 septembre

Cent onze RDV durant tout l'été. Au programme des visites guidées quotidiennes par un guide-conférencier agréé qui accompagne touristes et Clermontois à la découverte du patrimoine de la ville. Pour les plus gourmands, réservez votre lundi ! En effet, du 18 juillet au 8 août, la visite est suivie d'une dégustation de fromages offerte par l'association des Fromages AOP d'Auvergne.

Du 1^{er} juillet au 15 septembre

Durant 2 heures le centre historique de Clermont dévoile ses arcanes les lundis, mercredis et vendredis. Celui de Montferrand ouvre ses portes les mardis et jeudis. Les deux centres historiques s'unissent tous les dimanches pour Deux villes un tram, une visite innovante grâce à la liaison en tramway. Les samedis sont quant à eux réservés à la visite rafraîchissante de Clermont au fil des fontaines.

Du 15 juillet au 31 août

Place à notre patrimoine sacré d'exception. La cathédrale gothique et la basilique romane Notre-Dame-du-Port, inscrite au patrimoine mondial de l'Unesco, se dévoilent aux regards des visiteurs durant 1 heure ; les mardis et vendredis pour la première et les lundis et mercredis pour la seconde (sauf le 15 août).

LE CLERMONT PASS#2016

Visitez malin avec le Clermont Pass ! C'est la troisième année que l'Office de Tourisme propose ce sésame qui permet aux visiteurs de profiter pleinement des atouts touristiques, culturels et naturels de la ville et ses environs à moindre coût, et ce durant 72 heures. Le slogan « Visitez plus, dépensez moins » accompagne désormais de nombreux séjours : pour 18€, le pass comprend l'aller-retour au sommet du puy de Dôme en train panoramique, la visite de L'Aventure Michelin et d'un musée clermontois, une visite guidée par un guide-conférencier de l'Office ainsi qu'un titre de transport en commun. Et c'est aussi des dégustations offertes, des réductions pour des activités de loisirs et de détente, des réductions dans 12 boutiques et 10 restaurants !

Le plus 2016 : un plan de poche localise l'ensemble des participants.

En vente à l'accueil des Offices de Tourisme de Clermont-Ferrand et Royat-Chamalières et dans certains hôtels et sur le site www.clermont-fd.com

Du 7 juillet au 26 août

Festival

LE PUY DE DÔME EN SCÈNE

Concerts, danse
et théâtre en plein air

Rendez-vous au sommet !

www.panoramiquedesdomes.fr

Une initiative



PUY-DE-DÔME
LE DÉPARTEMENT

SOUVENIRS, SOUVENIRS... D'Auvergne

Petite sélection zappienne
des meilleures spécialités
et cadeaux à ramener de votre
séjour dans la plus belle région
de France... non du monde !



DE LA LAVE ÉMAILLÉE

Auvergne = Volcans = Lave ! La nouvelle petite boutique à 2 pas de la cathédrale Pierre de Lave est dédiée à cette équation ! De multiples créations en lave émaillée aux étonnantes couleurs vives : tableaux, plateaux à fromages, assiettes, porte-couteaux, bijoux ... avec deux particularités maison, le travail ajouré en 3D et la lave brute apparente. De brillantes idées cadeaux d'Auvergne mais aussi des créations sur-mesure déco à commander pour les cuisines et salles de bain. Venez à la rencontre de cet artisan passionné à la boutique ou à son atelier..

PIERRE DE LAVE

3 rue des Chaussetiers - Clermont-Fd - Tél. : 06 33 25 21 67
Mercredi au samedi de 12h30 à 19h

L'Étable

37 rue Saint-Martin 63230 Bromont-Lamothe - Tél : 06 33 25 21 67

UN CADEAU SIGNÉ MICHELIN

Pas de séjour en Auvergne sans adopter notre mascotte locale, nationale (et même internationale !) : un Bibendum sous toutes ses formes (peluches, mugs, porte-clés, magnets...) ! Au-delà de l'emblème maison, la Boutique de l'Aventure Michelin regorge de cadeaux utiles, pratiques, et rigolos ; cartes d'ici et d'ailleurs, guides verts de Clermont et d'Auvergne, miniatures de collection des véhicules présentés dans le musée, T-Shirts, layettes, montres... Tout l'univers Michelin à remporter dans ses bagages !



BOUTIQUE DE L'AVENTURE MICHELIN

32 rue du Clos Four - 63100 Clermont-Ferrand
Tél. : 04 73 98 60 65
En juillet/août : ouvert 7jours/7 en accès libre de 10h30 à 19h



DES FROMAGES D'Auvergne TROP BONS

Amis touristes (et amis d'ici aussi !), connaissez-vous les spécialités de fromages d'Auvergne à pâte persillée ? Vous êtes à la bonne adresse ! La Société laitière de Laqueuille est spécialiste depuis 60 ans du Bleu d'Auvergne et de la Fourme d'Ambert sous l'appellation La Mémée. Des fromages de caractère à découvrir au cours d'une projection d'un film sur les secrets de fabrication et autour d'une dégustation. Des pépites fromagères à glisser dans votre besace en souvenir d'Auvergne pour les petits et grands gourmands !

SOCIÉTÉ LAITIÈRE DE LAQUEUILLE

Laqueuille gare - 63820 Saint Julien Puy Lavèze
Tel : 04 73 22 18 00
www.fromages-laqueuille.fr
Lundi au samedi : 9h à 12h30 et de 14h00 à 17h30
(fermé dimanches et jours fériés).

LES BONS FROMETONS DU BURON



Ah l'Auvergne ! Ses volcans, son air frais, ses vaches... et ses fromages ! Impossible d'en repartir sans. La Société fromagère du Buron, affineur depuis trois générations, est le spécialiste du Saint-Nectaire fermier, du Creux du Soucy, de la Fourme d'Ambert au Sauternes mais aussi et surtout du fromage, célèbre pour son trou au milieu, toujours perfectionné à cœur : le Grand Murols. Des délices gourmands à retrouver chez Rocade Fraîcheur à Mozac et Cournon !

SOCIÉTÉ FROMAGÈRE DU BURON

2 rue de la Chaux blanche - Cournon
Tél. : 04 73 34 11 92
www.grand-murols.com

Lundi au mercredi : 8h30-12h/14h-17h30
Jeudi au vendredi : 8h30-12h/14h-18h

DES NECTARS DE NOS TERROIRS

Pour accompagner nos divins fromages, nous avons aussi d'excellents vins en Auvergne ! A la boutique Saint VERNY, située à 800 mètres de l'A75 à Veyre Monton, vous pourrez profiter d'une dégustation gratuite et commentée des vins d'exception de nos terroirs, les Côtes d'Auvergne AOC en Gamay, Pinot Noir et Chardonnay et découvrir une sélection de produits et spécialités de notre région. Un accueil au top et tout le meilleur de l'Auvergne vous sont réservés dans cet espace chaleureux et convivial. Bonne dégustation !



SAINT VERNY VIGNOBLES

2 Route d'Issoire - 63960 Veyre Monton (A75 sortie n°6)
Tél. : 04.73.69.60.11 - www.saint-verny.com

Facebook: SaintVernyVignobles

Ouvert du lundi au samedi de 9h à 12h et de 14h à 18h30.

les Boutiques du Puy de Dôme

produits de terroir - souvenirs - goodies - cartes postales
minéraux - cadeaux - livres - vêtements



Au pied et au sommet du Puy de Dôme
ouvertes tous les jours

Tél : 08 26 39 96 15 (0,15€ par appel)





LA VOIE DU TRAM EST RÉSERVÉE AU TRAM !

POUR LA SÉCURITÉ DE TOUS :

- Les règles de priorité du code de la route ne s'appliquent pas au tramway qui est prioritaire en toutes circonstances.
- Toute circulation autre que le tramway (camion, voiture, deux roues, piétons...) est interdite sur la voie du tramway.
- L'arrêt ou le stationnement de tout véhicule [...] sont interdits sur la voie du tram.
- Les traversées de la voie du tram sont strictement réglementées ; le tramway restant prioritaire.

Sources : Code de la route Art. R 110-3 et R 412-37 et arrêté municipal 2013P4879



ZAPPY TERRASSES

Les terrasses de l'été que Zap vous conseille...



#ÉTÉ2016

JAUDE / SALINS / LECOQ



BARS RESTAURANTS

1. Le Lion
2. Spoon Home & Food
3. Le Zorzi
4. Garden Ice
5. Le Distil
6. L'Auguste
7. Le Bell's
8. Le Gavroche
9. La Javanaise
10. Alfred
11. Le Bouchouneir
12. Pavillon Lecoq

BARS GRIGNOTTES

13. Le Fournil Saint Esprit
14. Chez Mon Oncle
15. Les Libellules



LE LION

Entièrement relooké, Le Lion est devenu le roi des hôtels de la savane urbaine ! On rugit de plaisir en découvrant cette brasserie contemporaine valorisant des produits régionaux. Les citadins clermontois ne résisteront pas à ses gourmands plats du jour (formule à 13,90€ et 16,90€ le midi en semaine), à son fameux burger avec pain boulanger, à la fraîcheur de ses salades estivales, à ses cocktails maison à l'apéro qu'ils pourront savourer tranquillement sur sa vaste terrasse au cœur de la place de Jaude !

16 place de Jaude
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 17 60 80
Ouvert 7 jours sur 7
De 7h30 à minuit
www.hotel-le-lion-clermont.fr
Wifi gratuit
Facebook Hôtel Le Lion - Clermont Ferrand



SPOON HOME & FOOD

La plus jolie terrasse cachée de Clermont ! Au fond de cet immense concept store déco, le resto/épicerie fine/salon de thé s'ouvre sur un extraordinaire petit paradis fleuri et cosy ! Laissez surprendre vos papilles par la cuisine raffinée, avec un nouveau menu chaque semaine. Ici tout est frais et préparé sur place, du jus aux glaces ! L'après-midi de 15h à 18h, farniente dans le jardin luxuriant pour un tea-time élégant avec d'excellentes pâtisseries maison et une sélection de thé de chez Ladurée ! Un délicieux havre de paix, QG secret de votre été !

24 rue Maréchal Foch
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 29 69 59
www.spoon-home-food.fr
Facebook SPOON Home & Food
Ouvert du mardi au samedi midi - vendredi et samedi soir
Privatisation pour groupe le soir en semaine sur réservation.



LE ZORZI

Avec sa cuisine traditionnelle saupoudrée de savoureuses touches italiennes, le Zorzi chouchoute vos papilles tous les midis. Parfaitement installé sur la jolie terrasse ensoleillée, on boit juste un verre ou on se laisse tenter par les salades gourmandes ou la suggestion du jour. C'est l'heure du goûter ? Un drink au soleil accompagné d'une petite pâtisserie ! En soirée, vous pouvez aussi réserver le restaurant pour vos fiestas privées ! Repas de groupe, cocktail, ou apéritif dînatoire... Le Zorzi se plie en quatre pour combler toutes vos envies !

38bis rue Bonnabaud
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 93 37 11
Ouvert le midi du lundi au samedi, et le soir sur réservation.



GARDEN ICE

C'est dans un cadre feutré, tel un vrai boudoir lounge que le Garden Ice vous accueille à n'importe quel moment de la journée. Car ici, on peut petit-déjeuner, déjeuner, goûter et dîner tous les jours, même le dimanche, grâce à une carte alléchante et variée ! Mais le plus agréable c'est encore la terrasse, la plus ensoleillée du centre ville. Alors imaginez-vous, tout l'été, à flâner, bercé par les rayons de soleil, tout en dégustant une glace artisanale... So nice !

48, place de Jaude
Clermont-Ferrand
Tél. : 04 73 93 40 97
Lundi au samedi, dimanche (et jours fériés) de 7h30 à 1h du matin.
Service restauration de midi minuit



LE DISTIL

Bienvenue chez Fabienne et Christophe, le bouillonnant duo du resto bar à vin ! Ici, le midi, on s'adonne aux plaisirs maxi à prix mini (burgers, salades XXL...) en plat du jour à 9,50 € ou en menu (entrée, plat, dessert) à 13,50 €. Jolies assiettes de charcut', fromage et rillettes maison sont à grignoter à l'heure de l'apéro et le soir, on se retrouve au bar, ouvert tout l'été, pour siroter cocktails, vins (1 bouteille achetée = 1 tartine offerte)... Midi ou soir, à l'intérieur ou sur la jolie terrasse ombragée, vous choisissez !

8 rue de la Préfecture
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 37 64 15
Le midi, du mardi au vendredi
Le soir, du mercredi au samedi 18h00-1h30



L'AUGUSTE

Idéalement situé à l'entrée du Centre Jaude 2, L'Auguste célèbre la cuisine auvergnate entre tradition et modernité, avec de bons produits du marché, twistés par une présentation raffinée. Une élégance qui se révèle aussi par sa déco contemporaine et ses deux jolies terrasses en extérieur et en intérieur sous l'atrium pour les jours plus frisquets ! L'après-midi, la brasserie se mue en salon de thé autour de gourmandises affriolantes : milk-shakes et glaces pour l'été... entre autres savoureuses douceurs !

Centre Jaude 2
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 93 10 10
Lundi au samedi : 9h-23h



LE BELL'S

Terrasse incontournable in Clermont City, Le Bell's est forcément the place to be de l'été ! Voyage dans l'assiette avec la carte à l'accent anglo-saxon : fish and chips, kangourou mariné, généreux burgers... plus une touche italienne avec en nouveauté les pizzas ! Le soir, bières, vins du monde et délicieux cocktails autour d'assiettes à partager en mode finger food. A déguster sur l'immense terrasse revisitée, pour être à l'ombre la journée et chauffée le soir pour les nuits plus fraîches. Retransmissions sportives et ambiance toujours animée, place au fun de l'été !

Place de Jaude
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 93 81 68
Tous les jours sauf dimanche
de 10h à 1h30



LE GAVROCHE

En plein cœur du Mail d'Allagnat derrière le Centre Jaude, la terrasse ensoleillée du bar-restaurant Le Gavroche vous fait de l'œil, prête à vous accueillir à tout moment de la journée. Venez-vous régaler le midi de plats tout frais tout faits maison, salades de saison ou burger fétiche du Gavroche. Le soir ambiance pub, bières françaises à profusion avec rillettes offertes, tartines campagnardes ou cocktails à gogo (mojito, piña colada, sex on the beach...). Le bonus : les soirées à thèmes et une expo d'artiste chaque mois.

1 place Louis Aragon
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 93 07 95
Le Gavroche
legavroche-clermontfd.fr
Lundi au samedi de 10h30 à 1h



LA JAVANAISE

Mettez le talent de Benjamin aux fourneaux, subtile alliance de plats traditionnels et de créations originales estivales, ajoutez la bonne humeur de Clovis et Suzanne qui vous accueillent comme des potes à la maison dans une déco vintage cool, sirotez un verre sur la terrasse abritée, saupoudrez le tout d'une ambiance festive de soirées concerts, à thème ou joyeuses retransmissions sportives... et vous aurez la recette du succès de la douce mélodie de la Javanaise. Le plus : la grande salle climatisée à l'étage pour les jours très hot !

37 rue Gonod - Clermont-Fd
Tél. : 04 73 35 56 08
Ouvert midi et soir
du mardi au samedi



ALFRED

Élégante terrasse en bois inondée de soleil, intérieur chic à la déco typée loft industriel... bienvenue chez Alfred, véritable havre de paix loin du brouhaha urbain ! Sa délicieuse cuisine bistro aux accents du Sud est à accompagner d'une savoureuse carte de vins, soigneusement sélectionnés par le sommelier. Le midi et le soir, régalez vous de produits frais avec une carte de saison, renouvelée toutes les 8 semaines et réalisée par un chef « Toque d'Auvergne » complètement locavore !

5 rue du Puits Artésien
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 35 32 06
Mardi au samedi :
12h-14h/20h-22h

11



LE BOUCHOUNEIR

Steak Label Rouge, pain croustillant, St Nectaire fondant, oignons craquants... dans ce bistrot viandard, les carnivores en prennent pour leur grade. Une carte brasserie le midi avec formule déj' et plat du jour qui vont bien, burger de la mort steak XXXXL qui tue... la « Fabrique à Hamburgers » cartonne ! On rajoute quoi pour être au top ? Une grande terrasse des 2 côtés, des apéros concert l'été, des glaces pour le goûter. Sur place, à emporter ou en livraison, ça va saigner !!

18 avenue Marx Dormoy
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 93 05 46

Lundi au samedi midi et soir
Samedi soir uniquement
sur réservation

Livraison 7j / 7 le soir du lundi
au dimanche soir

12



PAVILLON LECOQ

Probablement l'endroit le plus « nature » du centre-ville : il FAUT connaître cette terrasse dont le plus difficile est d'en partir ! Ouvert tous les jours, l'établissement est un savoureux restaurant le midi (cuisine traditionnelle et salades), fait bar l'après-midi, et propose pour notre plus grand plaisir une ouverture le soir en mode resto ! Tous les délices de l'été dans un lieu atypique et en plus le samedi et le dimanche le service est assuré jusqu'à 15 h !

A l'intérieur du Jardin Lecoq -
Entrées (soir) Cours Sablon
et Bd François Mitterrand -
Clermont-Fd

Tél. : 04 73 93 06 00

Ouvert 7j/7 le midi et
l'après-midi, le soir les jeudis,
vendredis et samedis du 15 juin
au 30 août.

13



LE FOURNIL SAINT ESPRIT

Une jolie terrasse élégante et contemporaine, bien exposée toute la journée, à 2 mètres de Jaude ? C'est au Fournil Saint Esprit, l'excellente boulangerie-pâtisserie. Travail artisanal, pâtisseries traditionnelles maison, spécialités de pains, formule déjeuner « salade + dessert + boisson » à 7€90, délicieux sandwiches (humm, le ros-beef ou le saumon !), accueil toujours joyeux, prix très light, démarrez la journée du bon pied par un petit dej gourmand ensoleillé !

2 avenue Julien
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 41 02 48

Lundi au samedi
de 7h30 à 19h30

14



CHEZ MON ONCLE

Tout l'été, Chez Mon Oncle, on va trinquer ! Sur la terrasse lovée sous les arcades de la Préfecture, en amoureux, entre potes, en bande de copines, pour croiser du people, on a toujours plaisir à se donner RDV dans ce bar à vins & champagne devenu le QG des sorties clermontoises en mode before, pendant et after ! Une généreuse carte de vins d'ici et d'ailleurs, des belles assiettes estivales à grignoter et on lève nos verres avec bonheur à l'amour, l'amitié, la vie... encore et encore, jusqu'au bout des douces nuits de l'été !

8 bis Bd Desaix
Clermont-Fd
(sous les arcades
de la Préfecture)

Tél. : 04 73 16 02 98

[f](#) Chez Mon Oncle Bar

A Vins&champagne

Du mardi au samedi à partir
de 18h

15



LES LIBELLULES

C'est cadeau ! Les Libellules, repaire néo-rétro à l'atmosphère cosy, vous offre 2 ambiances pour le prix d'une ! 18h : apéro time ! Détente sur la jolie terrasse, en after-work ou après l'aprem shopping, autour d'une carte de vins glanés en France et aux 4 coins du monde accompagnée de grignoteries de saison préparées par le chef. 22h : let's dance ! Concerts, Dj, playlists électro/soul/funk... Laissez vos ailes de libellules groover au rythme du bon son !

7 rue du Puits Artésien
Clermont-Fd

Tél. : 04 73 16 70 95

Mardi au samedi : 18h-1h

CITÉ JUDICIAIRE / GAILLARD



BARS RESTAURANTS

1. L'Hacienda
2. L'eau qui pique
3. La Suite
4. Lol Restaurant
5. La Vache qui tête
6. Le Mayerling
7. Le Pile Poêle
8. Emily's American Diner

BARS GRIGNOTTES

9. La Mesita



L'HACIENDA

Dans le spectaculaire espace intérieur ou sur la belle terrasse au calme et inondée de soleil côté marché St Pierre, découvrez ou redécouvrez la carte estivale : burgers, salades, tapas du monde, planches. Profitez des happy hours tous les soirs pour un rafraîchissement ou des cocktails plus ébouriffants, bien calés dans de cosy canapés. Retransmissions sportives, concert les 1er vendredis du mois, cours de salsa/bachata gratuits les mercredis à 20h pour une ambiance festive... Une Hacienda toujours plus caliente pour s'évader loin de Clermont !

5 Place Gilbert Gaillard
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 16 86 41
Ouvert tous les jours
de 9h à 2h



L'EAU QUI PIQUE

Calés sur l'agréable terrasse arborée, idéalement située à l'abri du brouhaha urbain, on se délecte de grands vins soigneusement sélectionnés chez Les Artisans du Vin et on déguste le menu du jour ou la carte d'été (tartares, carpaccios, poissons grillés à la plancha). Musique, bar extérieur, cocktails revisités, ambiance chaleureuse qui rappelle les vacances en bord de mer... A L'Eau Qui Pique, on s'y sent tellement bien qu'il est difficile d'en repartir. Heureusement pour nous, le resto est ouvert de 11h30 à 23h !

11 rue Saint-Adjutor
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 30 94 87
Lundi au samedi 11h30-23h



LA SUITE

Devenu depuis 5 ans un QG gourmand incontournable de Clermont, le restau version bistrot de Jean-Claude Leclerc s'est doté pour les beaux jours de la terrasse parfaite qui peut s'ouvrir ou se refermer entièrement : sol en bois, chaises violettes... La même ambiance conviviale qu'à l'intérieur, et bien entendu la cuisine très terroir revisitée du Chef, avec le midi un petit menu imbattable (Entrée/Plat ou Plat/Dessert 13€ ou Entrée/Plat/Dessert 17€). Un joli spot au calme dans un quartier central !

16 rue Saint Adjutor -
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 37 72 56
Horaires : Du lundi au samedi :
midi et soir
Menus à découvrir sur
f La Suite, Clermont-Ferrand



LOL RESTAURANT

Ici, bonne humeur exigée !!! Le chef vous accueille avec une savoureuse carte réinventée au fil des saisons, des bons petits plats faits maison à apprécier en intérieur ou sur l'agréable terrasse à l'ombre des cerisiers dans une ambiance fun et sympathique. Good news pour les fêtards, terrasse ou annexe peuvent être privatisées pour vos réceptions (enterrement de vie de jeune fille/garçon, vin d'honneur, cocktail ou apéro dînatoire). De la simplicité, du goût et surtout du LOL !

21 rue des Vieillards -
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 19 06 73
Lundi au vendredi
12h-14h/19h30-23h
Samedi 19h30-23h
www.lolrestaurant.fr



LA VACHE QUI TÊTE

Resto chouchou de tout carnivore qui se respecte, La Vache qui tête décline des recettes made in ici autour de viandes absolument divines ! Des morceaux exceptionnels, Label Rouge et d'origine auvergnate, sublimement des plats comme le Tartare de Charolais coupé au couteau... sans oublier les salades fraîcheur pour l'été. Un lieu parfait pour combler nos estomacs affamés, tout en profitant des belles soirées d'été en terrasse, avec un service XXL jusqu'à 23h en fin de semaine !

24 rue de l'Ange
Clermont-Ferrand
Tél. : 04 73 39 79 50
www.lavachequitete.fr
Du lundi au jeudi :
12h-14h/19h30-22h
Vendredi et samedi :
12h-14h/19h30-23h

6



LE MAYERLING

Qui dit toile aux Ambiances, dit verre au Mayerling ! C'est depuis... toujours the spot rue St Do à consommer avant et après la séance de ciné. Un bar-brasserie au calme de la sympathique rue piétonne qui propose un menu du jour complet pour 12 € accompagné d'une large sélection de vins et whiskys à savourer en terrasse ou en intérieur. Le QG des cinéphiles OK, mais aussi des amateurs de sports, avec des retransmissions sportives à savourer entre potes. Sans oublier l'Happy Hour tous les jours de 18h à 21h pour décompresser ! Alors on se fait une toile ?!

4 bis rue Saint-Dominique -
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 36 67 05
Du lundi au samedi, de 8h à 2h

7



LE PILE POÊLE

Une institution gourmande à Clermont depuis 20 ans ! Côté Pile, la terrasse au calme de la sympathique rue St Dominique (parfait avant la séance de ciné aux Ambiances). Côté Poêle, une cuisine traditionnelle auvergnate avec quelques spécialités qui ont fait la réputation de la maison : truffade, rognons de veau sauce mère, foie de veau persillé, ris de veau aux morilles, coq au vin... Les plus : un menu complet à 16€ le midi et une grande salle pour accueillir les groupes. Une adresse pour les gourmets, pile poil pour l'été !

9 rue Saint Dominique -
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 36 08 88
Lundi au samedi midi et soir.

8



EMILY'S AMERICAN DINER

Very good trip direction les US en mode 60's ! Welcome chez Emily's, le diner américain, ambiance rose flashy, damier black&white, Elvis et Cadillac pour vous accueillir. Dans l'assiette ? Une nouvelle carte pour l'été avec des burgers à toutes les sauces, la burger party à la plancha, des menus à partir de 8€90, des frites maison, l'offre groupe (10personnes +1 gratuite), 1€ la boisson entre 15h et 18h avec plat ou dessert... what else ? Une terrasse au frais de la rue des Minimes à 2 mètres de Jaude... Just great !

16 rue des Minimes
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 29 16 16
www.emilys.fr

Ouvert tous les jours
de 10h à 22h30

9



LA MESITA

Clermont calme pendant l'été ? C'est que vous ne connaissez pas La Mesita ! Ici, la déco est plutôt du genre crazy et l'ambiance carrément funky ! Cocktails originaux, tapas du monde faits maison, playlist électro swing, ça va bouger tout l'été ! Et le dancefloor va sérieusement s'échauffer les jeudis, vendredis et samedis soir, à partir de 23h, avec aux platines DJ Martin Alix. Après la teuf, séance récup' le dimanche avec un bon brunch au soleil ! Réservez pour toute votre bande, La Mesita est « grands groupes friendly » !

La Mesita - Bar à tapas
32 rue de l'Ange - Clermont-Fd
Tél. : 04 73 35 02 05

Ouvert du mercredi au samedi
de 18h à 2h
et brunch le dimanche
de 11h à 15h
Ouvert tout l'été

LES ZAPÉROS DE L'ÉTÉ 2016

Y'a pas que le rosé piscine dans la vie ! Et même s'il coulera à flots dans tous les bistros, Zap vous sert quelques it-drinks de l'été pour zapéroter hors des cubis battus !



L'APERITIVO DE VENISE : LE SPRITZ ⁽¹⁾

L'origine : Inventé au XIX^e siècle, alors que Venise est envahie par des soldats autrichiens. Afin d'adoucir les vins italiens qu'ils trouvent trop forts, ils les coupent avec de l'eau gazeuse. Pour cela, ils demandent aux tenanciers «d'asperger» -spritzen en allemand- les vins d'eau. Le premier Spritz est né.

Ya koi dedans ? Apérol, vin blanc pétillant type Prosecco, eau pétillante, tranche d'orange pour la déco.

On adore : Son petit goût amer, sa couleur unique orangée, sa promesse de dolce vita !

LE CLASSIQUE REVISITÉ :

LE MOJITO FRAISES ⁽²⁾

(ou framboises, ananas, pêches...)

L'origine : Nom espagnol, dérivé de mojo (« sauce ») ou de mojar (« mouiller »). Elaboré à Cuba en 1956 et depuis boisson nationale cubaine.

Ya koi dedans ? Fraises, rhum blanc, jus de citron vert, sucre, eau gazeuse, feuilles de menthe.

On adore : Le goût mojito (premier cocktail vendu en France), mais on sature un peu même ! A réinventer avec n'importe quel fruit d'été pour retrouver une nouvelle sexytude !

LE RÉTRO CHIC : LE LILLET ⁽³⁾

L'origine : Créé par les frères Lillet en 1872 à Podensac dans la région de Bordeaux. Un vermouth, à base de vins blancs de Bordeaux et de liqueurs de fruits.

Ya koi dedans ? Lillet, eau gazeuse, citron vert, menthe fraîche.

On adore : Siroter le drink préféré de Jackie Kennedy et celui que boit James Bond dans Casino Royal (1953).

LE BRITISH VINTAGE : LE PIMM'S ⁽⁴⁾

L'origine : Une liqueur composée de gin, quinine et plantes secrètes, inventée en 1823 par James Pimm.

Ya koi dedans ? Pimm's, limonade, quelques morceaux de fruits (citron, fraise, concombre, myrtille), feuilles de menthe fraîche.

On adore : La fraîcheur de la menthe et des fruits, le chic anglais de la boisson officielle des événements smart british (Ascot, Wimbledon...).

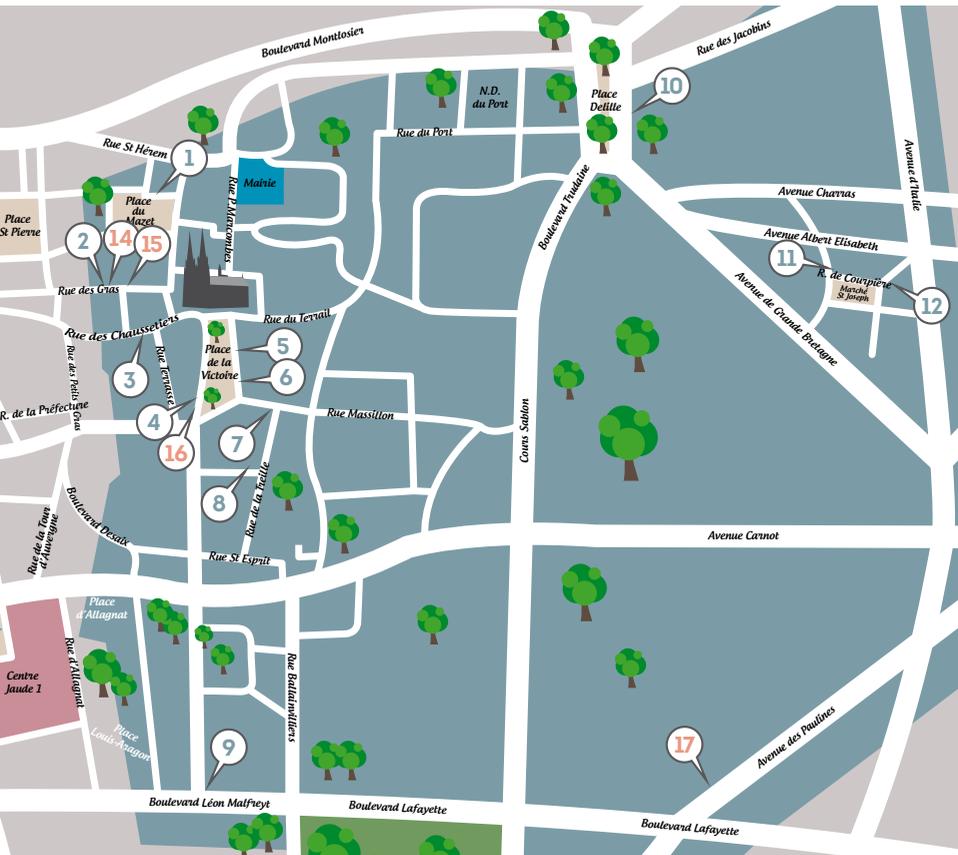
LE HOT DRINK : SEX ON THE BEACH ⁽⁵⁾

L'origine : Il aurait été créé par le TGI Friday's, une chaîne de restaurants américaine... dans des conditions inconnues !

Ya koi dedans ? Vodka, liqueur de pêche, jus d'ananas, jus de cranberry, à saupoudrer de noix de coco râpée.

On adore : Sa couleur coucher de soleil, ce qu'il laisse présager pour la suite...

PLATEAU CENTRAL / DELILLE / MONTFERRAND



BARS RESTAURANTS

1. Les Canailles
2. Le Bistro Vénitien
3. Le 1513
4. Brasserie Derrière
5. Taverne de Maître Kanter
6. Le Bar d'O
7. Avenue*
8. Le Beltaine
9. Bougnat Burger

10. 1900
11. L'Annexe
12. La Mama
13. B bistro

BARS GRIGNOTTES

14. Bistrot d'à Côté
15. La Barrique
16. Caffé Vittoria
17. Subway



LES CANAILLES

Alerte au Mazet ! De nouvelles Canailles, Marie-France et Aladin, ont pris la tête de ce bistrot à vins à l'ambiance place de village. Sur l'une des terrasses les plus ensoleillées de Clermont, venez grignoter le midi des petits plats maison tout frais et le soir, on s'encanaille en mode bistrot à vins, avec 65 références de vins de propriétaires en bouteille ou au verre, en butinant planches et tapas. Les bonus ? Les soirées dégustation avec les viticulteurs et la possibilité de privatisation le dimanche et lundi.

6, place du Marché-aux-Poissons
(place du Mazet)
Tél. 04 73 90 55 52

Du mardi au vendredi
de 11h à 15h et de 17h30
à minuit
Le samedi de 11h à 1h



LE BISTRO VÉNITIEN

Idéalement situé dans une des rues piétonnes les plus animées de la ville, le Bistro Vénitien, avec ses salles aux tons ocre et rouge, sur plusieurs niveaux, vous emmène en voyage au cœur des palais vénitiens. Sur la terrasse confortable, vous pourrez déguster ses spécialités de pizza à pâte fine ainsi que les tagliatelles et tiramisu maison. Le midi, une formule à 10,90 € (plat / café douceur) est proposée avec vue imprenable, côté pile sur la Cathédrale ou face sur le Puy de Dôme !

26, rue des Gras
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 31 27 37

Du mardi au jeudi
et les jours fériés de 11h45
à 14h et de 19h à 22h30
Le vendredi et le samedi
jusqu'à 23h.

3



LE 1513

Architecture typique du vieux Clermont, dédale de salles voûtées, le 1513 possède un cadre à part. Tout comme son offre d'ailleurs. Loin d'être une simple crêperie, il propose aussi des grillades, des salades et de la truffade faite maison. Point de chute salvateur pour des repas de groupes, le 1513 a aussi la chance d'avoir deux belles terrasses, très calmes et situées, soulignons-le encore, dans un décor ô combien rare et agréable.

3, rue des Chaussetiers
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 92 37 46
Ouvert tous les jours
de 12h à 15h
et de 18h30 à 00h30

4



BRASSERIE DERRIÈRE

Depuis 7 ans déjà, l'équipe accueillante de cette chaleureuse brasserie assure le service toute la journée, 7 jours sur 7 même le dimanche. Ainsi, après vous être régalé au déjeuner en version brasserie jusqu'à 15h30, vous pouvez grignoter de savoureuses assiettes variées toute l'après-midi et la soirée jusqu'à 23h. Et pour accompagner tout ça, profitez d'un vin choisi avec soin ou d'une bonne bière à déguster les pieds en éventail sur la confortable terrasse ensoleillée de midi jusqu'à 16h.

12, place de la Victoire -
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 91 57 14
Ouvert tous les jours
de 11h à 1h du matin

5



TAVERNE DE MAÎTRE KANTER

Qui ne connaît pas la Taverne de Maître Kanter ? Il se passe toujours quelque chose à la brasserie de la place de la Victoire ! Plateaux de fruits de mer, déjeuner, dîner... Les après-midi, faites une pause et profitez de la carte des glaces et des boissons ainsi que de la formule goûter. A tout moment, profitez de l'immense terrasse ombragée et du confort de son salon lounge pour assister aux festivités de l'été ! De plus, vous avez la possibilité de commander des plateaux de fruits de mer à emporter, alors, pourquoi se priver...

3 place de la Victoire
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 900 900
7 jours sur 7 non stop
de 12h à 23h
[www.taverne-maitre-kanter.fr/
clermont-ferrand](http://www.taverne-maitre-kanter.fr/clermont-ferrand)

6



LE BAR D'O

Nichée au pied de la cathédrale, la terrasse du Bar d'O nous fait du gringue toute la journée pour profiter de la vie estivale place de la Victoire. 8h : petit dej imbattable café/croissant 2€. 13h : RV pour le déj' avec 2 formules du jour (imbattables elles-aussi !) à 12€90 ou 14€90 et un choix de 5 plats à l'ardoise, grillades, salades, poisons... 16h : une grosse envie de goûter-crème glacée ! Et à partir de 18h : apéro bronzette, cocktails et planches charcut'/fromages sous les rayons du soleil qui inondent la terrasse jusqu'au crépuscule !

5 place de la Victoire
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 91 43 14
 Le Bar D'O
Lundi au samedi
de 8h à minuit

7



AVENUE*

Au cœur des ruelles du Plateau Central, une Avenue bien conviviale avec le sympathique tandem Julien et Kristèle et une assiette toujours excellente avec une cuisine à mi chemin entre le bistrot et le semi-gastro aux accents méditerranéens. Une avenue à fréquenter assidûment surtout sur la terrasse nichée dans une jolie ruelle intime du Clermont historique. Notez-bien que le resto sera ouvert tout l'été et qu'il vous accueille désormais le samedi midi et le soir du mardi au dimanche.

10 rue Massillon
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 90 44 64
www.restaurant-avenue.fr
 RestaurantAvenue
Horaires d'été : Ouvert
le samedi midi et du mardi
au dimanche soir

8



LE BELTAINE

Une adresse secrète inattendue qu'on adore découvrir au détour d'une ruelle du quartier historique ! Loin de l'agitation urbaine, la terrasse végétale du « Beltaine » rime avec petite place sereine. Pauses déjeuners, rafraîchissantes ou gourmandes, à la carte ou en formule à 15,50€, tout se tricote ici de produits frais du marché et tout est cuisiné maison ! Glaces artisanales, cocktails maison, petites grignotes, à la fois resto, salon de thé, bar-apéro, on y planterait bien notre QG vacances tout l'été!

2 Place de la Treille
Clermont-Fd
Tél. : 09 84 33 23 60
Mardi au samedi : 11h-22h

9



BOUGNAT BURGER

Ici, on n'est pas chauvin, mais pas loin ! Le nom dit tout : des burgers en mode bougnat ! Des appellations bien de chez nous, des produits locaux : St Nectaire fermier, Bleu d'Auvergne, Cantal, jambon de pays..., des viandes bio origine Grand Massif Central des petits producteurs locaux et des frites fraîches maison. Mais aussi des wraps, des salades, des grillades et d'excellents desserts à dévorer sur la toute nouvelle terrasse. Comme on dit ici, Mefia Te (méfie-toi), tout est trop bon !

10 bd Léon Malfreyt
Clermont-Fd
Tél. : 07 60 12 00 63
www.bougnatburger.fr
Bougnat Burger

Lundi au samedi de 12h à 14h
et le soir de 19h à 22h
(jeudi au samedi 23h)

10



1900

Amis nostalgiques voici votre nouveau QG de l'été ! Le bar 1900 et sa déco vous transportent au siècle dernier, dans une ambiance familiale « comme à la maison » ! Au menu des plats maison et des produits frais (salades, tartines, burgers, croques). Tous les vendredis après le taf, Happy Hours de 18h à 20h ! Et pour les gourmands, un vendredi sur deux, c'est moules-frites et l'autre vendredi, c'est paella (sur résa en juillet /août). Le tout en profitant de l'agréable terrasse ensoleillée jusqu'en fin d'après-midi. 1900 like !

18 place Delille
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 91 42 14

Lundi au vendredi : 6h à 20h

11



L'ANNEXE

Breaking news ! L'Annexe de Raynald et Coco a repris sa place ! La jolie déco de briques et bois gardée par une sexy Lara Croft affriole nos papilles d'une cuisine bistro raffinée qui virevolte selon les produits frais du marché, les viandes et la pêche du moment. Une délicieuse carte qui se savoure l'été au calme de la place du Marché Saint Joseph sur l'élégante terrasse en teck habillée de verdure. L'Annexe, un ordinaire qui est toujours extra !

1 rue de Courpière
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 92 50 00

Les midis : du mardi
au vendredi de 12h à 13h30
Les soirs : du mardi au jeudi
de 19h30 à 22h
Vendredi et samedi soir :
19h30 à 22h30

12



LA MAMA

Espace cosy à l'entrée, tables hautes de la salle du fond : on retrouve tout le charme de la Mama historique, mais subtilement liftée design ! Au menu : LES mythiques pizzas qui aimantent tout Clermont et bien au-delà ! Traditionnelles ou twistées à la mode auvergnate mais aussi quelques pépites transalpines : buratina, vittello tonnato, bruschetta, caponata... Et pour les plus bougnats que Milanais, le fameux gratiné de pieds de cochon au Cantal. A butiner aussi sur la terrasse en mode Mama dolce vita.

2 rue de Thiers
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 92 01 72

Du lundi au vendredi midi
de 12h à 13h30
Du mardi au jeudi de 18h à 22h
et le vendredi et samedi
de 18h à 22h30

13



B BISTRO

Envie de vous dépayser de Jaude ou la Victoire ? Direction Montferrand et la terrasse planquée du B bistro dans une ruelle de charme du quartier médiéval. Au menu: les plats du jour le midi à 9 €, des formules à partir de 12,50€, une carte à l'ardoise, tout frais tout fait maison, qui évolue au gré des humeurs du marché ainsi qu'un menu à 28€. Goûtez donc les incontournables du Chef : le foie gras « maison », les ravioles de langoustine avec son émulsion au saté et le fondant au chocolat, justes parfaits !

4 rue du Séminaire
Clermont-Fd
Tél. : 04 63 22 64 64

www.restaurant-bbistro-63.fr

B Bistro

Ouvert du lundi midi
au samedi midi et du jeudi soir
au samedi soir

14



BISTROT D'À CÔTÉ

Ambiance conviviale des bistrots français, cuisine goûteuse préparée au gré des saisons, au Bistrot d'à côté, on partage le plaisir de bien manger en toute simplicité ! Côté bar à vins, on vous conseille des vins sélectionnés directement chez les petits producteurs. Côté cuisine, des tapas à prix mini de 4€ à 7,50€ (éclats de moules au basilic, burrata, spring rolls, saltimbocca de porc avec mozzarella et speck) à grignoter en bande, en famille ou en amoureux sur la sympathique terrasse ensoleillée.

24 rue des Gras
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 30 93 03

Du mardi au samedi,
uniquement le soir pour
cet été de 18h à 00h

15



LA BARRIQUE

Signe distinctif de ce bar à vins et cave à rhums ? La grosse Barrique à l'entrée, comme son nom l'indique ! On s'y délecte de bouteilles de vins de toutes régions, en partie sélectionnés chez des vignerons indépendants, mais aussi d'une carte d'environ 60 rhums. A déguster sur la terrasse animée de la rue piétonne, vue sur la cathédrale ou le puy de Dôme, en picorant le soir des planches à partager. Les plus très sympathiques de La Barrique : les tapas à partir d'août et les rhums à emporter à partir de septembre.

18 rue des Gras
Clermont-Fd
Tél. : 09 51 94 38 23

Mardi au samedi
à partir de 18h

16



CAFFÉ VITTORIA

Le Caffé Vittoria, jamais entendu ce nom-là ? C'est normal, c'est nouveau ! C'est juste à côté du Derrière ; d'ailleurs, ce sont les mêmes boss qui nous emmènent ici en Italie ! Vincent et Seb nous offrent un snacking-trattoria : sandwiches, salades et plats chantants en a, en i, en o (pasta, cannelloni, risotto!), des cafés comme là-bas (Latto macchiato, Iced latte parfumés, Golosso au Nutella) et des gourmandises sucrées à croquer toute la journée ! La Victoire prend des allures de fontaine de Trévi, c'est la dolce vita en mode Roma !

14 place de la Victoire
Clermont-Fd (ex Spok)
Tél. : 04 73 15 97 43

Du lundi au samedi 11h-21h

17



SUBWAY

Trois terrasses, c'est 3 fois plus de chances de bronzer, flirter, farnienter, trinquer et même déjeuner ! Chez Subway, c'est le rendez-vous du snacking do-it-yourself ! Vous composez votre sandwich sur mesure (choix du pain, de la garniture, des sauces...) et pour les salades, c'est pareil, « c'est vous le chef ! » avec le Menu salade à 7€80. Nouveauté de l'été : le Subway Lafayette a traversé la rue pour une terrasse plus ensoleillée et a été relooké pour une ambiance plus conviviale. Alors on met quoi dans votre salade ?

3 avenue des Paulines
Clermont-Fd

107 avenue de la République
Clermont-Fd

12 rue Gonod - Clermont-Fd

Ouvert tous les jours
midi et soir

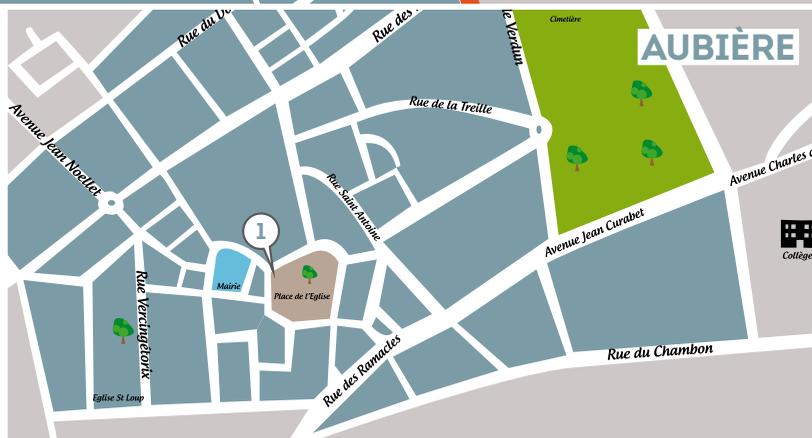
AUBIÈRE / LA PARDIEU / LE BRÉZET



LA PARDIEU



LE BRÉZET



AUBIÈRE

BARS RESTAURANTS

- | | |
|------------------------|--------------------------------------|
| 1. L'Art Délices | 7. Brasserie 5 ^{ème} saison |
| 2. Courte Paille | 8. Bistrot Romeu |
| 3. Restaurant la Criée | 9. Del Arte |
| 4. Tablappizza | 10. La Mangoune |
| 5. Hippopotamus | 11. Novotel Café |
| 6. La Toile | |



L'ART DÉLICES

Sur la jolie terrasse ombragée et au calme, place de l'église, dégustez menus, carte et spécialités maison (œuf cocotte, poulet curry, gaspacho de melon, bières du Plan B, vins bio sélectionnés) à base de produits locaux et/ou bio ! Ici, que du home made avec chaque jour une suggestion bio et locale (viande ou poisson), un plat végétarien, un plat sans gluten, une salade à composer et un plat du jour. L'occasion de déjeuner, dîner ou même bruncher, dans un lieu convivial où déco et goûts authentiques sont de vrais délices !

5 place de la Libération
Aubière
Tél. : 04 73 14 84 03
www.lartdelices.fr

Lundi, mardi : 11h45-14h
Mercredi au samedi :
11h45-14h/18h45-21h30
Dimanche : 8h-14h

2



COURTEPAILLE

Vous êtes titillés par le combo terrasse-rosé-viande grillée ? Petit hic ! Vous avez juste à dispo la bouteille de rosé ?! Assouvissez vos envies d'été chez Courtepaille, ici, le barbecue géant au feu de bois grille à plein régime ! A l'arrivée, une viande dorée à point et fondante à cœur ! Le côté convivial de la grillade en live, une cuisson toujours pile poil, une déco intérieure et une terrasse entièrement relookées avec du nouveau mobilier, et une nouvelle ambiance musicale bien cool, pour ambiancer parfaitement l'été !

Rue de l'Eminée
Clermont-Fd
(en face du BBox)
Tél. : 04 73 28 00 48

Ouvert tous les jours midi
et soir de 11h30 à 22h30

3



RESTAURANT LA CRIÉE

Prenez l'air du large à Clermont ! Se régaler de fruits de mer ce n'est pas uniquement pendant les fêtes, c'est toute l'année à La Criée : huîtres, coquillages et crustacés, poissons grillés ou cuisinés, grandes assiettes de la mer et tartares, et bien sûr, marmites de moules (à volonté, le soir du dimanche au jeudi). Un large choix de menus à partir de 12€90 et bonus pendant les vacances : le Menu Mousse pour les kids est offert ! Larguez les amarres sur la grande terrasse arborée et ombragée !

21 rue de l'Eminée
Avenue Ernest Cristal
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 28 66 60
www.lacriee.com

Ouvert tous les jours

Midi : 11h45 à 14h30
(15h WE et jours fériés)

Soir : 18h45 à 22h00
(22h30 WE et jours fériés)

4



TABLAPIZZA

Une terrasse avec une très belle vue sur la chaîne des Puys et sur le plateau de Gergovie, ça vous tente ? Alors bienvenue chez Tablapizza ! Venez vous faire plaisir et vous régaler avec des plats simples et savoureux. Ici, on décline la pâte à pizza sous toutes ses formes: Rouleïades, Carrés Terroirs, Pizza fine aux pommes... Il y en a pour tous les goûts ! Ici, vous êtes chez vous, comme dans une maison de famille ! Vos enfants pourront aller s'amuser dans leur espace dédié. Tablapizza, c'est bon d'être là !

64 Avenue Ernest Cristal
Aubière
Tél. : 04 73 44 73 60

Ouvert 7j/7 du dimanche
au jeudi de 12h à 14h30
et de 19h à 22h30 et le vendredi
et samedi de 12h à 14h30
et de 19h à 23h

www.tablapizza.fr

5



HIPPOTAMUS

À deux pas du Ciné Dôme, Hippopotamus Aubière vous accueille toute la journée en famille ou entre amis dans une ambiance conviviale. Une belle terrasse ombragée vous permettra de profiter des journées ensoleillées. Vous pourrez déguster une viande d'exception, accompagnée d'une belle sélection de vins. Les grandes salades et carpaccios répondront à vos envies de fraîcheur. Venez donc découvrir cette carte alléchante sans attendre !

Hippopotamus Aubière
Avenue Lavoisier
Z.I. Cap Sud - Aubière

Tél. : 04.73.28.74.90
www.hippopotamus.fr

Hippopotamus Clermont-Ferrand / Aubière

Ouvert 7j/7 en continu
de 12h à 23h et jusqu'à minuit
les vendredis et samedis

6



LA TOILE

Un lounge spacieux et coloré à la cuisine ambitieuse où TOUT est fait maison. Le resto, bercé par la musique feutrée, réjouit autant nos pupilles que nos papilles. Entre amis, en couple ou en famille, les fins gourmets ou amateurs de bons petits plats ne manqueront pas d'être ravis par la carte et les formules gourmandes. Une ébouriffante cave à vins, whiskeys et rhums, une offre de cocktails originaux et de cocktails de bière pression, des assiettes de tapas estivales... tout est à savourer sur une sympathique terrasse les soirs d'été !

40 avenue Lavoisier
Aubière
Tél. : 04 73 43 38 60

www.restaurantlatoile.com

La toile restaurant bar à vins

7



BRASSERIE 5^{ÈME} SAISON

Pause déj entre 2 réunions, dîner avant le ciné ? RDV sur la grande terrasse ombragée de la Brasserie 5^{ème} saison, au cœur de la zone shopping Carré Sud. Une cuisine maison selon les produits de saison, des menus à partir de 12€50, un service rapide et efficace, une ouverture exceptionnelle le soir du lundi au jeudi pour les groupes sur réservation, ici on s'adapte toujours à vos envies ! Et le plus de la 5^{ème} Saison, les Happy Hours tous les soirs à partir de 17h, des cocktails avec ou sans alcool en picorant des chips maison !

34/36 avenue de Cournon
Carré Sud - Aubière
Tél. : 04 73 27 43 58
www.brasserie5emesaison.fr
Brasserie 5ème Saison.
Du lundi au jeudi de 8h30 à 19h30 et le vendredi et samedi de 8h30 à 23h30
Parking gratuit

8



BISTROT ROMEU

Un bistrot traditionnel comme on les aime, animé par une équipe accueillante ! Dans l'assiette, une cuisine conviviale maison, mijotée de bonnes recettes de grand-mère (hummm, le jambon braisé aux morilles !). Pour l'été, une carte estivale avec des salades, grillades au barbecue, des cocktails (le fameux Spritz revisité à la figue, fraise, rhubarbe...) et du thé glacé maison ! Et à savourer sur la terrasse ombragée : la formule du jour bien troussée à 13€60 et les formules Petit Déj : bistrot sucré/salé ou tripes dès 8h le matin !

2 rue Michel Ange - Rond Point
La Pardieu - Clermont-Fd
Tél. : 04 73 43 32 62
Du lundi au vendredi de 8h à 18h, service non-stop pour manger de 8h à 15h !

9



DEL ARTE

Ah le goût authentique de la dolce vita... Samedis et dimanches, comme toute la semaine, Del Arte est une invitation à la découverte des saveurs de la cuisine italienne : nouvelle carte de salades, pizzas traditionnelles ou plus originales, plats typiques (escalope Firenze), tapas all'italiana, menu Angelo à 6,50 € avec un cadeau, menu de groupe à partir de 10 personnes, carte de rosés italiens et gelati à déguster sur la grande terrasse ombragée. Sans oublier le service pizzas à emporter !

40 rue Pierre Boulanger
Z1 du Brézet
Clermont Fd
(à proximité des hôtels B&B, F1 et Ibis)
Tél. : 04 73 92 83 53
www.delarte.fr
7j/7 : 11h30 - 14h30 /
18h30 - 22h (22h30 le vendredi et le samedi)

10



LA MANGOUNE

Qui sait ce que veut dire « mangoune » ? Euh... Eh bien c'est un nom occitan du Cantal désignant la journée de « mise en morceaux » du cochon ! Bref, un nom bien terroir pour cette brasserie traditionnelle auvergnate qui célèbre les produits frais du cru et les spécialités du pays. Dans une ambiance authentique riche en souvenirs, venez (re)découvrir les farinades, le pounti, les incontournables tripoux, truffade, aligot, potée... chacun se réglera sur la belle terrasse de plaisirs gourmands à la mode de chez nous !

1 Rue Didier Daurat
Zone du Brezet
Clermont-Fd
Tél. : 04 73 27 27 00
www.lamangoune.net
Ouvert tous les jours midi et soir

11



NOVOTEL CAFÉ

Ouverte tous les jours cet été, la brasserie Novotel Café vous accueille avec sa toute nouvelle carte glamour et alléchante ! A savourer le burger de la maison au bœuf de Limousin et à l'ardoise, les plats du jour avec les produits de saison gorgés de soleil ! Un menu du jour à 18 €, un espace ludique pour les enfants et les ados, tout est prévu pour passer un agréable moment de détente, sur la jolie terrasse avec vue sur la piscine ! Le bonus été 2016 : les transats dans le jardin pour siroter un cocktail...

32-34 Rue Georges Besse -
Clermont-Fd
Sortie 16 Le Brézet. Parking.
Tél. : 04 73 41 14 50
novotelclermontferrand.com

courir à clermont

FEAT **COLOR
MÉRANO** 5K by **Ice
watch**



**1^{ER} ET 2
OCTOBRE
2016**

5 KM - 10 KM

**PLACE DE JAUDE
CLERMONT-FD**

SEREZ-VOUS PRÊTS !

cfrunningtour.fr 



Auvergne - Rhône-Alpes



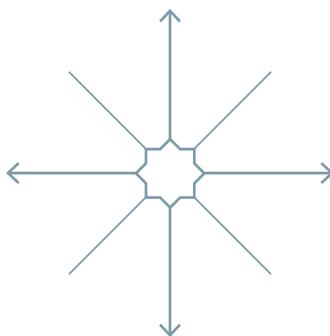
ZAPPY TERRASSES AU-DELÀ DE CLERMONT

AU NORD

1. Grill Le Liberty
2. Brasserie du Commerce
3. La Mangoune
4. Le Colonial
5. Restaurant N3 Vichy
Célestins Spa Hôtel

À L'OUEST

15. Brasserie Le Caz
16. Sommet du puy de Dôme



À L'EST

6. L'Escapade
7. La Brasserie du Zénith
8. L'Estredelle
9. La Grange
10. La Palette des Saveurs
11. Domaine de la Sierre

AU SUD

12. La Hutte Gauloise
13. Le restaurant du Casino
de St Nectaire
14. La Cocotte Bleue

1



GRILL LE LIBERTY

Direction les US pour une escapade new-yorkaise au Grill Le Liberty qui se décline en 7 ambiances design dans un même lieu. Choisissez votre style : Manhattan, Time Square, Central Park, Brooklyn, Broadway, The Bronx ou encore Little Italy et venez savourer une cuisine traditionnelle mêlant avec audace et originalité savoir-faire auvergnat à la sauce américaine. Découvrez la nouvelle carte et profitez des cocktails dînatoires sur demande sur une terrasse design et confortable à l'intérieur comme à l'extérieur pour continuer de profiter de votre rêve américain !

Centre Commercial Carrefour
Riom Sud - Ménétrol
Tél. : 04 73 38 89 80

Lundi au jeudi 11h30-22h
Vendredi au dimanche
11h30-22h30

2



BRASSERIE DU COMMERCE

Pause gourmande sur la paisible terrasse de la Brasserie du Commerce, idéalement située au centre historique de Riom. Petites faims ou gros appétits, la cuisine traditionnelle du resto ravira tous les estomacs. Galette auvergnate (truffade revisitée par leurs soins) grande spécialité de la maison, burgers home made, mais aussi carte de glaces et gaufres... Ouverte de 7h à 23h, la brasserie vous gâte à toute heure de la journée !

6 rue du Commerce - Riom
Tél. : 04 73 38 33 50
Du lundi au samedi midi et soir,
juillet/août

3



LA MANGOUNE

Un nom bien terroir pour cette brasserie traditionnelle auvergnate qui célèbre les produits frais du cru et les spécialités du pays. Dans une ambiance authentique riche en souvenirs, venez (re)découvrir les farinades, le pounti, les tripoux, truffade, aligot, potée... chacun se réglera sur la belle terrasse de plaisirs gourmands à la mode de chez nous ! Egalement à emporter à la boutique de produits locaux (terrines, sirops, confitures, apéritifs, liqueurs...), pour s'offrir ou ramener dans ses valises en souvenir d'Auvergne.

5 rue Louis Armstrong - Riom
Tél. : 04 73 38 94 94
www.lamangoune.net
Ouvert tous les jours midi
et soir

4



LE COLONIAL

Le restaurant bar du casino, de style colonial, avec une grande terrasse au cœur du parc thermal où les enfants peuvent jouer et leurs parents déguster un cocktail... un cadre enchanteur à apprécier en musique ! Le Colonial programme des concerts les vendredis soirs, et vous profiterez sur la scène extérieure, des concerts gratuits des Estivales du Parc le samedi soir de juillet/août... Et bientôt vous pourrez (re)découvrir la salle de jeu et la salle de spectacle du casino relookées, encore plus belles pour l'été !

Place Brosson
Châtel-Guyon
Tél. : 04 73 86 00 39
7j/7 toute l'année: 12h-14h
et 19h30-22h30 (bar de 9h30
à 1h - 2h du matin le we)

5



RESTAURANT N3 VICHY CÉLESTINS SPA HÔTEL

Sans hésiter la plus belle terrasse de Vichy, de l'Allier... de l'Auvergne ? En tout cas, un lieu d'exception, un havre d'azur et de verdure, prolongeant la spacieuse salle du restaurant récemment relookée. Une cuisine créative et raffinée, équilibrée et plus digeste à base d'eau minérale Vichy Célestins distillée par le Chef Christophe Vauthier (Trophée de l'innovation culinaire ESPA en 2014). Côté restaurant ou bar lounge, une terrasse magique pour de jolis moments d'été uniques.

111 Boulevard des États-Unis
03200 Vichy
Tél. : 04 70 30 82 00
www.vichy-spa-hotel.fr
#VichyCelestinsSpaHotel

6



L'ESCAPADE

Le frémissement de la rivière, la fraîcheur de la verdure... ce restaurant en bord d'Allier nous invite à une escapade bucolique... et à la gourmandise ! Produits locaux mis à l'honneur et travaillés avec soin, on sent la patte d'un chef passionné de cuisine traditionnelle et auvergnate : grenouilles en persillade, friture de petits poissons, soupière d'escargots en feuilletage, fondue de St Nectaire et jambon d'Auvergne... Un petite Escapade délicieuse au bord de l'eau pour échapper au brouhaha de la ville !

88 avenue du Pont
Cournon d'Auvergne
Tél. : 04 73 84 80 04
Du mercredi au dimanche
midi : de 12 h à 14 h et de 19 h
à 21 h 30.
Réservation recommandée

7



LA BRASSERIE DU ZÉNITH

Le spot parfait pour déjeuner rapido le midi entre deux RDV speedy ! Dans une déco qui vit au gré des expos de tableaux ou sur la terrasse ombragée, ce restaurant familial rime avec ambiance conviviale. Dans l'assiette, une cuisine traditionnelle de produits frais, des spécialités de viandes (onglet de veau, foie de veau...) et poissons, des salades estivales et de savoureux desserts fait maison. N'hésitez pas à réserver la grande salle le soir pour vos réceptions de groupes, réceptions, mariages... avec des menus adaptés selon vos envies.

39 Rue de Sarliève
Cournon-d'Auvergne
Tél : 04 73 84 35 18

Ouvert du lundi au vendredi
de 9h à 17h

Parking gratuit

8



L'ESTREDELLE

Une sympathique escapade estivale à quelques encablures de Clermont ! Surplombant l'Allier, admirez le panorama du Puy de Mur, confortablement installés sur la terrasse de l'Estredelle et dégustez l'un des nombreux menus (de 13€50 le midi à 45€). Un large choix de préparations maison dans les buffets de hors d'œuvres ou de pâtisseries, des recettes gourmandes à la carte telles la truffade, les cuisses de canard confites ou l'andouillette artisanale. Un parfait moment de détente durant la pause déjeuner ou en famille l'été.

24 rue du pont
Pont-du-Château
Tél. : 04 73 83 28 18

www.hotel-estredelle.com
f L'estredelle

Ouvert tous les jours
sauf le dimanche soir

9



LA GRANGE

Meuuuuuh ! Oui, vous êtes bien à la Brasserie La Grange où une superbe vache jaune vous accueille dans une déco atypique et une ambiance chaleureuse. Pas de botte de foin, mais une cuisine généreuse maison qui fait chanter les produits locaux : salades d'été, pizzas, carpaccios, tartares...sans oublier quelques plats végétariens (mille excuses madame la vache !). A savourer sur la grande terrasse qui embrasse toute la chaîne des puys. Les groupes sont les bienvenus (45 personnes maxi), pensez à réserver !

Chemin de la Lissandre
Pont-du-Château

Tél. : 04 73 83 43 52
www.brasserie-lagrange.com

Du mardi au jeudi de 10h à 23h :
service le midi jusqu'à 13h30
et le soir jusqu'à 21h30
Du vendredi au samedi :
de 10h à 1h, service jusqu'à
22h30

Parking - wifi gratuit

10



LA PALETTE DES SAVEURS

Au temple des palettes en bois, on déguste une cuisine traditionnelle 100% home made dans un décor atypique et acidulé. Le midi, une carte rafraîchissante spécial été : salades géantes, burgers faits maison, grillades, gambas ou des formules de buffet d'entrées froides, on se régale sur la jolie terrasse colorée et fleurie, bien calés à l'ombre. Et le soir, pour les groupes, l'adresse gourmande au thème original vous ouvre ses portes sur réservation pour vos soirées privées.

Rue des Bardines
Lempdes
Tél. : 04 73 87 83 38

Lundi au vendredi
8h-18h
Samedi 8h-15h

www.lapalettessedesaveurs.fr

11



DOMAINE DE LA Sيارre

Agréable terrasse ombragée avec superbe vue dans le décor authentique d'une belle ferme vigneronne en pisé et pierres... des moments gourmands et inoubliables à seulement 30 mn de Clermont-Ferrand ! Côté assiette, produits locaux et de saison cuisinés devant vous par un chef « Toque d'Auvergne ». Et les samedis midis, secrets et techniques du chef au cours d'un atelier de cuisine ! Sur réservation uniquement (15/18 couverts max), cette maison généreuse n'attend plus que vous !

Lieu-dit Ricou
Sermentizon
Tél. : 04 73 80 42 32
06 98 05 98 06

Mardi au dimanche midi :
à partir de 12h30 et 19h30

info@domainedelasiarre.com
www.domainedelasiarre.com

12

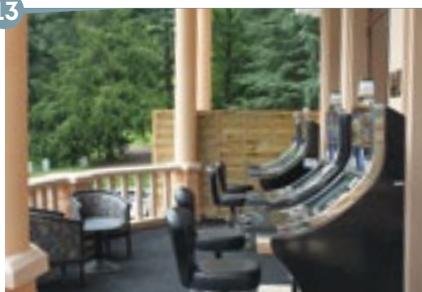


LA HUTTE GAULOISE

Imaginez-vous installés peignards à la terrasse de la Hutte Gauloise plantée sur le Plateau de Gergovie, haut lieu historique de l'histoire de France. De là, vous en prenez plein les yeux avec une vue à tomber sur la Limagne et le Forez. Dans votre assiette de Gaulois, une excellente truffade ou une bonne spécialité de cuisine traditionnelle du terroir. Et pendant ce temps-là, vos mômes s'éclatent en pleine nature sur les balançoires et le château gonflable. Elle est pas belle la vie à Gergovie ?

Plateau de Gergovie,
63670 La Roche-Blanche
Tél. : 04 73 79 40 11
Ouvert 7j/7
www.la-hutte-gauloise.com

13



LE RESTAURANT DU CAZINO DE SAINT NECTAIRE

Il y a du plaisir dans l'air à Saint-Nectaire, surtout sur les terrasses du CaZino. Tout l'été des concerts gratuits et pour la sixième année consécutive le concours des Z'Estivales du CaZ prendra place les 21 et 28 juillet, le 4 août et la finale aura lieu le mercredi 10 août. Une grande nouveauté au CaZino, la terrasse du CaZ reçoit des machines à sous ! On peut jouer en extérieur et c'est une exclusivité dans toute l'Auvergne. A noter : la terrasse machines à sous en cours d'autorisation courant juillet 2016.

3 allée du casino
63710 Saint-Nectaire
Tél. : 04 73 88 54 71
www.casinostaintnectaire.fr
Menus à 18€ et 33€

14



LA COCOTTE BLEUE

La terrasse waouhhh qui sent bon les vacances ! Plein Sud, face au lac d'Aydat, vue à tomber ! A la Cocotte Bleue, on s'y pose pour un repas gourmand ou une pause-café. Au menu : salades, viande de Salers, pavé de truite et évidemment la fameuse truffade ... que du local swingué maison et rythmé par des concerts chaque week-end (programme à découvrir sur le site Internet). En contrebas, la guinguette avec son super espace vert et terrain de pétanque ! Ambiance décontracté avec BBQ, snack, rosé face au lac... c'est déjà le Sud !

2 Bd du Lac, Sauteyras
63970 Aydat
Tél. : 04 73 79 37 02
Ouvert 7j/7 - 10h/23h
www.lacocottebleue.com
f La Cocotte Bleue Café resto

15



BRASSERIE LE CAZ

Cet été on mise tout sur le Caz ! La brasserie du Casino de Royat vous reçoit dans une ambiance conviviale au son des machines à sous. Faites vos jeux sur la carte, entre cocktail/planche apéro ou différentes formules du jour. Et tout l'été, le Caz se met au vert sur la terrasse élégante et raffinée, mobilier immaculé et salon lounge, avec les Soirées Musicales le vendredi et le samedi, jazz, variétés, musique latine, sans oublier les animations DJ, du dimanche soir au jeudi soir, c'est le jackpot !

Allée du Pariou - Royat
Tel. : 04 73 29 52 52
7j/7: 12h 14h et de à 23h
(minuit le vendredi et le samedi)
www.casinoroyat.com

16



SOMMET DU PUY DE DÔME

Voyagez à bord du Panoramique des Dômes et faites une pause rafraîchissante et gourmande dans l'un des espaces de restauration à la cime du volcan. Le Bousset bar et sa terrasse panoramique vous accueillent tous les jours de 10h00 à 20h30. Profitez d'un moment de détente qui devient festif tous les jeudis et vendredis soirs avec le Festival puy de Dôme en scène. Envie d'une pause gastronomique ? L'équipe du restaurant Le 1911 vous ouvre ses portes tous les midis. N'oubliez pas de réserver !

Infos et résa :
0826 399 615 (0.15€/min)
contact@panoramiquedesdomes.fr
www.panoramiquedesdomes.fr





Zap
63

**EN VACANCES,
NE VOUS ENDORMEZ PAS !**

**ENVOYEZ-NOUS VOS PHOTOS...
AVEC VOTRE MAGAZINE PRÉFÉRÉ !**

contact@myzap.fr ou [f](#) Zap Magazine

LES EXPOS DE L'ÉTÉ

« L'art lave notre âme de la poussière du quotidien » disait Pablo Picasso, alors profitons des vacances pour laver la poussière anxiogène de nos vies urbaines en nous laissant éblouir par quelques magnifiques expos à voir à et autour de Clermont cet été.

DU 2 JUILLET AU 2 OCTOBRE

RETOUR AU MEILLEUR DES MONDES

AU FRAC AUVERGNE

Empruntant son nom à un livre d'Aldous Huxley paru en 1958 où l'auteur dresse un sombre bilan de la situation du monde, l'exposition *Retour au meilleur des mondes*, fait suite au premier volet de présentation de la collection du FRAC Auvergne. À quoi tient la beauté des étreintes (janvier-mars 2016). Cette seconde séquence présente une quarantaine de tableaux, photographies, dessins, sculptures et films qui témoignent des préoccupations d'artistes attachés à rendre compte d'un certain état du monde et de son histoire récente, parfois de manière directe, parfois selon des modalités plus allégorique.

LISTING DES ARTISTES PRÉSENTÉS :

Darren Almond - Ziad Antar - Michel Aubry - Julien Audebert - Aziz+Cucher - Marc Bauer - Abdelkader Benchamma-Jean-Charles Blais - Roland Cognet - Rainer Fetting - Thierry Fontaine - Gérard Fromanger - Marc Geneix - Agnès Geoffray-Paul Graham - Paolo Grassino - Alain Josseau - Johannes Kahrs - Denis Laget - Alexandre Maubert - Jonathan Meese - Bruno Perramant - Fiona Rae - Luc Tuymans - Clemens von Wedemeyer - Jérôme Zonder

FRAC AUVERGNE

6 rue du Terrail
Clermont-Ferrand
Tél. : 04 73 90 50 00
www.frac-auvergne.fr





JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE

GEORGES ROUSSE

AU CHÂTEAU DE LA TRÉMOLIÈRE

Les Expos d'été du Château de la Trémolière, orchestrées depuis 6 ans par la Galerie Claire Gastaud, consacrent cette année un maître de la photographie plasticienne.

Artiste internationalement reconnu, Georges Rousse investit, à travers le monde entier, des lieux abandonnés qu'il affectionne pour les transformer en espace pictural et y construire une œuvre éphémère, unique, que seule la photographie restitue. La représentation qu'il crée dans l'espace n'est visible que d'un unique point de vue (là où est placé son appareil photo). Ainsi au printemps 2016, Georges Rousse a réalisé au château de la Trémolière une de ses célèbres installations in situ. Habitué à travailler dans des lieux chargés d'Histoire, Georges Rousse a investi le grenier du château et transformé l'espace. Imprégné par l'architecture du lieu, par l'histoire du château, en particulier la collection de tapisseries d'Aubusson, il donne une nouvelle vie à cet espace en construisant

une œuvre éphémère et unique réalisée à partir de papier journal de presse internationale. Totalement inédite dans le parcours de l'artiste, cette nouvelle installation ouvre une réflexion autour de la culture médiatique contemporaine déroulant devant nos yeux tout un pan de notre histoire à travers ces coupures de presse recouvrant les murs comme des tapisseries modernes. En reprenant l'esthétique des cartons de tapisseries, elle fait également écho à l'art de la tapisserie qui est célébré au château de la Trémolière. Cette installation monumentale est visible durant toute la durée de l'exposition. Autour de cette installation, est présentée dans les salles du château, une sélection d'œuvres photographiques de grands formats ainsi qu'une série de dessins originaux.

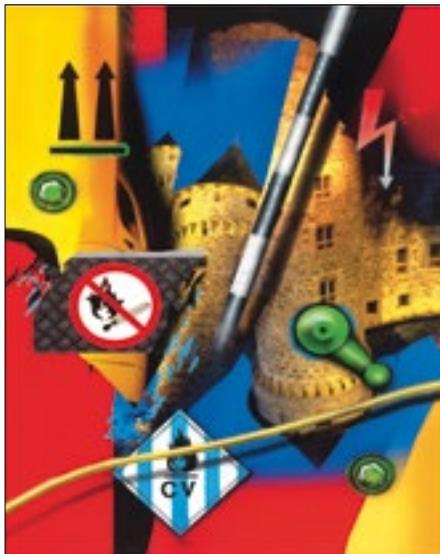


CHÂTEAU DE LA TRÉMOLIÈRE

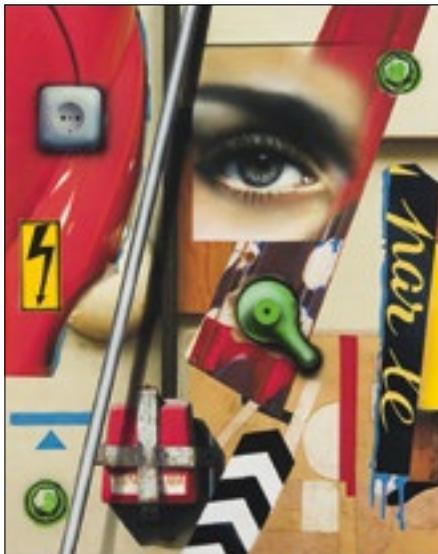
15380 Anglards-de-Salers

Horaires

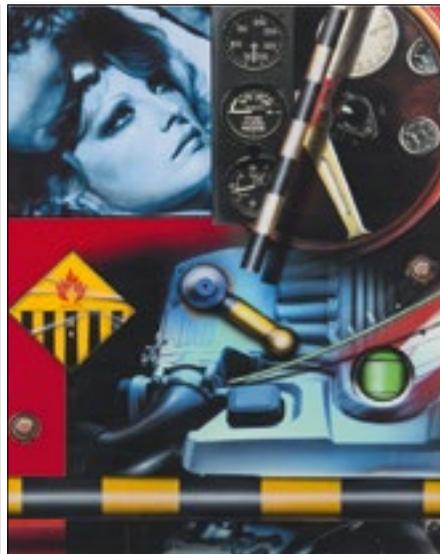
Tous les jours sauf le lundi matin
 Juillet-Août : de 10h30 à 12h30 et de 14h à 19h
 Septembre : de 14 heures à 18 heures



Chateau de Val / Inflammable, 2016



Regard / Sprinkler Alarm, 2015



Couple in the car / Inflammable, 2014



JUSQU'AU 30 OCTOBRE
PETER KLASSEN
 AU CHÂTEAU DE VAL

Baigné par les eaux du lac de Bort-les-Orgues, le Château de Val accueille cet été Peter Klasen, l'un des artistes indispensables de l'art contemporain.

Cela fait maintenant 42 ans que la Galerie clermontoise Christiane Vallé organise deux fois par an les expositions du Château de Val. De Bernard Buffet à Venard en passant par Jansem, Aïzpiri, Priking et bien d'autres, René Chabannes, fondateur et propriétaire de la galerie, a toujours défendu les grands noms de son époque avec force et conviction. Cette année il a choisi d'inviter l'artiste Peter Klasen, un des acteurs clés de deux mouvements artistiques majeurs de l'art contemporain : la nouvelle figuration et la figuration narrative. Artiste engagé, révolté, Peter Klasen évoque dans ses œuvres la société industrielle et de consommation, un monde lisse où l'artiste joue de multiples signes et objets, représentant une conscience aigüe et exigeante de la vie contemporaine. Son œuvre cristallise des inquiétudes, rassemble des symptômes et provoque la réflexion tout en libérant l'imaginaire. À la fois collages et photos réinterprétées à l'aéroggraphie, ses créations s'inspirent de la réalité urbaine, de ses signes, de ses codes. L'intention qui anime les recherches et l'œuvre de Klasen, et le matériau de prédilection qu'il s'est donné pour l'exprimer (le travail à partir de

la photographie), soulignent l'ambivalence de notre société, deux aspects à la fois inséparables et contraires : la fascination moteur et séduction qu'elle exerce par son efficacité, et les dangers évidents ou cachés qu'elle recèle. Elles ont été exposées dans le monde entier et figurent dans de nombreuses collections publiques et privées, et son travail a fait l'objet de plusieurs commandes publiques : fresques murales pour la station SnCF du Musée d'Orsay (1987), fresques murales pour le Forum des Halles à Paris et la Mairie de Lille (1988), sérigraphie pour le bicentenaire de la Révolution (1989), fresques murales pour le parking de La Défense, sculptures monumentales au Portugal et en Chine.

CHÂTEAU DE VAL

Les Fontilles, 15270 Lanobre

Horaires

Du 3 juillet au 15 septembre : Tous les jours de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30

Du 16 septembre au 16 octobre : tous les jours sauf le mardi de 10h à 12h et de 14h à 18h

Du 20 octobre au 30 octobre : tous les jours sauf le mardi de 14h à 17h30.



© Jean-Christian Bourcart

© Hellen Van Meene



© Jean Depara



© Maï Lucas

JUSQU'AU 4 SEPTEMBRE À VICHY PORTRAIT(S)

Chaque été, Vichy se met à l'heure de la photographie avec le festival "Portrait(s)" qui se déploie dans la ville. La quatrième édition de cette manifestation invite onze artistes dont l'icône Jean-Marie Périer, l'œil proverbial des années 60 et 70.

Le festival « Portrait(s) a fait le choix depuis sa création de rendre hommage à tous les types de portraits, qu'ils soient issus de la tradition documentaire ou qu'ils relèvent de la fiction, de l'intime ou encore de dispositifs plus conceptuels. La quatrième édition ne déroge pas à la règle et présente onze artistes dont les expositions se tiennent simultanément en centre-ville et à l'extérieur, à ciel ouvert.

Dans l'espace des galeries du Centre Culturel Valéry-Larbaud, construit au début du siècle dernier, sont réunis **Jean Depara** qui fut l'un des l'un des photographes les plus en vue de Kinshasa dans les 50's. **Nicolas Comment** dresse depuis six ans un "blason photographique" du corps de Milo, l'amante et muse qui apparaît et disparaît dans les replis d'un désir toujours renouvelé. **Hellen van Meene** produit des portraits d'adolescentes dont elle chorégraphie avec grâce la gestuelle et les regards teintés à la fois d'appréhension et de mélancolie. **Nicola Lo Calzo** a entrepris d'explorer les mémoires post-coloniales de plusieurs continents, c'est le versant cubain de son travail qu'il expose à Vichy. Depuis plus de vingt ans, **Maï Lucas** documente la "street culture" américaine. **Ruud van Empel** recrée des images d'Eden verdoyant, peuplées de personnages au regard fixe de totems qui sont le plus souvent des enfants. **Jean-Christian Bourcart** a réalisé un travail étonnant à partir des photos de la Farm Security Administration, réalisées pendant la Grande dépression



© Jean-Marie Périer

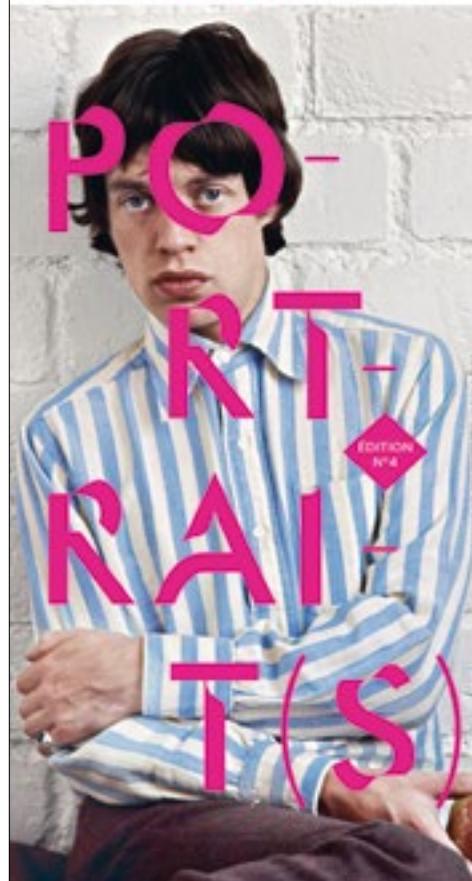
aux Etats-Unis. **Paola de Pietri** fait le portrait de mères portant leur nourrisson dans des décors vides auxquels elles redonnent existence par la seule grâce de leur entêtement à vivre et à donner vie.

Sur l'esplanade du lac de l'Allier et Parc des ailes, les promeneurs peuvent découvrir les portraits de **Jean-Marie Périer**, l'œil acéré mais bienveillant des années 60 et 70, qui voit naître toute une nouvelle génération de chanteurs pop et yéyé. Johnny Hallyday, Sylvie Vartan, Eddy Mitchell, Françoise Hardy, les Beatles, Mick Jagger, Bob Dylan font un come back retentissant et revivifient, tout au long de la rivière, une époque mythique.

Place Saint-Louis, ce sont les photos de Vichy et des Vichyssois, fruits d'une commande passée à **Anton Renborg** qui sont exposées. A travers ses images calmes et équivoques, il fait le portrait d'une ville d'eau infusée d'histoire, une cité mondaine, un lieu de parade qui est aussi un théâtre d'ombres où se jouent des destins chabroliens.

Nouvelle initiative du festival, également relayée par Wipplay, le projet participatif photographique « Vichy et moi » invite les Vichyssois et Vichyssoises à poster une photographie de leur quotidien sur la page dédiée du site Wipplay. Le but est de recueillir des photographies réalisées par les habitants pour cartographier et réaliser un portrait de leur ville.

RENDEZ-VOUS
PHOTOGRAPHIQUE
VILLE DE VICHY
DU 10 JUN
AU 4 SEPTEMBRE
2016



ESPLANADE DU LAC D'ALLIER
ET PARC DES "AILLES"
JEAN-MARIE PÉRIER

PARVIS DE L'ÉGLISE SAINT-LOUIS
ANTON RENBORG

GALERIES DU CENTRE CULTUREL
VALÉRY-LARBAUD

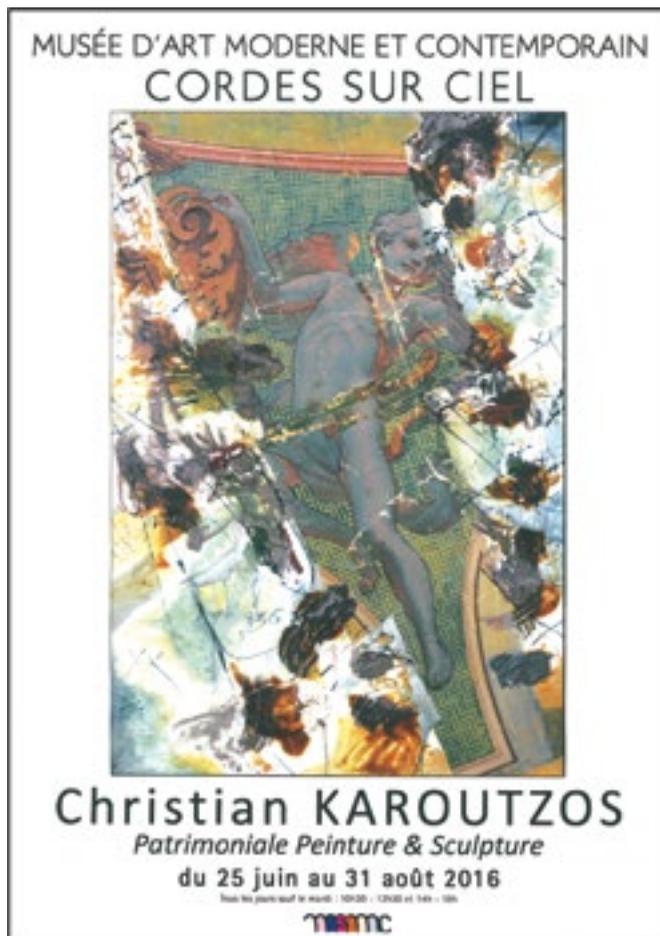
NICOLA LO CALZO
PAOLA DE PIETRI
JEAN DEPARA

HELLEN VAN MEENE
JEAN-CHRISTIAN
BOURCART

NICOLAS COMMENT
MAÏ LUCAS
RUUD VAN EMPEL

GALERIES DE LA MÉDIATHÈQUE
VALÉRY-LARBAUD
JULIA GAT





ATTENTION, PATRIMOINE !

Au delà des simples qualités artistiques, esthétiques et intellectuelles inhérentes aux œuvres d'art, une histoire nous est racontée par leur intermédiaire. A partir de ce récit qui se développe au fur et à mesure, grâce à notre regard et notre esprit se nourrissant des œuvres qu'il observe, une idée, une intention apparaît.

Notre artiste-conteur est Christian Karoutzos, homme de Lettres, passionné d'art dans sa définition la plus vaste et restaurateur d'œuvres d'art. Depuis plus de quarante ans, il consacre son énergie à la valorisation et à la sauvegarde du patrimoine passé, mais également des productions actuelles destinées à devenir elles-mêmes notre patrimoine. Depuis plus de quarante ans, il protège et met en lumière la part noble des hommes à travers leurs créations artistiques.

Au-delà du patrimoine commun aux hommes, il y a également le patrimoine de l'homme, de l'artiste, que l'on retrouve dans ses œuvres. Des dessins, créés dans les années 70 dans des circonstances qui sont propres au moment de leur réalisation, vont venir s'insérer dans les toiles. L'artiste s'expose aux regards, pour nous offrir ce qu'il a de plus précieux et intime, ce qui l'anime et le passionne, mais aussi ce qui le désabuse et le lasse. A travers son travail artistique, nous avons

à considérer l'histoire d'une vie, condensée dans les toiles présentes ici. Une union sacrée, dans un sens, où le geste du créateur contemporain côtoie des éléments patrimoniaux. Ils sont les rinceaux, les têtes sculptées et le papier peint qui ont existé durant plusieurs siècles au sein de lieux aimés et habités par l'Homme. Leur seconde vie se trouve, ici, mêlée à la peinture et à diverses matières nées de notre monde actuel.

Autant d'éléments historiques que nous ne faisons que regarder lorsque nous allons au spectacle ou dans un bâtiment protégé, mais qui sont ici mis en avant pour que nous puissions les voir pour ce qu'ils sont. Voir ce qui nous entoure pour alimenter notre esprit. C'est ce qui nous permet de subsister et prendre conscience de l'essence même des choses. En nous révélant ces petits bouts de vie, qui ont vécu des histoires que l'on ne peut lire uniquement dans les livres, qui ont simplement été regardés par leurs contemporains comme nous regardons aujourd'hui ces tableaux patrimoniaux, nous devons nous rendre compte de leur caractère ténu.

Ces œuvres sont précieuses. Autant par les morceaux d'histoires qu'elles protègent, que par le discours essentiel véhiculé de par leur présence qui semble ici anachronique. Pourquoi Christian Karoutzos insiste-t-il autant sur les contrastes des matières si ce n'est pour nous secouer ? Il s'agit d'un constat inquiétant qui est ici dressé. Nous devons nous préoccuper de notre devenir en considérant et estimant notre présent construit sur des bases historiques méjugées par certains. C'est une chance de pouvoir observer ce que l'homme d'expérience a réalisé dans son temps, que celle-ci perdure.

Lancée dans une mer obscure et confuse, une bouteille protégeant un message fugace.

Si le respect d'autrui passe par le nôtre, alors comment ne pas s'employer à protéger ce patrimoine qui nous a façonnés, éduqués et élevés pour ne pas finir fous comme ceux-là mêmes qui s'emploient à anéantir tout ce qui ne leur ressemble pas ?

Gabriel Serres

JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE
AU MUSÉE MANDET - RIOM

JAPON !

DESIGN ET ARTS DÉCORATIFS
DES ANNÉES 1950 À 2000

Le design au Japon est le lieu d'un extraordinaire foisonnement dont cette exposition souhaite rendre compte en permettant au public de découvrir des pièces de jeunes créateurs aux côtés de celles de maîtres reconnus du design et des arts décoratifs japonais.



© Les Arts Décoratifs - Jean Tholance



© Centre Pompidou, MIMA/CCI

Le musée Mandet qui fête, en 2016, ses 150 ans d'existence, s'inscrit dans une démarche ouverte à la création contemporaine. L'exposition « JAPON ! Design et arts décoratifs des années 1950 à 2000 », témoigne de cette volonté d'ouverture aux artistes de divers points du globe. Son propos est de montrer comment durant ces soixante dernières années, le design a su mixer les principes de l'artisanat japonais avec les formes et les matériaux nouveaux créés en Occident et trouver des solutions originales pour adapter cette culture avec ses propres traditions. Le design japonais a maintenu, à travers ces contacts et ses innovations, le désir, plus ou moins actualisé selon les décennies mais redevenu aujourd'hui très sensible, de rester en harmonie avec les espaces de vie, d'être dans un rapport juste avec le réel.

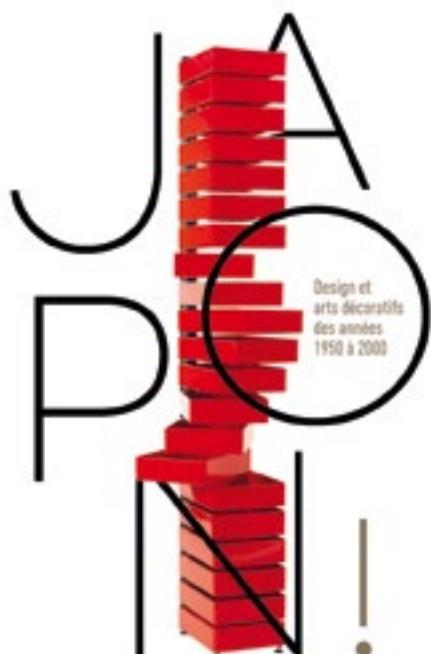
Près de quatre-vingt-dix œuvres : mobilier et objets en céramique, orfèvrerie, verrerie et bambou, provenant de collections publiques et privées racontent une esthétique qui, revendiquant une continuité avec le passé, met le beau à l'honneur. Beauté perceptible dans une création où se développe une relation intime entre l'homme et son environnement.

MUSÉE MANDET

14 rue de l'Hotel de Ville - 63200 Riom
Tél. : 04 73 38 18 53
f MuseeMandet



© CNAP - photo : Yves Chenot



EXPOSITION
MUSÉE MANDET - RIOM (63)
18 JUIN AU 31 DÉCEMBRE 2016

14 rue de l'Hôtel de Ville
63200 Riom

www.riom-communaute.fr

www.facebook.com/MuseeMandet

Tel : 04 73 38 18 53

CET ÉTÉ, ÇA VA ÊTRE À CLERMONT SHOW SHOW!

Ce qui vous attend à Clermont cet été.

LES CONTRE-PLONGÉES

DU 1^{ER} JUILLET AU 11 AOÛT

Cette année encore, les Contre-plongées animent l'été clermontois avec une programmation gratuite et éclectique pour le grand public. Séances de cinéma en plein-air place de la Victoire, spectacles familiaux au Jardin Lecoq, lectures publiques au muséum Henri-Lecoq ou grands spectacles place de Jaude, les soirées d'été clermontoises s'annoncent sous les meilleurs auspices ! Et Les Contre-plongées n'oublent pas les quartiers avec, entre autres, des animations à Champratel pour une culture au plus proche des habitants. Point d'orgue de l'été place de Jaude le 29 juillet, l'époustouflante Compagnie Deus Ex Machina présentera son spectacle Galiléo !

www.clermont-ferrand.fr/-lescontreplongees-

SABLE SHOW

DU 9 JUILLET AU 15 AOÛT

Le mot d'ordre de l'événement incontournable de l'été ? Farniente ! Pour sa 14^e édition, Sable Show aménage un espace dédié aux moments de détente en famille ou entre amis avec ses Fatboys et voiles d'ombrages répartis sur le site. Et toujours, animations sportives, ludiques, culturelles et artistiques avec de la Zumba, du Pilate, du cirque, de l'origami ou du badminton. Côté rive droite, toboggan géant, jeux d'eau, Village Enfants, restaurant de la plage, podium. Côté rive gauche, activités plus sportives avec la danse à l'honneur sous toutes ses formes : capoeira, country, tango, hip-hop... À noter la soirée d'ouverture le 9 juillet dédiée aux récents bacheliers qui pourront fêter leur réussite au rythme de l'électro.

www.clermont-ferrand.fr/-Sable-Show

PASSEURS D'IMAGES

DU 7 JUILLET AU 26 AOÛT

Le cinéma prend ses quartiers d'été pour une 24^e édition au cœur de la ville ! Afin d'éveiller et de nourrir la curiosité du plus grand nombre, Passeurs d'Images propose des événements conviviaux qui rassemblent plusieurs générations au cœur des quartiers. 11 séances spéciales de longs et courts métrages, 26 séances de cinéma en plein air gratuites (Animaux et Cie, La Famille Bélier, Lucy, Les Minions...), 9 ateliers de pratique artistique encadrés par des professionnels... et aussi 10 000 chèques de réduction dans les cinémas valables du 30 juin au 31 août et 2 000 titres de transports offerts !

www.clermont-ferrand.fr/Passeurs-d-Images





SABLE SHOW 2016

TOUS LES JOURS
DE 11H30 À 21H

9^{du} juillet
au
15 août

ANIMATIONS GRATUITES

PLACÉ DU 1^{ER} MAI



www.clermont-ferrand.fr

 CLERMONT
FERRAND





© Danny Willemis

(1)



© Hugues Anthes

(2)

HAPPY BIRTHDAY LA COMÉDIE !

Vingt ans, l'âge de raison et de tous les possibles. Spectacle après spectacle, la Comédie a construit une célébration de la passion du spectacle vivant en feu d'artifice. Vingt bougies à souffler une à une...

17^È BIENNALE
DE LA DANSE

UNE OUVERTURE DE SAISON ÉCLATANTE

La Biennale de la danse débarque à Clermont ! **NOUVEAU**

Quatre temps forts à vivre pleinement dès la rentrée avec le « Pass Biennale » !

> 3 spectacles : *Le syndrome ian* de Christian Rizzo, *Jessica and Me* de Christiana Morganti et *Chotto Desh* de Akram Khan + 1 Cinébal

DES PIÈCES-ÉVÉNEMENTS

(4)

- 🔥 La pièce phare du maître de l'illusion enfin reprise *Les Aiguilles et l'Opium* de Robert Lepage (4)
- 🔥 Peter Brook offre la suite d'un chef-d'œuvre, trente ans après *Battlefield* (d'après *Le Mahabharata*)
- 🔥 La déflagration Win Vandekeybus toujours aussi percutante *In Spite of Wishing and Wanting* (1)
- 🔥 Le spectacle aux 3 Molières de Joël Pommerat *Ça ira (1) Fin de Louis*
- 🔥 Bruce Brubaker revisite Philip Glass *Glass Piano*

UNE ÉBULLITION CRÉATRICE

3 artistes associés à la Comédie pour 3 ans **NOUVEAU**

La comédienne et réalisatrice Mélanie Laurent signe sa première mise en scène : *Le Dernier Testament*

Le danseur et chorégraphe Fabrice Lambert : *Jamais assez* (grand succès du Festival d'Avignon 2015) et *L'Incognité + Gravité*

Le metteur en scène-marionnettiste, Johanny Bert : *De Passage* et *Waste*

Tous trois vont nourrir les saisons de leurs spectacles et rencontrer les publics sous des formes multiples.



© Eric Guillemain

ABONNEMENT

Formules à partir de 4 spectacles : de 10 à 28 euros la place, 8 € pour les moins de 27 ans

BILLETTERIE

De 14 à 27 € la place

Réouverture de l'abonnement en ligne et de l'accueil billetterie le 6 septembre

Informations sur www.lacomediodeclermont.com

DES RETROUVAILLES

- 🔥 Jane Birkin fait cœur avec l'Orchestre d'Auvergne *Gainsbourg symphonique*
- 🔥 Thomas Ostermeier signe deux adaptations magistrales *La Mouette* de Tchekhov et *Richard III* de Shakespeare (Festival d'Avignon 2015) (3)
- 🔥 Philippe Decouflé, le chouchou des scènes internationales Création 2017
- 🔥 Laurent Poitrenaux et Clotilde Hesme dans un duo décapant *Providence* d'Olivier Cadiot et Ludovic Lagarde
- 🔥 Pippo Delbono et son chant d'amour bouleversant à l'humanité *Vangelo*



(3)

DES SPECTACLES À VIVRE EN FAMILLE

- 🔥 Molière dans les sixties, une comédie revigorante *Trissotin ou les femmes savantes* de Macha Makeïeff (5)
- 🔥 Le retour sur scène du phénomène James Thierrée *La Grenouille avait raison* (2)
- 🔥 Le clown inoubliable du Cirque Plume dans son premier solo *Moby Mick* (6)
- 🔥 20 ans de hip-hop français dans un medley pour 30 danseurs *Répertoire #1* de Mourad Merzouki
- 🔥 Angelin Preljocaj revient au conte sur une musique de Nicolas Godin (Air) *La Fresque* du Ballet Preljocaj
- 🔥 Toute la poésie d'un théâtre d'ombres et de marionnettes virtuose *De passage* de Johnny Bert
- 🔥 Un carnet de voyage dansé d'une émouvante beauté *Chotto Desh* de Akram Khan (Biennale de la danse)



© Nicola F. Vachon



(5)



© Robert Elcheverry

(6)



© Denis Darzacq

LE SOUTIEN AUX ARTISTES LOCAUX INCONTOURNABLES

- 🔥 Milène Duhaméau, la jeune et talentueuse chorégraphe clermontoise en résidence et en tournée en Auvergne avec *Ici et là* et *[1/10^e sec.]*

THÉÂTRE

MÉLANIE LAURENT
 JOHANNY BERT
 ROBERT LEPAGE
 THOMAS OSTERMEIER
 JORIS LACOSTE
 PETER BROOK
 MILO RAU
 JOËL POMMERAT
 MACHA MAKEÏEFF
 PIPPO DELBONO
 LUDOVIC LAGARDE
 JEAN BELLORINI

DANSE

CHRISTIAN RIZZO
 CRISTIANA MORGANTI
 AKRAM KHAN
 DOMINIQUE HERVIEU
 FABRICE LAMBERT
 MOURAD MERZOUKI
 ANGELIN PRELJOCAJ
 SANKAI JUKU
 MILÈNE DUHAMEAU
 WIM VANDEKEYBUS
 PHILIPPE DECOUFLÉ

MUSIQUE

ZAD MOULTAKA
 JANE BIRKIN
 ET L'ORCHESTRE D'Auvergne
 BRUCE BRUBAKER
 LA GRANDE SOPHIE
 ET DELPHINE DE VIGAN

CIRQUE

MICK HOLSBEKE
 JAMES THIERRÉE

www.lacomediodeclermont.com

LA COMÉDIE DE CLERMONT-FERRAND
 SCÈNE NATIONALE

DIRECTION JOUJANAT GRANDON

ÇA SENT L'ÉTÉ À LA COOPÉ...



LE 8 JUILLET THE SOUL & FUNK NIGHT WITH THE JB'S ORIGINAL JAMES BROWN FEATURING MARTHA HIGH !

Revenu du grand néant pour vous faire onduler comme une Sex Machine, l'esprit du Godfather Of Soul hantera la Coopé le 8 juillet.

Pour fêter dignement le dixième anniversaire de sa disparition et faire revivre l'esprit du Godfather Of Soul, douze des anciens musiciens de son mythique groupe The JB's ont repris la route et donneront une série de concerts exceptionnels en Europe. Nominé cette année au Rock and Roll Hall of Fame, The JB's compteront entre autres dans leurs rangs pour cette version 2016 deux des membres fondateurs, le bassiste Fred Thomas et l'impressionnante chanteuse Martha High, principale choriste de Mister Dynamite durant 35 années. N'ayons pas peur des mots, les musiciens présents sur scène ce 8 juillet ont écrit de leurs doigts et voix un pan sublime de l'histoire de la musique populaire du xx^e siècle. Concert à ne pas rater, donc, et occasion unique de revivre les grands moments des six décennies que dura la carrière de James Brown. *Sex Machine*, *I feel Good*, *It's a Man's Man's Man's world*, *Please, Please, Please* feront évidemment parties du répertoire et chaufferont à blanc les murs de La Coopé. Du funk à faire danser un cul de jatte, de la soul baby... et le plus célèbre des MC Danny Ray en personne.

LE 11 JUILLET CW STONEKING

Pour fêter de belle manière la fin de saison, la Coopé met le cap sur les années 30, le jazz, le calypso et le blues d'avant-guerre, avec en maître de cérémonie le génial CW Stoneking.

Australien élevé chez les aborigènes, CW Stoneking a débarqué sur nos platines ébahies en 2008 avec un deuxième essai *Jungle Blues* qui rendait un hommage appuyé et classieux à la musique des folles années 20 tendance tropiques. Couleur sépia, banjo et guitare acoustique à résonateur National Resophonic. L'homme avait donc du goût. Ce que confirme *Gon' Boogaloo*, nouvel album où l'Australien découvre enfin l'électricité et branche sa rutilante Fender Jazzmaster sur un Ampex 2 pistes pour nous offrir un blues épique mâtiné de gospel enfiévré. Tout ça nous promet un dernier concert de saison aux petits oignons.

• Festival du film d'horreur de Clermont Ferrand •

LES FRISSENS DE L'ÉTÉ

SAISON 1



Du 20 au 26 Juillet 2016 • Cinéma Les Ambiances

7 Rue Saint-Dominique 63000 Clermont-Ferrand • cinema-lesambiances.fr



Association
Clermont Tango

TANGO ARGENTIN

ÉVÉNEMENT DE RENTRÉE
samedi 3 septembre
à partir de 14h

Présentation de l'association
Clermont Tango et de
l'activité 2016-2017

•
Initiations et démonstrations

•
Bal, Chapelle des Cordeliers,
place Sugny, Clermont-Ferrand



Début des cours
lundi 5 septembre
19h30

Nouveaux locaux de l'association :
48 boulevard Lafayette,
Clermont-Ferrand
(parking privé)



Plus d'infos sur
www.clermont-tango.com

Culture

CLERMONT TANGO



Forte aujourd'hui d'une centaine d'adhérents, l'association Clermont Tango, créée en septembre 2014, est le fruit d'une passion commune pour le « tango milonguero », un tango argentin simple et émotionnel à partager dans une étreinte intimiste.

Sobre et délicat, le « tango milonguero » se pratique dans une étreinte, « l'abrazo » (ou enlacement), une écoute à deux, le respect du corps et de ses limites. Ensemble, les partenaires ne font plus qu'un et apprennent à respirer ensemble, à adapter leurs mouvements, jusqu'à éprouver une plénitude totale. Pratiquer le « tango milonguero » c'est danser la musique, en vivre l'émotion au sein du couple et de la « milonga » (ou bal). Une magie naît entre écoute, respect et créativité à chaque instant de l'interprétation musicale. L'objectif de Clermont Tango ? Faire connaître, transmettre et surtout partager ce tango émotionnel, dans une atmosphère bienveillante où l'attention à l'autre est primordiale. Et pour réaliser cet objectif, moult activités sont proposées ! Cours, pratiques, ateliers, stages... vous ne pourrez plus passer à côté de cette discipline. Et si vous n'êtes pas encore convaincus, laissez vous tenter par des rencontres et échanges avec les danseurs de l'association tous les jeudis de cet été, de 19h à 22h, Place de la Victoire !



Pour le plus grand plaisir de ses fans
Keen V s'arrêtera au Zénith d'Auvergne
le 16 octobre

Né à Rouen le 31 janvier 1983, Kevin Bonnet, alias Keen V, a toujours voulu être chanteur. En 2008, il décide de poster ses premières chansons sur la toile. Très vite, Keen V se crée une petite renommée et sa chanson *À l'horizontale*, particulièrement explicite, fait près de 2 millions de vues sur YouTube. Il rencontre alors DJ Yaz qui lui propose de devenir son producteur : la machine est lancée. Il obtient rapidement un contrat auprès du label Universal. C'est avec le titre *J'aimerais trop* extrait de son deuxième album *Carpe Diem* que l'artiste explose et devient populaire auprès du grand public. Le hit se classe n°2 dans les discothèques françaises et devient l'un des tubes de l'été 2011, l'album est certifié disque de Platine. Le 28 janvier 2012, il est élu « Révélation francophone de l'année » au NRJ Music Awards. Le public adore ses chansons ensoleillées et son ragga à la française et les succès s'enchaînent avec *La Vie Du Bon Côté*, *Ma Vie Au Soleil*, *Dis-moi Oui* ou *Petite Emilie*. Sa fan base est impressionnante : 1.7 millions de fans sur Facebook, 600.000 followers sur Twitter, 300.000 abonnés à sa chaîne Youtube, et plus de 300 millions de vues sur Youtube... Son 6^{ème} album studio *La Où Le Vent Me Mène* paru en octobre 2015 est une nouvelle fois certifié Platine. Et dans la foulée son *La Où Le Vent Me Mène Tour* posera ses valises au Zénith en octobre.

ARACHNÉE
CONCERTS

vous souhaitez de belles vacances !

KEEN V
DIM 16 OCTOBRE - 18H30
ZÉNITH D'AUVERGNE

tryo
MER 16 NOVEMBRE - 20H30
COOPÉRATIVE DE MAI

DE PALMAS
JEU 17 NOVEMBRE - 20H30
COOPÉRATIVE DE MAI

LE LAC DES CYGNES
JEU 17 NOVEMBRE - 20H
ZÉNITH D'AUVERGNE

ROBIN PALMADE
LES PALMÉS DE PLUS DE 20 ANS
DIM 04 DÉCEMBRE - 17H
ZÉNITH D'AUVERGNE

IBRAHIM MAALOUF
MAR 06 DÉCEMBRE - 20H
ZÉNITH D'AUVERGNE

BOULEVARD DES AIRS
JEU 08 DÉC - 20H30
COOPÉRATIVE DE MAI

PASCAL OBISPO
VEN 09 DÉCEMBRE - 20H
ZÉNITH D'AUVERGNE

Doc Gyneco
MER 14 DÉC - 20H30
COOPÉRATIVE DE MAI

INFOS & VENTE
Tél. : 04 73 62 79 00
www.arachnee-concerts.com
Facebook Arachnée Concerts



© Georges Ginhoux

L'ÉTÉ DANS TOUS SES ÉCLATS!

DU 15 JUILLET
AU 20 AOÛT À RIOM

Cet été, ne zappez pas la saison culturelle de Riom, Éclats de Fête et sa programmation explosive.

Théâtre, cirque, danse, musique, troupes et artistes vont rythmer la période estivale ! Du centre-ville au Pré-Madame en passant par les quartiers riomois, c'est toute la ville qui va s'animer. La saison démarrera en trombe avec « Le Kiosque... ou la fanfare oubliée » de la compagnie Zic Zizou, spectacle musical et pyrotechnique accompagné d'une fanfare des plus surprenante. Et tout au long des semaines, une pléiade de spectacles ! Les mercredis soirs, tout se joue au Pré-Madame. Le 17 août, soirée théâtre forain avec la compagnie Les 3 Points de Suspension qui vous fera trembler au décompte de l'homme-canon. Les vendredis

soirs, les quartiers riomois sont à l'honneur ! Le 27 juillet, spectacle de cirque de la compagnie 100 issues, rythmé en direct par un beat-boxer, place José Moron. Et toujours, les samedis soirs, rendez-vous rue du Commerce pour une programmation faite de fanfare, chansons françaises, théâtre musical et d'humour. Sans oublier l'exposition photos « Street Ballet » nichée dans le jardin de la Sainte-Chapelle tout au long des festivités. Les spectacles sont gratuits et ouverts à tous. Éclats de rire, de joie et de fête garantis !

ÉCLATS DE FÊTE

Du 15 juillet au 20 août
www.ville-riom.fr



© Christophe Beaussart



WWW.VILLE-RIOM.FR
**SAISONS
CULTURELLES
de RIOM**

DU
15 JUILLET
AU
20 AOÛT

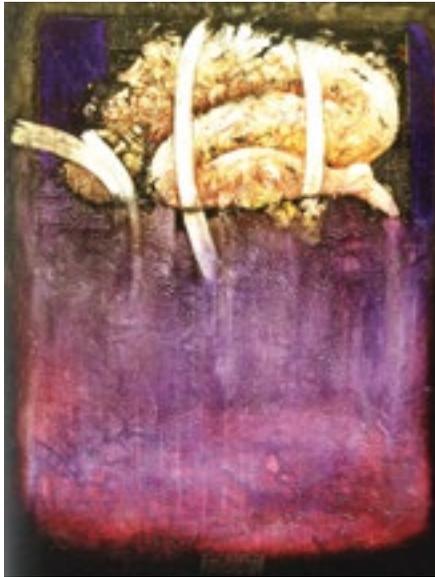
ÉCLATS
DE FÊTES
2016

—
ENSEMBLE
CULTIVONS
NOS SENS
—

RIOM

ET PENDANT CE TEMPS LÀ À ISSOIRE...

Durant tout l'été jusqu'au 18 septembre, l'art investit la ville d'Issoire.
Parcours, expos... les lieux culturels emblématiques issoiriens sont habités
pour le plus grand plaisir des yeux !



L'Art dans la ville

4 sculpteurs singuliers, 9 lieux et 1 parcours à la découverte de l'art au fil des ruelles, boulevards et places issoiriennes. Plus d'une vingtaine de sculptures de Florent Pujade, Nicolas Lavarenne, David Vernède et Georges Ollier prennent place en centre-ville. L'occasion de se laisser guider par des œuvres de métal authentiques au cœur d'une ville où l'art est vraiment partout.

Lux Tenebris

L'exposition « Lux Tenebris » s'empare des salles Jean-Héliou du Centre culturel Nicolas-Pomel pour un parcours à travers les œuvres, très différentes mais complémentaires, de deux artistes : Marc Merolli et Florent Pujade. Le peintre joue la complexité de l'être et l'ambiguïté avec le spectateur, le sculpteur, lui, crée à partir de rencontres hasardeuses d'éléments seuls et abandonnés. Deux univers différents qui offrent un nouveau regard sur l'art.

Verre et innovations - Quatre signatures d'artistes

« Verre et innovations - Quatre signatures d'artistes », exposition de verrerie d'art, est proposée à l'Espace Jean-Prouvé par le Pôle Arts & Patrimoine de la ville d'Issoire. Une création verrière qui s'exprime à travers les écritures manifestes de quatre artistes du collectif Dare D'Art œuvrant dans une même démarche. Dans le champ créé de l'innovation, Roselyne Blanc Bessière, Yves Braun, Julie Goncé et Florian Rosier explorent au plan plastique, poétique ou symbolique, de nouvelles limites.

LUX TENEBRIS



Marc Merolli, peintre
Florent Pujade,
sculpteur



EXPOSITION

du 4 Juin au 18 septembre 2016

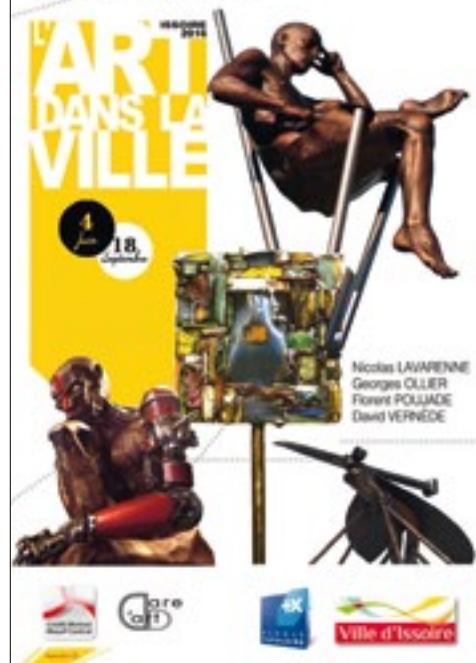
Salles Jean-Héliou
Centre Nicolas-Pomel Issoire
Place de Verdun
Renseignements : 04 73 89 07 17 ou 04 73 89 25 57
<http://expositions-art.issuire.fr>

Verre et innovations Quatre signatures d'artistes

EXPOSITION PROPOSÉE PAR
LE COLLECTIF DARE D'ART
Roselyne Blanc Bessière / Yves Braun
Julie Goncé / Florian Rosier

ESPACE JEAN-PROUVÉ ISSOIRE
16 JUIN / 18 SEPTEMBRE 2016

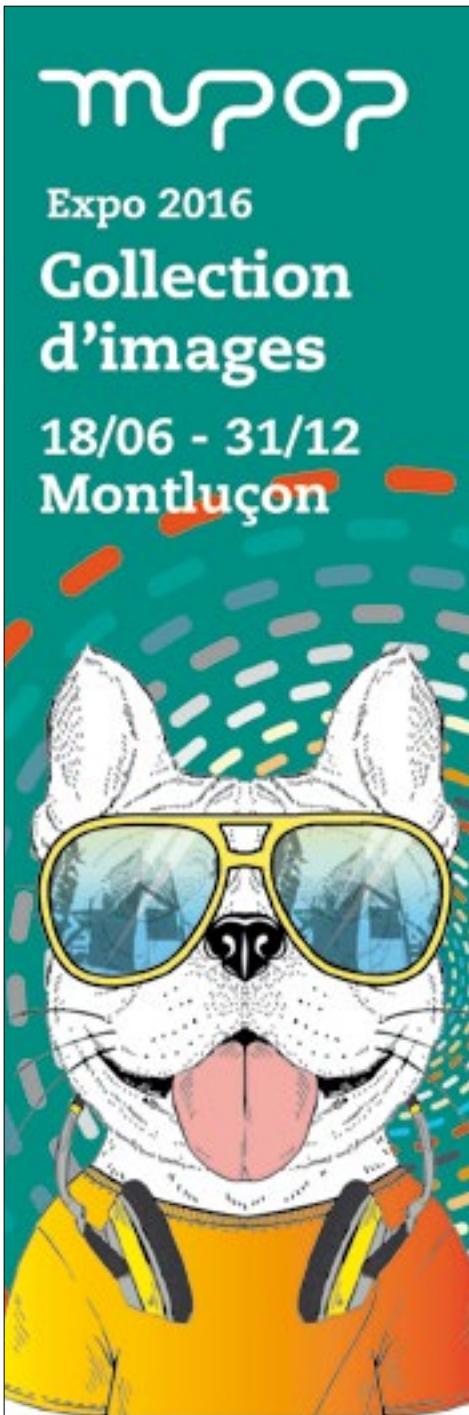
ESPACE JEAN-PROUVÉ
19, RUE DU PALAIS - 63500 ISSOIRE
RENSEIGNEMENTS : 04 73 55 33 53 ou 04 73 89 25 57
issuire-patrimoine@wanadoo.fr



Nicolas LAVARENNE
Georges OLLIER
Florent PUJADE
David VERNÈDE

JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 2016 AU MU POP DE MONTLUÇON

COLLECTION D'IMAGES



Ouvert du mardi au dimanche
juin à août de 10h à 19h
septembre à mai de 14h à 18h
(fermeture annuelle du 1^{er} au 31 janvier)



musée
des Musiques
Populaires
de Montluçon

3 rue Notre-Dame - Tél. 04 70 02 19 60
03100 Montluçon - www.mupop.fr



Jusqu'au 31 décembre, le Musée des Musiques Populaires de Montluçon met la musique en images. L'exposition Collection d'Images propose de découvrir ou redécouvrir l'univers des musiques populaires à travers les propres collections graphiques du musée.

Une partition de musique, une affiche de concert, une pochette de disque... c'est parce que la musique a produit des images que le MuPop a décidé de consacrer une exposition sur ce thème. Au temple des musiques qui nous font vibrer, une nouvelle expérience sensorielle au carrefour de l'image et du son vous attend jusqu'au 31 décembre. Au sein du musée : gravures du 18^e et 19^e siècles, photographies, cartes postales de fanfare et d'harmonie, couvertures de partitions à partir de 1900, affiches de tous répertoires musicaux, pochettes de disques jusqu'aux fameux clips vidéos des 80's et 90's... La musique inspire et continue d'être un langage universel porté par de nombreux artistes. Machine à remonter le temps, l'exposition « Collections d'Images » nous fait traverser les ans avec la musique comme seul guide. Spécialistes et passionnés de pièces uniques, jeune

public à la découverte des instruments et du son ou encore nostalgiques des premiers concerts, danses et premiers flirts... laissez-vous emporter par l'extraordinaire système d'écoute mobile (SEM) et la magie en image d'un sono mondiale.



MUPOP

3 rue Notre-Dame - Montluçon
Tél. : 04 70 02 19 60
www.mupop.fr



Quand la chaleur estivale rendra Clermont suffocant, la possibilité d'un îlot de fraîcheur proposant un savant mélange d'air pur, de musique et de théâtre de rue, le tout gratuit, apparaîtra sans aucun doute comme une très bonne idée et devrait guider les pas des urbains surchauffés vers La Bourboule.



Petite présentation entre amis de quelques temps forts de l'été bourboulouien au Square Joffre :

Les festivités commenceront le 20 juillet avec *All Right !* un spectacle surréaliste et burlesque de jonglerie de la Cie La Main s'Affaire. Le blues cuivré d'Aurélien Morro fera groover la nuit du 21, avant que le 27 les acrobates de la famille Goldini nous bluffent avec *Du Plomb dans le Gaz*. Le 4 août, carte blanche au label clermontois Flower Coast qui présentera 2 groupes *La Chose* et *Païaka* qui régaleront le public de son reggae énergique et aérien. Le 10 août la Cie Cirk Biz'Art et son

cirque nouveau mais à l'ancienne. Le 11 août prenez un banjo, une voix légèrement éraillée, un piano honky-tonk et une section rythmique bien groovy. convoquez maintenant Hans Christian Andersen et sa Sirène, Serge Gainsbourg et son Elisa que vous installez dans une ambiance de révolution industrielle à la Jules Verne. mélangez le tout en ajoutant de bonnes doses de chanson française, de rock et un soupçon d'électro, et voilà Ernest, personnage tantôt tendre et rêveur, tantôt cynique et hurleur. Dans ses chansons, fantasmant un rock belle époque, il ouvre des dialogues entre les doux épouvantails d'antan et ceux qui hantent les histoires d'aujourd'hui. C'est le concert à ne pas manquer. Le mercredi 17 août un spectacle de rue enchanteur et merveilleux avec la compagnie *Juicy Lucy*, avant de terminer la saison avec le folk des *Churchfitters* le jeudi 18 août au Square Joffre.

LA BOURBOULE
SAISON CULTURELLE 2016

ALL RIGHT ! par la Cie LA MAIN S'AFFAIRE
Mercredi 20 juillet
à 17h au square joffre
Spectacle surréaliste de jongleries et burlesque
AURELIEN MORRO & the Checkers (blues groovy)
Jeudi 21 juillet
à 20h au Square Joffre
Un blues groovy très cuivré

DU PLOMB DANS LE GAZ
par la Famille GOLDINI
Mercredi 27 juillet
à 20h au square joffre
Spectacle déjanté et acrobatique

PAÏAKA + LA CHOSE
(reggae + hip-hop)
Jeudi 04 Août
à 23h au Square Joffre
Concert de musiques urbaines dans le cadre de GRAFF'ALTITUDE

CIRK BIZ'ART
par la Cie cirk Biz'art
Mercredi 10 Août
à 17h au Square Joffre
Cirque nouveau mais à l'ancienne

ERNEST (electro vintage)
Jeudi 11 Août
à 23h au Square Joffre
Un spectacle concert hallucinant

JUICY LUCY
par la Cie juicy Lucy Circus
Mercredi 17 Août
à 19h au Square Joffre
Un spectacle de rue enchanteur et merveilleux...

CHURCHFITTERS (FOLK UNLIMITED)
Jeudi 18 Août
à 23h au Square Joffre
Groupe phare de la scène folk

www.la-bourboule.com

DU 21 JUILLET AU 18 SEPTEMBRE 2016
À CHÂTEL-GUYON

« AVEC »

EXPOSITION
DE SÉBASTIEN LAYRAL

Pendant deux mois, l'artiste plasticien châtelluyonnais Sébastien Layral investit l'immense salle à manger du Grand Hôtel, à Châtel-Guyon, pour une exposition intitulée « AVEC ».

Exposition
LAYRAL
AU GRAND HÔTEL
PLACE BROSSON

Du 21 juillet au
18 septembre 2016

lundi au vendredi
17h-19h30,
samedi 14h-19h30,
dimanche
10h-12h
et 14h-19h30

06 62 14 12 12


Châtel Guyon
www.chatel-guyon.fr

Exposé dans les galeries et musées du monde entier, de Paris à Hong-Kong en passant par Londres ou Rome, Sébastien Layral s'installe au Grand Hôtel de Châtel-Guyon pour une exposition évolutive et participative qui proposera un autre regard sur le portrait peint contemporain. Qu'elles soient monumentales ou de tailles réduites, les œuvres de Sébastien Layral imaginées pour l'exposition « AVEC » surprennent et interpellent. Ces « demi-portraits » de personnes en lien avec la ville, qu'ils soient jeunes ou âgés, élèves ou enseignants, bénévoles ou commerçants, sont peints par l'artiste, traduisant magnifiquement sur la toile l'intensité de ces visages aux yeux fermés avec une technique dite classique, à l'huile sur lin. Puis, les modèles sont invités à venir s'exprimer, pendant le temps de l'exposition, sur leur propre portrait au travers de la peinture, de l'écriture, du collage, de la projection etc... Cette série inédite pose donc la question du partage de l'espace au sein de la cité et du « comment vivre AVEC » ? Les œuvres, lieux de dialogue entre l'artiste et ses modèles, seront progressivement complétées, jusqu'à la fin de l'exposition, le 18 septembre prochain, où Bararok interviendra en performance sur son portrait de 5 mètres de largeur.

Artiste pluridisciplinaire et engagé, installé à Châtel-Guyon depuis plusieurs années, Sébastien Layral utilise la peinture, la performance, le tatouage et la vidéo pour ouvrir une voie novatrice au champ artistique en incluant toujours son sujet (le modèle, le visiteur, le galeriste, l'acheteur) dans le processus de création, en le mettant en action.



LE CENTRE NATIONAL DU COSTUME DE SCÈNE FÊTE SES 10 ANS !



Save the date ! Cet été, à l'occasion de ses 10 ans, le Centre National du Costume de Scène de Moulins vous propose animations et activités à l'éclectisme réjouissant !

Voilà 10 ans que le CNCS nous fait rêver ! Plus de 20 expositions de costumes ayant marqué les plus grandes scènes de théâtre, danse et opéra, un savoir-faire et une créativité incomparables. Pour son anniversaire, des activités et animations prendront place dans ce lieu de prestige. Concert en plein air de l'Orchestre d'Auvergne autour de la musique française et allemande du 18^e siècle le 2 juillet, suivi d'un pique-nique champêtre et convivial sur réservation. Projection en plein air sur grand écran de L'Enlèvement au Sérail de Mozart, en direct de l'Opéra de Lyon le 9. Atelier « 1, 2, 3 dansez... » le 10 avec des initiations danse en vue du grand bal costumé de la ville de Moulins et de son feu d'artifice sur les

berges de l'Allier le 14. Et pour finir en beauté, une projection monumentale sur la façade du musée sur le Quartier Villars et les 10 ans du CNCS les 12, 13 et 14 août. Un jeu de son et lumière exceptionnel à ne pas louper. Rendez-vous donc pour un été rempli de belles surprises !

HORAIRES D'OUVERTURE :

Tous les jours de 10h à 18h
(18h30 en juillet et août)

CENTRE NATIONAL DU COSTUME DE SCÈNE

Quartier Villars, Route de Montilly
03000 Moulins
Tél. : 04 70 20 76 20
www.cncs.fr

centre national du costume de scène

10 ANS 2006 2016

EXPOSITION
DU 9 AVRIL AU
18 SEPTEMBRE
2016

BAROCKISSIMO
LES ARTS
FLORISSANTS
EN SCÈNE

MOULINS - AUVERGNE RHÔNE-ALPES
WWW.CNCS.FR - 04 70 20 76 20

À Gannat, vivez le 43^{ème} Festival



LES CULTURES DU MONDE Festival 2016

22 au 31 juillet

16 nationalités

11 Spectacles sous
chapiteau

4 soirées cabarets

3 ciné-rencontres

2 défilés gratuits dans
les rues de Gannat

2 journées à thème

1 champ de foire :
cuisine du monde, quartier des
artisans, épicerie et économie
solidaire, animations pour les
petits et les grands.

Programme complet
Renseignements et réservations

www.gannat.fr

Gannat- Auvergne Rhône-Alpes
informations@cultures-du-monde.org
n°Indigo : 0825 800 750

Allier
le Département AUVERGNE - Rhône-Alpes



@Culturestrad



Festival de Gannat les
Cultures du Monde



Culture

FESTIVAL DES CULTURES DU MONDE #43 DU 22 AU 31 JUILLET À GANNAT

Depuis 1973, une parenthèse insolite et énergique s'ouvre chaque été dans la petite et discrète ville de Gannat, qui embarque ses visiteurs pendant 10 jours et 10 nuits aux quatre coins de la planète à la découverte des cultures du monde.

Il est des terres inconnues que seuls quelques chanceux ont l'occasion de visiter. Mais comme dit le proverbe, « si la montagne ne vient pas à Mahomet, c'est Mahomet qui ira à la montagne ». En l'occurrence, ce sont plus de 200 artistes, danseurs, musiciens, artisans qui arrivent d'une quinzaine de pays et nations pour rendre visite à nos montagnes auvergnates. N'en déplaise à Frédéric Lopez, pour une fois, c'est la terre inconnue et ses habitants qui viennent à nous, partager une vision du monde où tradition et création artistique cohabitent et s'associent, pour assurer la préservation et surtout la transmission d'un patrimoine toujours bien vivant, menacé de tomber dans l'oubli.

Une occasion, aussi, de devenir explorateur en son propre pays, de découvrir ou redécouvrir un terrain connu sous un autre jour. Imaginez, un haka maori sur la place de l'église, un rituel amérindien à quelques kilomètres du Puy de Dôme, une terrasse de café animée par des ritournelles mexicaines ou des rythmes béninois. La vieille auvergnate rencontre la cornemuse écossaise ou le violon tzigane, les jupons des costumes polonais effleurent les étoffes javanaises et les fourrures sibériennes, « Il n'y a qu'à Gannat qu'on vit des choses comme ça » entend-on chaque année.



Plus de cinquante représentations permettront de découvrir la vigueur des danses et musiques traditionnelles, régénérées et célébrées par des groupes, compagnies et ensembles souvent multigénérationnels. En marge des spectacles, des ateliers et stages offriront l'occasion aux curieux de tous les âges de s'essayer au pas de danse colombiens, russes, sénégalais, aux chants galiciens ou acadiens, ou encore à la dentelle au fuseau, à la fabrication d'œufs peints traditionnels roumains ou de matriochkas... Trois « ciné-rencontres » sont également au programme, ainsi que deux journées à thème (afro et latino, animées par des associations) et une « nuit des esprits » en pleine nature, avec les étoiles comme projecteurs, la voute des arbres comme chapiteau, et un feu de camp comme parquet de danse.

Un programme complet à retrouver sur www.gannat.fr

FILM DU MOIS



LA COULEUR DE LA VICTOIRE

Date de sortie : 27 juillet

Réalisé par : Stephen Hopkins

Avec : Jeremy Irons, Jason Sudeikis, Stephan James

Dans les années 30, Jesse Owens, jeune afro-américain issu du milieu populaire, se prépare à concourir aux Jeux d'été de 1936 à Berlin. Alors qu'il lutte dans sa vie personnelle contre le racisme ambiant, les Etats-Unis ne sont pas encore certains de participer à ces Jeux, organisés en Allemagne nazie. Le débat est vif entre le Président du Comité Olympique et le grand industriel Brundage. Mais la détermination de Jesse, elle, reste intacte...



TRUMAN

Date de sortie : 6 juillet

Réalisé par : Cesc Gay

Avec : Ricardo Darín, Javier Cámara, Dolores Fonzi

Julian, un madrilène, reçoit la visite inattendue de son ami Thomas qui vit au Canada. Loin de se douter qu'ils vont passer avec Truman, le chien fidèle de Julian, des moments émouvants et surprenants... Le dernier long-métrage de Cesc Gay a été particulièrement applaudi en Espagne où il a raflé cinq Goya (équivalents des César) parmi lesquels celui du Meilleur Film, Meilleur Acteur (Ricardo Darín) et du Meilleur Second Rôle.



FLORENCE FOSTER JENKINS

Date de sortie : 13 juillet

Réalisé par : Stephen Frears

Avec : Meryl Streep, Hugh Grant, Simon Helberg

L'histoire vraie de Florence F. Jenkins, célèbre héritière new-yorkaise, qui n'a jamais renoncé à son rêve de devenir une grande cantatrice d'opéra. Si elle était convaincue d'avoir une très belle voix, tout son entourage la trouvait aussi atroce que risible. Son « mari » et imprésario tenait à ce qu'elle n'apprenne pas la vérité. Mais lorsqu'elle décide de se produire en public à Carnegie Hall en 1944, il fait face à son plus grand défi...



SPARROWS

Date de sortie : 13 juillet

Réalisé par : Rúnar Rúnarsson

Avec : Atli Oskar Fjalarsson, Ingvar Eggert Sigurðsson

Ari, 16 ans, vit avec sa mère à Reyjavik lorsqu'il doit soudain retourner vivre chez son père Gunnar, dans la région isolée des fjords, au nord-ouest de l'Islande. Sa relation avec son père n'est pas des plus faciles et ses amis d'enfance semblent avoir bien changé. C'est dans cette situation difficile à laquelle il ne peut échapper qu'Ari devra s'imposer pour trouver sa voie. Le film a été tourné en Super 16, format le plus adéquat en matière de délicatesse.



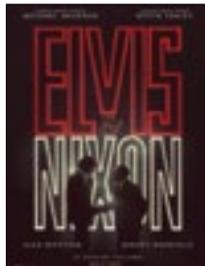
COLONIA

Date de sortie : 20 juillet

Réalisé par : Florian Gallenberger

Avec : Emma Watson, Daniel Brühl, Michael Nyqvist

Chili, 1973. Le Général Pinochet s'empare du pouvoir. Les opposants au coup d'Etat descendent dans la rue. Parmi les manifestants, un couple, Daniel, photographe et Lena. Daniel est arrêté par la nouvelle police politique et conduit dans un camp secret, caché au sein d'une secte dirigée par un ancien nazi. Une prison dont personne n'est jamais sorti. Pour le retrouver, Lena va pourtant rentrer dans la Colonia Dignidad...



ELVIS & NIXON

Date de sortie : 20 juillet

Réalisé par : Liza Johnson

Avec : Michael Shannon, Kevin Spacey, Alex Pettyfer

La rencontre improbable et méconnue entre Elvis, la plus grande star de l'époque, et le Président Nixon, l'homme le plus puissant du monde. Deux monuments que tout oppose... En 1970, Elvis Presley se rend à Washington dans le but de convaincre le Président Nixon de le nommer agent fédéral. La rock-star réussit à remettre une lettre en mains propres au Président pour solliciter un rendez-vous secret.



UNE NOUVELLE ANNEE

Date de sortie : 20 juillet

Réalisé par : Oksana Bychkova

Avec : Nadya Lumpova, Aleksey Filimonov, Natalya Tereshkova

Hiver 2013. Igor aime Zhenia et Zhenia aime Igor. Elle, pétillante et ambitieuse, commence un nouveau travail dans un journal branché de la capitale. Lui, plus taciturne, taxi clandestin, se sent vite dépassé par cette nouvelle vie dont il ne comprend pas les codes. Durant un an, ils évoluent au cœur d'un Moscou en mutation, s'éloignent, se rapprochent au sein de deux mondes très distincts. Mais l'amour peut tout, ou presque.



INSAISSIBLES 2

Date de sortie : 27 juillet

Réalisé : Jon M. Chu

Avec : Jesse Eisenberg, Daniel Radcliffe, Lizzy Caplan

Un an après avoir surpassé le FBI et acquis l'admiration du public grâce à leurs tours exceptionnels, les 4 Cavaliers reviennent ! Pour leur retour, ils vont dénoncer les méthodes peu orthodoxes d'un magnat de la technologie à la tête d'une organisation criminelle. Mais cet homme d'affaire a une longueur d'avance et les conduit droit dans un piège. Pour se sortir de là, ils vont devoir élaborer le braquage le plus spectaculaire jamais conçu.



COMME DES BÊTES

Date de sortie : 27 juillet

Réalisé par : Yarrow Cheney, Chris Renaud

Avec : Philippe Lacheau, Willy Rovelli, Florence Foresti

Snowball, adorable lapin blanc, prépare une armée d'animaux de compagnie abandonnés, bien décidés à se venger de tous les animaux de compagnie heureux. La vie secrète que mènent nos animaux domestiques une fois que nous les laissons seuls à la maison pour partir au travail ou aller à l'école... Comme des bêtes est réalisé par Chris Renaud, la moitié du duo de créateurs de la franchise Moi, moche et méchant et Les Minions.



CARMINA !

Date de sortie : 27 juillet

Réalisé par : Paco Leon

Avec : Maria Leon, Yolanda Ramos

Carmina, sévillane, femme extravagante, décide lors de la mort subite de son mari, de ne pas déclarer son décès afin d'encaisser ses derniers salaires. Elle convainc sa fille Maria de sa bonne intention. Une succession de péripéties et situations loufoques s'entremêlent alors... Nominé aux Goya 2015 le film remporte le prix du Festival du Cinéma Espagnol de Nantes.



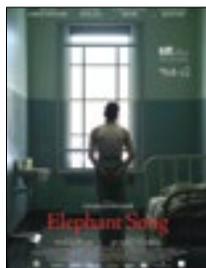
SUICIDE SQUAD

Date de sortie : 3 août

Réalisé par : David Ayer

Avec : Jared Leto, Margot Robbie, Will Smith

Face à une menace aussi énigmatique qu'invincible, l'agent secret Amanda Waller réunit une armada de crapules de la pire espèce. Armés jusqu'aux dents par le gouvernement, les pires méchants de l'univers DC Comics s'embarquent alors pour une mission-suicide. Jusqu'au moment où ils comprennent qu'ils ont été sacrifiés. Vont-ils accepter leur sort ou se rebeller ? « C'est tellement jouissif d'être un salopard ! »



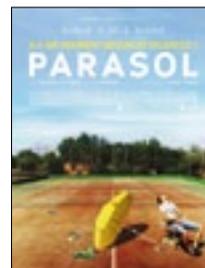
LA CHANSON DE L'ÉLEPHANT

Date de sortie : 3 août

Réalisé par : Charles Binamé

Avec : Bruce Greenwood, Xavier Dolan, Catherine Keener

À la veille de Noël, la disparition soudaine du Dr. Lawrence provoque une onde de choc dans l'institution psychiatrique où il exerce. Le directeur, Dr. Green, veut éviter que la nouvelle devienne publique suite à un récent scandale. Il entreprend alors de questionner Michael, un jeune homme en traitement qui est le dernier à avoir vu le médecin. Mais Michael l'entraîne dans un jeu psychologique qui le troublera profondément.



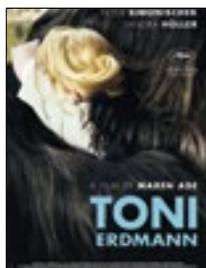
PARASOL

Date de sortie : 10 août

Réalisé par : Valéry Rosier

Avec : Alfie Thomson, Pere Yosko, Julienne Goeffers

À Majorque, trois personnages dérivent au gré de leur solitude. Ale, jeune Anglais, se cherche amis et amour de vacances. Péré, tente de gérer sa vie de père célibataire et son travail accaparant. Annie, septuagénaire, part retrouver un homme rencontré sur Internet... Trois vies de solitude déterminées, coûte que coûte, à ne plus le rester. Un long-métrage sur l'errance et l'abandon de soi pour fuir la solitude.



TONI ERDMANN

Date de sortie : 17 août

Réalisé par : Maren Ade

Avec : Peter Simonischek, Sandra Hüller, Michael Wittenborn

Quand Ines, femme d'affaire d'une grande société allemande, voit son père débarquer sans prévenir, elle ne cache pas son exaspération. Sa vie parfaitement organisée ne souffre pas le moindre désordre. Mais lorsqu'il lui demande si elle est heureuse, son incapacité à répondre est le début d'un profond bouleversement. Il fera tout pour l'aider à retrouver un sens à sa vie en inventant un personnage : le facétieux Toni Erdmann...



OLMO ET LA MOUETTE

Date de sortie : 31 août

Réalisé par : Petra Costa, Lea Glob

Avec : Olivia Corsini, Serge Nicolaï, Arman Saribekyan

Alors qu'ils répètent « La Mouette » de Tchekhov, Olivia et Serge découvrent qu'ils attendent un enfant. Olivia réalise alors que la frontière étroite entre sa propre vie et le rôle qu'elle doit jouer s'en trouve bouleversée... Le long-métrage est plus qu'une référence à la pièce puisqu'ils possèdent plusieurs thèmes communs comme le flirt avec la décadence, le sacrifice au nom de l'art ou encore le statut utopique de l'actrice.



DIVINES

Date de sortie : 31 août

Réalisé par : Houda Benyamina

Avec : Oulaya Amamra, Déborah Lukumuena, Jisca Kalvanda

Dans un ghetto où se côtoient trafic et religion, Dounia a soif de pouvoir et de réussite. Soutenue par Maimouna, sa meilleure amie, elle décide de suivre les traces de Rebecca, une dealeuse respectée. Mais sa rencontre avec Djigui, un jeune danseur troublant de sensualité, va bouleverser son quotidien. La réalisatrice a reçu le prix de la Caméra d'Or au Festival de Cannes 2016 ainsi que la Mention spéciale SACD à la Quinzaine des Réalisateurs.

AU CINÉMA LES AMBIANCES
DU 20 AU 26 JUILLET

LES FRISSONS DE L'ÉTÉ

FESTIVAL DU FILM D'HORREUR
DE CLERMONT-FERRAND #1

Les pouls vont s'accélérer, les gorges vont se nouer, les poils vont se hérissier...
Bienvenue à la première édition du Festival du film d'horreur clermontois
Les Frissons de l'été. Promesse, en pleine canicule, de frissons...
devant quelques classiques du genre dans une salle obscure.

Mercredi 20 juillet, 18h et 22h

MASSACRE À LA TRONÇONNEUSE

(Interdit -16 ans)
Tobe Hooper • 1974

« Au fin fond du Texas, des habitants font une découverte macabre : leur cimetière vient d'être profané et les cadavres exposés sous forme de trophées. Pendant ce temps, cinq amis traversent la région à bord d'un minibus. Ils croisent en chemin la route d'un auto-stoppeur et décident de le prendre à bord. Mais lorsque les jeunes gens s'aperçoivent que l'individu a un comportement inquiétant et menaçant, ils finissent par s'en débarrasser...

> Quizz de Sébastien

+ Cadeaux goodies Momie Librairie

+ Pot de lancement au Cosmic Bar avec jeux « horribles » après la séance de 22 h

Jeudi 21 juillet, 18h et 22 h
Dimanche 24 juillet, 18h

L'EXORCISTE

(interdit - 12 ans)
William Friedkin • 1973

« A Washington, la maison de l'actrice Chris MacNeil est troublée par des phénomènes étranges : celle-ci est réveillée par des grattements mystérieux provenant du grenier, tandis que sa fille Regan se plaint que son lit bouge. Les étranges phénomènes se font de plus en plus fréquentes. En proie à des spasmes violents, l'adolescente devient méconnaissable. Chris fait appel à un exorciste...

> Quizz

+ Cadeaux goodies Momie Librairie

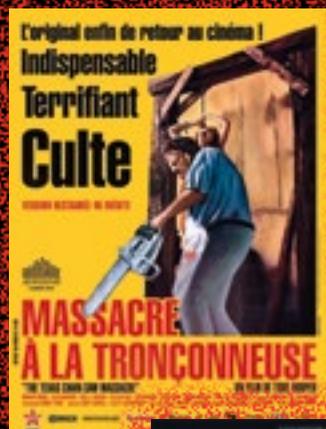
Vendredi 22 juillet, 20h

GREEN ROOM

(interdit - 12 ans)
Jeremy Saulnier • 2015

« Au terme d'une tournée désastreuse, le groupe de punk rock The Ain't Rights accepte au pied levé de donner un dernier concert au fin fond de l'Oregon... pour finalement se retrouver à la merci d'un gang de skinheads particulièrement violents...

> Concert Brain Zero à 22h aux Ambiances



Samedi 23 juillet, 18h et 22h

MARTYRS

(interdit - 16 ans) / Film en 35mm
Pascal Laurier • 2008

« France, début des années 70. Lucie, une petite fille de dix ans, disparue quelques mois plus tôt, est retrouvée errant sur la route. Traumatisée, muette, elle est placée dans un hôpital où elle se lie d'amitié avec Anna, une fille de son âge. 15 ans plus tard. On sonne à la porte d'une famille ordinaire. Le père ouvre et se retrouve face à Lucie, armée d'un fusil de chasse. Persuadée d'avoir retrouvé ses bourreaux, elle tire. »

Lundi 25 juillet, 18h et 22 h

THE SHINING

(interdit - 12 ans)
Stanley Kubrick • 1980

« Jack Torrance, gardien d'un hôtel fermé l'hiver, sa femme et son fils Danny s'apprêtent à vivre de longs mois de solitude. Danny, qui possède un don de médium, le « Shining », est effrayé à l'idée d'habiter ce lieu, théâtre marqué par de terribles événements passés... »

> *Quizz*

+ *Cadeaux goodies Momie Librairie*

+ *Affiches à gagner*

Mardi 26 juillet, 18h et 22h

L'EMPRISE DES TÉNÉBRES

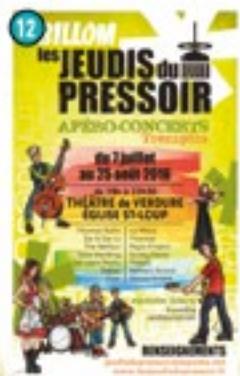
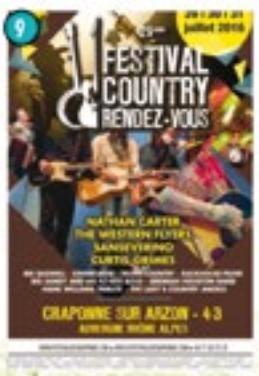
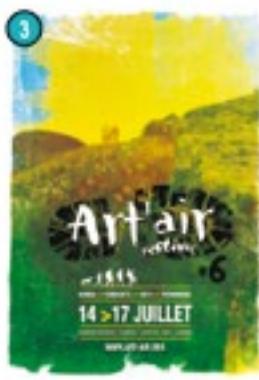
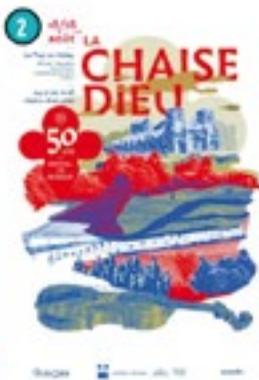
(interdit - 12 ans)
Wes Craven • 1987

« Dennis Alan, un jeune anthropologue, est envoyé en mission dans une clinique à Haïti pour rencontrer un patient diagnostiqué mort et enterré quelques années plus tôt. Arrivé sur l'île, Alan apprend l'existence d'une mystérieuse poudre vaudou capable de plonger un homme dans une mort artificielle. Alan tente de récupérer la recette du poison avant de repartir, mais, ensorcelé par ses ennemis, il ne tarde pas à sombrer dans un univers de magie noire, où se mêlent hallucinations, cauchemars et réalité. »

> *Vidéo hommage à Wes Craven et Soirée de clôture au Cosmic Bar*

L'AGENDA CULTUREL

FESTIVALS DE L'ÉTÉ



LA SÉLECTION DU TRANSFO POUR LES TEMPS FORTS DE L'ÉTÉ

GRAND CLERMONT - ÉTÉ 2016

MERCREDI 6 JUILLET

LECTURE/RENCONTRE

Un beau début d'Eric Laurent - Les Contre-Plongées - Museum Henri-Lecoq - 18h

CONCERT

Ratatat - La Coopérative de Mai, Cl-Fd - 20h30

HUMOUR

Et si j'avais voulu être Florent Pagny ? Walery Doumenc - Défonce de rire, Cl-Fd 20h et 15h le dimanche - Jusqu'au 9 juillet

CONCERT

Festival Volcadviva - Théâtre de Royat-Chamalières - Jusqu'au 8 juillet

JEUDI 07 JUILLET

CIRQUE

Tiravol - Compagnie Daromaï - Les Contre-Plongées - Jardin Lecoq, Cl-Fd - 18h

CONCERT

Uke' N' Roll - Le S.O.U.K. - Scènes d'une nuit d'été - Salle Harmonia, Veyre Monton - 21h

CONCERT/BAL

Trio Pinoteau - Tourny - Festival les Volcaniques - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom - 21h30

VENDREDI 08 JUILLET

RENCONTRE/DÉBAT

Marcel Yaneff, Mes carnets d'Algérie - Café-lecture Les Augustes, Cl-Fd - 20h30

CONCERT

Faik + Ilaria Graziano & Francesco Forni - La Comté au Clair de Lune - Place de l'Olme, Vic-le-Comte - 21h

CONCERT

The soul and funk night the Jb's original James Brown Band feat Martha High - La Coopérative de Mai, Cl-Fd - 20h30

SAMEDI 09 JUILLET

RENCONTRE/DÉBAT

Mozart et l'enlèvement au Sérail - Café-lecture Les Augustes, Cl-Fd - 16h

CONCERT

La Preyra - Festival les Volcaniques - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom - 18h

CONCERT

Bam - Café-lecture Les Augustes, Cl-Fd 20h30

CONCERT

Mozart sous les étoiles - Orchestre et chœurs de l'Opéra de Lyon - Les Contre-Plongées, Place de la Victoire - 21h30

CONCERT

Sweet Remember - Les Estivales - Parc Thermal de Châtel-Guyon - 21h

CONCERT

Une soirée chez Offenbach : mémoires d'Hortense Schneider - Festival Tuscania - Eglise Sainte-Chapelle de Vic-le-Comte - 20h30

CONCERT/BAL

Smitlap + Lou Cin Djaï + Trio B.M.R + Komred - Festival les Volcaniques - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom - 21h30

DIMANCHE 10 JUILLET

CONCERT

Samshabati - Festival les Volcaniques - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom - 15h30

CONCERT

Airbag + Duo Falvards - Festival les Volcaniques - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom - 17h

CONCERT/BAL

Maralha + Duo Bibonne-Raubaud + La Perdrix Rouge - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom 22h

LUNDI 11 JUILLET

CONCERT

CW Stoneking - La Coopérative de Mai, Cl-Fd 20h30

CONCERT

Umlaut Big Band, Orchestre de jazz swing - Café-lecture Les Augustes, Cl-Fd - 20h30

CONCERT

Louise + Ciné-concert - Festival les Volcaniques - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom - 21h30

CONCERT/BAL

Chez Tricoine - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom - 23h

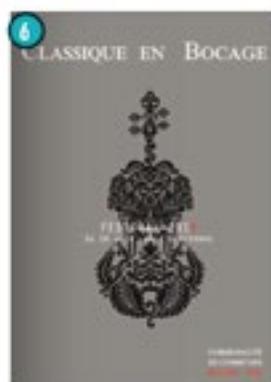
MARDI 12 JUILLET

LECTURE

Molly, sur les flots - Cie Les Obstinés Les Contre-Plongées - Place du 1^{er} mai - 18h

CONCERT

Trois femmes - Festival Tuscania - Eglise Sainte-Chapelle de Vic-le-Comte - 20h30



LETRANSFO

ART
CULTURE
AUVERGNE

f LE TRANSFO AUVERGNE

@LETRANSFO

#1JOUR1FESTIVAL

- 1 FESTIVAL DE RUE D'AURILLAC Du 17 au 20 août
- 2 FESTIVAL DE LA CHAISE-DIEU Du 18 au 28 août
- 3 ART'AIR FESTIVAL Du 14 au 17 juillet
- 4 LES MONTS DE LA MADELEINE Du 22 juillet au 14 août
- 5 FESTIVAL BOOGIE WOOGIE Du 11 au 14 août
- 6 CLASSIQUE EN BOCAGE Du 26 juin au 4 septembre
- 7 FESTIVAL VOLCAN DU MONTEPELOUX Du 30 juin au 25 août
- 8 FESTIVAL C'MOUVOIR Du 1^{er} au 3 juillet
- 9 FESTIVAL COUNTRY RENDEZ-VOUS Du 29 au 30 juillet
- 10 LES CONTRE-PLONGÉES Du 1^{er} juillet au 9 août
- 11 FESTIVAL SUR LIGNON Du 11 au 14 août
- 12 LES JEUDIS DU PRESSEUR Du 7 juillet au 25 août
- 13 LES VOLCANIQUES Du 7 au 12 juillet
- 14 LA RONDE DES COPAINS DU MONDE Du 13 au 17 juillet
- 15 JAZZ AU FIL DU CHER Du 12 au 17 juillet
- 16 FESTIVAL DE NONETTE Les 26 et 27 août

RETROUVEZ TOUS LES FESTIVALS DE L'ÉTÉ EN AUVERGNE SUR L'AGENDA CULTUREL DU TRANSFO

CONCERT

Constellation des Carpates - Eglise de Saint-Saturin - 20h30

CONCERT/BAL

Bal de Cloture Banjo(s) + Trio DCA + Gravenoire + La Vieilha - Festival les Volcaniques - Le Gamounet, Saint-Bonnet-près-Riom - 21h30

CINÉMA

Nulle part en France - De Yolande Moreau - Les Contre-Plongées, Place de la Victoire - 21h30

CINÉMA

Welcome de Philippe Lioret - Les Contre-Plongées, Place de la Victoire - 22h

MERCREDI 13 JUILLET

LECTURE/RENCONTRE

La poésie sauvera le monde de Jean-Pierre Siméon - Les Contre-Plongées - Museum Henri-Lecoq - 18h

THÉÂTRE

Nos futurs - Compagnie Les guêpes rouges Théâtre - Les Contre-Plongées - Maison de quartier de Champratel - 20h

JEUDI 14 JUILLET

HUMOUR

La guerre des sexes aurait elle lieu ? - Walery Doumenc - Défonce de rire, Cl-Fd - 20h et 15h le dimanche - Jusqu'au 16 juillet

THÉÂTRE

Wise : Workshop d'Impro et Scène d'Été - La Puce à l'oreille - Riom - 20h45 - Jusqu'au 17 juillet

CONCERT

Papa Gato Salsa - Parcs en scènes - Kiosque, Haut Parc Thermal, Royat - 17h

VENDEDI 15 JUILLET

JEUNE PUBLIC

Le carnaval jazz des animaux - The Amazing Keystone Big Band - Les Contre-Plongées, Cl-Fd - 18h

CONCERT

Le Kiosque... ou la fanfare oubliée - Cie Zic Zazou - Eclats de fêtes - Pré-Madame, Riom - 21h15

CONCERT

Djangovision - The Amazing Keystone Big Band Les Contre-Plongées, Jardin Lecoq - 21h

CONCERT

Sabaly - Scènes d'une nuit d'été - Salle Harmonia, Veyre Monton - 21h

SAMEDI 16 JUILLET

CONCERT

Fanfarai - Eclats de fêtes - Rue du commerce Riom - 17h30

CONCERT

Récital de piano - Sergio Allegri - Festival Tuscania - Eglise Sainte-Chapelle de Vic-le-Comte - 20h30

CONCERT

Flying Tractors - Les Estivales - Parc Thermal de Châtel-Guyon - 21h

MARDI 19 JUILLET

LECTURE

Mona, Loïn de son pays - Cie Les Obstinés Les Contre-Plongées, Place du 1^{er} mai - 18h

CONCERT

Impérial Orphéon - Les Contre-Plongées, Place de la Victoire - 19h

CONCERT

Des Contes d'Hoffmann - Festival Tuscania Eglise Sainte-Chapelle de Vic-le-Comte - 20h30

CINÉMA

Looking For Richard d'Al Pacino - Les Contre-Plongées, Place de la Victoire - 21h45

MERCREDI 20 JUILLET

LECTURE

Lettres à Théo de Vincent Van Gogh - Serge Turpin - Les Contre-Plongées - Museum Henri-Lecoq - 18h

HUMOUR

Le chant des baleines de Victor Rossi Défonce de rire, Cl-Fd - 20h et 15h le dimanche Jusqu'au 23 juillet

DANSE

Around - Cie Tango Sumo + Transports exceptionnels - Compagnie Beau geste Eclats de fêtes - Pré-Madame, Riom - 21h

JEUDI 21 JUILLET

JEUNE PUBLIC

Les Voilà Voilà - Les Contre-Plongées - Jardin Lecoq - 18h

THÉÂTRE

Le petit illustré de la Révolution Française Frédéric Russo - Manoir de Veygoux, Charbonnières-les-Varennes - 15h et 17h

CONCERT

Des Contes d'Hoffmann - Festival Tuscania Théâtre de Châtel-Guyon - 20h30

VENDEDI 22 JUILLET

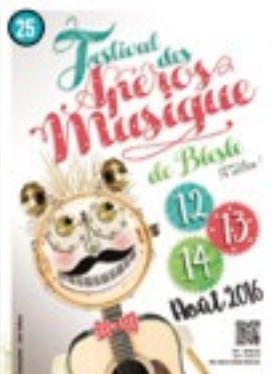
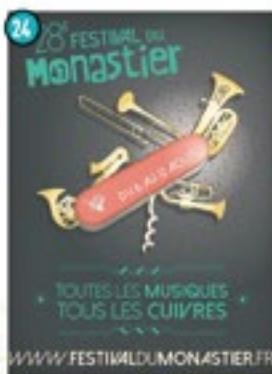
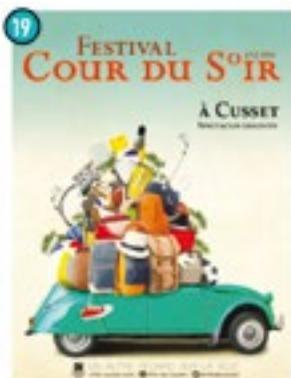
CONCERT

Swallow - Café-lecture Les Augustes, Cl-Fd 20h30

→ RETROUVEZ EN DÉTAIL TOUT L'AGENDA CULTUREL SUR WWW.LETRANSFO.FR

L'AGENDA CULTUREL

FESTIVALS DE L'ÉTÉ



LA SÉLECTION DU TRANSFO POUR LES TEMPS FORTS DE L'ÉTÉ

CONCERT
Thomas Kahn + Kimbala - La Comté au Clair de Lune - Place de l'Olme, Vic-le-Comte - 21h

CIRQUE
Igloo - Compagnie ES - Eclats de fêtes - Place José Moron au Couriat, Riom - 21h

CIRQUE
Sodade... - Le Cirque Rouges - Les Contre-Plongées - Place de Jaude - 21h30

SAMEDI 23 JUILLET

SPECTACLE
Banquettes arrières - Chanteuses par accident... a cappella + IN - Compagnie ES - Eclats de fêtes - Rue du commerce, Riom - 17h30

CONCERT
Bombes Humaines - Les Estivales - Parc Thermal de Châtel-Guyon - 21h

DIMANCHE 24 JUILLET

CONCERT
Orchestre Laure Forestier - Parcs en scènes Kiosque, Haut Parc Thermal de Royat - 17h

MARDI 26 JUILLET

LECTURE
Mo N'Diaye, Contes d'Afrique - Cie Les Obstinés - Les Contre-Plongées - Place du 1^{er} mai - 18h

CINÉMA
Porco Rosso de Hayao Miyazaki - Les Contre-Plongées, Place de la Victoire - 21h45

MERCREDI 27 JUILLET

HUMOUR
Piliers de comptoir - Thierry Fillon et David Pagliaroli - Défonce de rire, Cl-Fd - 20h et 15h le dimanche - Jusqu'au 30 juillet

LECTURE
Elle est là de Nathalie Sarraute - Le Cyclique Théâtre - Les Contre-Plongées - Museum Henri-Lecoq - 18h

THÉÂTRE
Nos futurs - Compagnie Les guêpes rouges-Théâtre - Les Contre-Plongées - Maison de quartier de Champratel - 20h

CIRQUE
Les insubmersibles, Duo pour Deux naufragés... Eclats de fêtes - Pré-Madame, Riom - 21h

JEUDI 28 JUILLET

CIRQUE
La corde et on - Cie Hydragon - Les Contre-Plongées - Jardin Lecoq, Cl-Fd - 16h et 18h

CIRQUE
Idéaux beurre noire - Le Ring - Eclats de fêtes Espace Couriat, Riom - 21h

VENDREDI 29 JUILLET

CONCERT
Carlingue 126 Z - Cie Silembloc - Les Estivales Place de la Mouniaude, Châtel-Guyon - Jusqu'au 31 juillet

CONCERT
Faut qu'ça guinche + Karpatt - La Comté au Clair de Lune - Place de l'Olme, Vic-le-Comte - 21h

CIRQUE
Galiléo - Cie Deus Ex Machina - Les Contre-Plongées - Place de Jaude - 22h

SAMEDI 30 JUILLET

SPECTACLE
Dame de France - Eclats de fêtes - Rue du commerce, Riom - 17h30

CONCERT
Funk Heat - Les Estivales - Parc Thermal de Châtel-Guyon - 21h

DIMANCHE 31 JUILLET

THÉÂTRE
On brunch à Champratel - Les guêpes rouges théâtre - Les Contre-Plongées - Maison de quartier de Champratel - 20h

MARDI 2 AOÛT

CONCERT
Les colporteurs de rêves - Cie Les Obstinés Les Contre-Plongées, Place du 1^{er} mai - 17h

CINÉMA
West Side Story - Les Contre-Plongées, Place de la Victoire - 21h30

MERCREDI 3 AOÛT

LECTURE
Martyr de Marius Von Mayenburg - Cie Ecart Théâtre - Les Contre-Plongées - Museum Henri-Lecoq - 18h

DANSE
Hip hop(s) or not - Cie Daruma - Scènes d'une nuit d'été - Ecole Paul-Bador, Orcet - 21h

SPECTACLE
Alema + Delaô + Aracadya - Eclats de fêtes Pré-Madame, Riom - 21h

JEUDI 4 AOÛT

CONCERT
Bach au Marimba par le Trio SR9 - Les Contre-Plongées - Jardin Lecoq - 18h



LETRANSFO ART CULTURE AUVERGNE

f LE TRANSFO AUVERGNE

@LETRANSFO

#1JOUR1FESTIVAL

- 17 FESTIVAL TUSCANIA Du 4 au 23 juillet
- 18 CONCERT DE VOLLORE Du 7 au 31 juillet
- 19 FESTIVAL COUR DU SOIR Du 24 juin au 18 août
- 20 HORIZONS Du 18 juin au 25 septembre
- 21 AUTEURS NOMADES Du 17 juin au 13 juillet
- 22 RETRO ROCKIN' Du 29 au 31 juillet
- 23 LES NUITS BASALTIQUES Du 27 au 30 juillet
- 24 FESTIVAL DU MONASTIER Du 6 au 12 août
- 25 FESTIVAL DES APÉROS MUSIQUE DE BLESLE Du 12 au 14 août
- 26 MEYGAL ROCK FESTIVAL Du 26 au 27 août
- 27 FESTIVAL AUBUS'SONG Le 20 août
- 28 LES CULTURES DU MONDE FESTIVAL Du 22 au 31 juillet
- 29 HÉRISON EN FÊTE Du 22 au 24 juillet
- 30 OSEZ LE CLASSIQUE Du 18 juin au 17 juillet
- 31 LECTURES SOUS L'ARBRE Du 14 au 21 août
- 32 RENCONTRES DE LA SAILLANTE Du 29 au 31 juillet

RETROUVEZ TOUS LES FESTIVALS DE L'ÉTÉ EN AUVERGNE SUR L'AGENDA CULTUREL DU TRANSFO

THÉÂTRE

Nos futurs - Cie Les Guêpes Rouges-Théâtre Les Contre-Plongées - Maison de quartier de Champratel- 20h

HUMOUR

Timothé Poissonnet dans le bocal - Défonce de rire, Cl-Fd - 20h et 15h le dimanche Jusqu'au 6 août

VENREDI 5 AOÛT

DANSE

The Color Of Time - Cie Artonik - Les Contre-Plongées - Place de Jaudé - 19h

SPECTACLE

Les Kirschs - Eclats de fêtes - Les Charmettes, Riom - 21h

SAMEDI 6 AOÛT

CONCERT

Radio Mojito + Los grandes exitos en espanol Eclats de fêtes - Rue du commerce, Riom 17h30

CONCERT

Thomas Kahn - Les Estivales - Parc Thermal de Châtel-Guyon - 21h

DIMANCHE 7 AOÛT

CONCERT

Mystèretrio Quartet - Parcs en scènes Kiosque, Haut Parc Thermal de Royat - 17h

MARDI 9 AOÛT

CONCERT

Le Concert Clément fête ses 10 ans Abbatale de Manglieu - 20h30

CINÉMA

Courts métrages - Les Contre-Plongées, Place de la Victoire - 21h30

MERCREDI 10 AOÛT

THÉÂTRE

Batman contre Robespierre - Le Grand Colossal Théâtre - Scènes d'une nuit d'été Parc municipal des Martres-de-Veyre - 21h

SPECTACLE

Maitre Fendart «on a volé le château de sable» Eclats de fêtes - Pré-Madame, Riom - 21h

HUMOUR

Si je gagnais au loto - Défonce de rire, Cl-Fd 20h et 15h le dimanche - Jusqu'au 13 août

VENREDI 12 AOÛT

SPECTACLE

Batman contre Robespierre - Le Grand Colossal Théâtre - Eclats de fêtes - La Varenne - 21h

SAMEDI 13 AOÛT

CONCERT

Ouberet - Eclats de fêtes - Rue du commerce, Riom - 17h30

THÉÂTRE

Carlingue 126 Z - Cie Silembloc - Scènes d'une nuit d'été - Ecole Jules-Ferry, La Roche-Blanche - 21h

CONCERT

Pantodapa - Les Estivales - Parc Thermal de Châtel-Guyon - 21h

LUNDI 15 AOÛT

CONCERT

Rien dans ton Folk ! Parcs en scènes Kiosque, Haut Parc Thermal, Royat - 21h

MERCREDI 17 AOÛT

THÉÂTRE

Voyage en bordure du bord du bout du monde Compagnie les trois points de suspension Eclats de fêtes - Pré-Madame, Riom - 21h

VENREDI 19 AOÛT

CIRQUE

Les filles du 2^{ème} - Compagnie Lady Cocktail Eclats de fêtes - La Varenne - 21h

SAMEDI 20 AOÛT

CONCERT

Un petit Air d'Antan - Les Frelots - Eclats de fêtes - Rue du commerce, Riom - 17h30

CONCERT

Soul Power - Les Estivales - Parc Thermal de Châtel-Guyon - 21h

SAMEDI 27 AOÛT

CONCERT

Jim Murple Memorial - Les Estivales Parc Thermal de Châtel-Guyon - 21h

DIMANCHE 28 AOÛT

CONCERT

Collectif Auvergne Trombone Tuba - Parcs en scènes - Parc Monjoly, Chamalières - 11h30

CONCERT

Collectif Auvergne Trombone Tuba - Parcs en scènes - Kiosque, Haut Parc Thermal, Royat 17h

CONCERT

Field Hollers - Parcs en scènes - Parc Monjoly, Chamalières - 17h

COMMENT TRÈS TRÈS BIEN RATER SA VIE

Par Rock'Anne'Roll

Un beau jour (ou peut-être une nuit*), je suis tombée sur une citation d'Albert Einstein – qui d'après plusieurs sources bien informées n'était pas tout à fait le dernier des abrutis.

Ça disait (en gros, hein, mon éthylo-mémoire* ne me permettant généralement que des approximations) : « La définition de la folie, c'est de refaire toujours la même chose, et d'en espérer un résultat différent. » Ça pose, non ?

En tout cas moi, ça m'a sévèrement chatouillé l'hippocampe*, me faisant subitement réaliser que je tenais là une description assez réaliste de l'histoire de ma vie. Et comme je compte en faire un film et revendre les droits aux Américains (et accessoirement me faire plein de thunes), il va de toute façon falloir trouver un happy end.

En attendant cette consécration ultime (et comme je n'ai aucune dignité*) (et aussi parce que je n'ai pas les moyens de me payer un psy en ce moment), je m'en vais vous démontrer qu'on peut parfaitement faire de sa vie un comique de répétition en l'assumant très très bien. Surtout que, pas de bol, on n'a pas encore trouvé le moyen de redémarrer tout le merdier en mode sans échec. Alors autant s'amuser en menant nos petites lifes sur un mode plutôt Rock'n'Roll (je serais presque tentée d'aller jusqu'à Punk, mais je flippe que ça manque d'hygiène corporelle) (et je n'ai aucun humour sur l'hygiène corporelle).

Il devrait donc (sans grande surprise) être pas mal question de grosses plantades à base de relations foireuses, de soirées apocalyptiques, de trucs qui m'énervent, d'amis qui dévissent, d'ennemis qui sévissent : vous voyez l'esprit, je pense. En bref : une compil' des façons dont j'envisage de me sortir de tout ça. Et je ne vois pas d'autre solution qu'une victoire par chaos*. Ce qui laisse présupposer des épisodes plus que borderline (mais je devrais peut-être pouvoir négocier le droit de continuer à écrire en prison).

Quoi ?
Ha ! Mais bien sûr, qu'il y aura aussi du cul !

GLOSSAIRE

*ou peut-être une nuit : oui, Barbara et moi, il nous arrive pas mal de trucs by night (j'y reviendrai abondamment). Si tu as moins de 29 ans, tu ne peux pas comprendre cette référence variéfrançaisesque du siècle précédent : demande à tes parents, ça vous fera un sujet de conversation qui remplacera avantageusement n'importe quelle évocation des grèves ou de la CGT ou de refuser d'aller bosser pour 1500€ et t'épargnera de te faire déshériter.

*mon éthylo-mémoire : attention pas d'affolement (pas non plus de délation auprès des alcooliques anonymes, je vous prie, sinon on ne va pas rester amis longtemps). Je ne bois pas : je soigne mes blessures intérieures, nuance. Avec de l'alcool, oui : vous désinfectez vos plaies avec du Perrier-tranche, vous ?

*l'hippocampe : la zone du cerveau concernée par la formation des souvenirs, pas l'animal marin super chelou. Haaa on va en apprendre, de belles choses, ensemble !

*je n'ai aucune dignité : disons qu'il doit encore en rester plusieurs litres répandus dans divers établissements à caractère nocturne ainsi que sur les messageries vocales de deux/trois ex. Ou dix. Ou merde.

*une victoire par chaos : attention jeu de mots de haut level. KO/chaos : vous l'avez ?



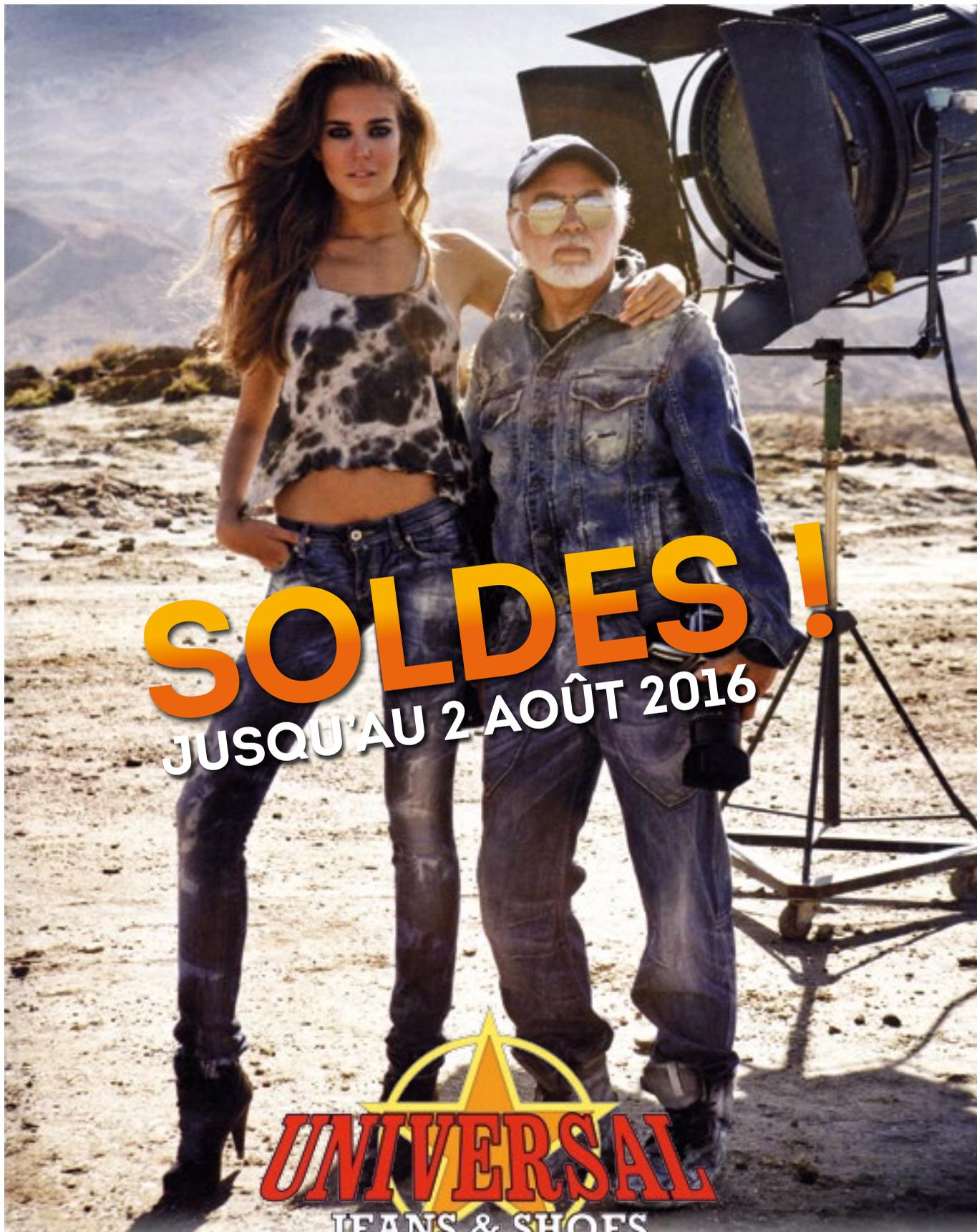


Photo non contractuelle

Rue Ernest Cristal - À la pointe du km lancé
CLERMONT-FERRAND

Rue Nelson Mandela - Rond point Carrefour
ISSOIRE



Clermont
Pass
72H

Visitez **plus**
dépensez moins !

Comprend

- la visite de L'Aventure Michelin et d'un musée clermontois
- l'aller-retour au sommet du puy de Dôme en train panoramique
 - une visite guidée par un guide-conférencier de l'Office
- un titre de transport en commun
- des dégustations offertes
- des réductions pour des activités de loisirs et de détente
- des réductions dans des magasins et des restaurants.



En vente à l'Office de
Tourisme et des Congrès
de Clermont-Ferrand
ou sur www.clermont-fd.com

clermontferrand **oui!**
TOURISME